Berdad nunca a perhudica ningun hende ningun causa ni ningun nacion

DIARIO

www.diario.aw

Un Bandera... Un Escudo... Un Himno... Un DIARIO

Telefon 582-6747 • Fax 582-8551 • P.O. Box 577 • Engelandstraat 29 • noticia@diario.aw

CELEBRANDO 36 AÑA CU PUEBLO Aña 37 ▪ No. 106087• 1,50 Florin DIASABRA 8 APRIL 2017

BASEBALL

Serie a empata

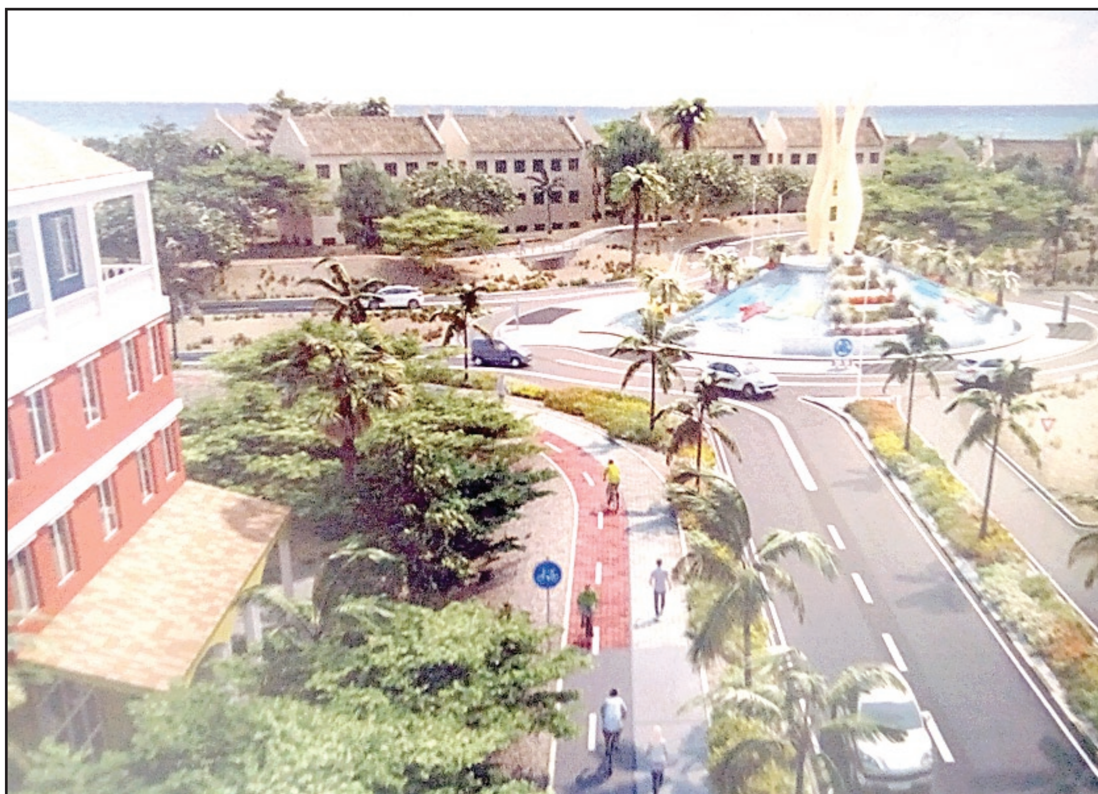
Atco Indians a gana Red Machine 5-0 ayera y forza wega 7 di playoff final di baseball AA

CORTE

Caso asalto arma fatal den Wayaca posponi atrobe

Ta bay tuma accion contra maltrato di bestia

Groundbreaking pa Watty Vos Boulevard a tuma lugar ayera

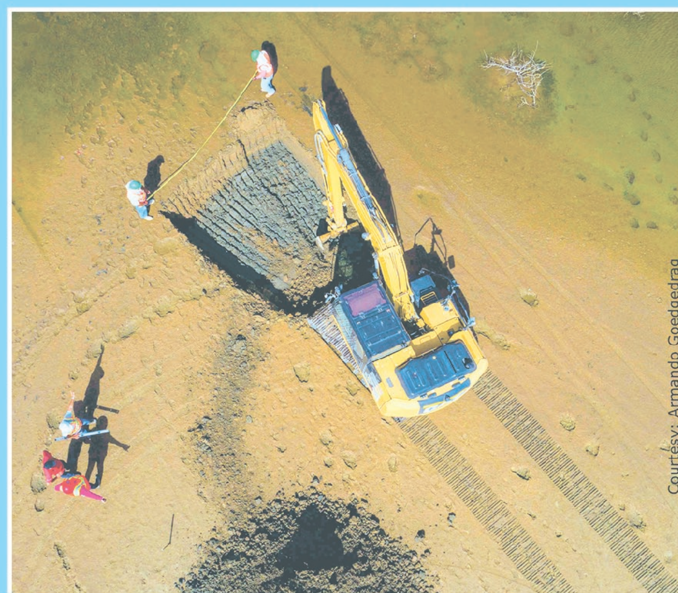


ORANJESTAD(AAN)— Ayera a tuma lugar e groundbreaking pa e proyecto Watty Vos Boulevard cu lo bira un ringweg rond di Oranjestad. Por haya aki un foto programa via computer pa duna un bista di un di e partinan di e boulevard. Riba pagina 47 por lesa di e proyecto aki.

Nan a cuminsa trabaonan di restauracion di mangelnan na Spaans Lagoen



Courtesy: Armando Goedgedrag



Courtesy: Armando Goedgedrag

Mas informacion riba Pg.2

SATEX AGENCIES
Seroe Blanco 8Y - Warehouse
WAREHOUSE SALE
AWE DIASABRA • 9:00AM. - 1:00PM.
Dilanti di edificio di Economic Center na e parkeerplaats.



MONAMODA
GRAND SALE
50% Riba sapato bunita pa dama.
20% Riba blusa!
Luna di April 2017
TANKI LEENDERT 241, L. 3 • Tel: 587-0020
9:30 - 6:30 NONSTOP



Cuminsando cu 4 florin, bo por gana e suma grandi aki
Afl. 350.000,-
Obtenibel na cualkier rebendedo di Lotto.
sorteo ta awe nochi







Trabaonan di restauracion di mangelnan na Spaans Lagoen









ORANJESTAD (AAN): Recientemente a cuminsa trabaonan di restauracion di area di mangelnan (mangrove) panort na final di Spaans Lagoen na Franse Pas. E construccion di un brug desafortunadamente a resulta den perdida di un area cu tabata contene mangelnan y mientras DOW y otro contratistanan, cu conseho di Wageningen Environmental Research (Alterra), a haci nan best pa minimaliza perdida y dañonan, nan a reconoce e necesidad pa purba di compensa esaki. Hunto cu Alterra, nan a identifica un area noord di e lagoen, na unda nan lo haci un limpieza di lodo y santo for di e sitio. Basa riba calculacionnan cuidadoso di un figura 'S' cu lo midi 150 meter di largura y 2.5 meter di hanchura, e canal lo wordo excava entre lama habri y caminda. E ta bay ta suficientemente hundo pa wanta awa na un profundidad di 50cm, hasta den caso di marea abao. Cada banda di e canal inclinacionnan poco profundo lo wordo coba cu lo permiti alimentacion di pahranan y establece mangelnan nobo. E marea lo move ariba abao den profundidad superficial di e excavacion dunando loke expertonan ta spera, por ta bon condicionnan pa mangelnan nobo por crece. E dimension total di e excavacion, incluyendo canal central lo ta di 20 meter y lo extende pa 90 meter hunto cu e canal. Princes Beatrix tabata entusiasma cu e restauracion ora el a tende di esaki durante su bishita pa formalmente confirma lagoen como parti di Parke Arikok siman pasa, y e tabata presente durante ceremonia di prome excavacion di e restauracion nobo. Mientras e restauracion ta diseña pa encurasha regeneracion natural di mangelnan, Parke ta spera di por duna boluntarionan y miembronan di comunidad local un oportunidad pa planta mangelnan hunto cu liña di excavacion, asina nan por haci e proceso mas lihe. Dr. Lawrence Jones-Walters di Alterra a bisa: "Mi ta hopi contento di tin oportunidad pa crea un area pa compensa perdida di mangelnan den lagoen. Nos ta kere cu nos un bon plan y nos ta spera cu esaki ta un exito pasobra esaki ta depende di condicionnan local y tempo, hopi seco, hopi muha of hopi lodo. Pero, nos lo traha cu expertonan local cu lo controla e area y tin cosnan cu nos por haci pa yuda, manera construi areanan temporal. Mi ta spera cu comunidad duna un man den plantamento di mangelnan, pasobra esaki lo trece nan mas cerca di naturaleza fantastico di lagoen y Arikok". ***Riba potretnan: Odinsa a cuminsa trabaonan, bao supervision di DOW, Dr. Lawrence Jones-Walters di Alterra y Natasha Silva, Manager di Parke Arikok.***

Toys "4" Us
coi HUNGa di calidad!
facebook
Happy Easter
Na Toys "4"Us bo Florin ta keda na Aruba!

KPA a dicidi cu no lo duna "waarschuwing" mas

Ta bay tuma accion contra maltrato di bestia

ORANJESTAD (AAN): Trudy Hassel di Plataforma Ley di Cacho a duna di conoce cu e detencion cu a tuma lugar recientemente relaciona cu maltrato di bestia ta hopi importante. "Nos a hay'e casi un detencion simbolico pa por demostra na Aruba cu tur e tempo cu Plataforma tabata por ta keto, pero nos tabata trahando behind the scenes pa asina nos por cuminza sigura e seguridad y e trato humano di e animalnan na Aruba".



Segun Hassel, a pasa den un periodo unda polisnan a cuminza duna "waarschuwing", esta advertencia pa asina e hendenan ta conciente cu nan tin cu pone atencion na nan bestianan y no trata nan na un forma sumamente cruel.

Durante tur e tempo cu nan a duna informacion y te hasta cursonan con pa trata bo cacho, etc, lamentablemente ainda ta constata cu hopi hende na Aruba cu tin bestia no ta conciente cu e bestia mester wordo trata debidamente, el a subraya.

Recientemente a haya algun melding relaciona cu maltrato di bestia y Cuerpo Policial a dicidi cu no ta bay sigui cu "waarschuwing" mas y ta bay cuminza tuma accion. Esaki a yega na e punto cu un persona a wordo deteni pa maltrato di bestia.

Tin personanan cu no ta conciente cu e cosnan aki ta para den ley, Trudy Hassel a duna di conoce. No solamente den e ley di cacho pero tambe den nos codigo penal. Eynan tin articulonan cu ta bisa cu na momento cu bo ta neglisha/maltrata un bestia esey ta castigabel. Hopi hende ta kere cu nan por sigui maltrata bestia na Aruba.

Kico ta cay bao di maltrato?

Articulo 2 di e "Hondenverordening" ta papia bon cla cu tur e circunstancianan cu ta wordo mira como maltrata di bestia. Entre otro, si bo ta mara bo cacho na cadena den solo, sin cu bo ta duna awa suficiente y bo no ta dun'e cuminda na ora, of at all bo no ta alimenta e bestia, tur esey ta cay bao di maltrato di bestia.

Si bo ta kere cu bo por laga bo cacho cana ariba caya y e tin cu bay busca cuminda, pasobra na cas e no ta haya y e tin cu bay busca awa na e bisiña unda cu e ta bay bringa cu cacho y casi ataca hende, tur eseynan ta formanan di maltrato di bestia, Trudy Hassel a indica.

El a agrega cu e ta spera cu e accion aki ta duna un mensahe bon cla na un y tur.

Trudy Hassel: Mescos cu tin "neighborhood watchers" contra criminalidad

Mester por tin "animal watchers" den bario pa informa Polis riba maltrato di bestia





ORANJESTAD (AAN): Por mira un fenomeno cu tin añanan andando unda hendenan ta tira nan cachonan of nan pushi riba caya. Nan ta laga nan bay. "Tabata tin un caso unda un persona a tira un cacho practicamente dilanti di mi, lag'e atras, anto trot su auto bay. Mi a bay su tras, mi a par'e y e mester a tuma su cacho bek pasobra sino mi ta bay deten'e", Trudy Hassel di Plataforma Ley di Cacho a indica.

El a sigui bisa cu esaki ta un forma di maltrato di bestia. Ora cu bo tira un cacho riba caya, con bo ta kere cu e cacho ey ta bay sobrebibi? E hendenan aki mester bira mas conciente, Hassel a expresa.

Plataforma Ley di Cacho tabata trahando keto. Tin algun cos cu ta den proceso aworaki pa facilita e trabao di polis, pa por bay cuminza actua. "Kere mi cu Cuerpo Policial ta bay cuminza actua", e polis a subraya.

Plataforma Ley di Cacho ta reuniendo pa bay traha riba un plan concreto con ta bay anda cu e casonan di cachonan riba caya y opvang. El a agrega cu e plataforma a wordo lanta no como un grupo di hende pa traha nan so. "Nos kier pa tur organizacion cu ta traha riba tereno di proteccion di derechonan di animal, nos tur hunto por uni pa asina nos por mustra un forma pa stop hopi abuso aki", a bisa.

Tin fundacionnan cu ta haciendo nan best cu nan campañanan di sterilizacion, pero tin hopi mas cu mester wordo haci.

"Animal Watchers" den bario:

Hassel ta kere cu mescos cu den barionan ta lanta "neighborhood watchers" contra criminalidad, por landa "community watchers" pa informa Cuerpo Policial ta cual ta e casnan den e bario na unda maltrato di bestia ta hopi obvio.

Ta spera cu un dia lo por yega na un tereno cu facilidadnan unda cu piki tur cacho na Aruba y hiba nan na e facilidad ey. No ta papiando akinan di un "kill cage", pero tin speranza cu doñonan responsable y cu amor grandi pa bestia lo bin pa adopta nan, a agrega.

Mescos cu Aruba Animal Shelter ta haciendo pa añanan largo, pero na dado momento nan capacidad tambe ta limita. "Nos ta spera cu conhuntamente cu tur e organizacionnan aki, por bay yega na solucion", Trudy Hassel a expresa.

E mensahe cu Aruba ta dunando na e turistanan cu ta bin Aruba ta hopi fout. E turistanan mes ta puntra con por ta posibel cu tin asina hopi cacho ta cana riba caya flaco, mal nutri y nan ta wak nan den mal estado.

Segun directora di ATIA: e ta un refleho di a move waf pa Barcadera

Aumento di prijs pa carga a wordo anuncia aña pasa



ORANJESTAD (AAN): Segun directora di Aruba Trade & Industry Association (ATIA), Michelle de Groot, nan a tuma nota cu ASTEC a aumenta nan prijsnan pa e servicionan cu nan ta ofrece na Barcadera.

El a indica cu e aumento aki tabata uno anuncia sigur na nan cliente pero aña pasa nan a presenta e plan na ATIA mes caminda nan a splica cu esaki ta e unico manera pa por cubri e inversion cu a wordo haci pa move e waf pa Barcadera.

Segun de Groot, ATIA a comunica cu ASTEC directamente riba e tema aki recientemente. A wordo bisa cu 2017 ta e ultimo aña cu lo tene aumento di prijsnan.

Tog ATIA ta keda vigila e prijsnan aki pa e bay conforme palabracion cu a wordo haci mas di un aña pasa y pa ta sigur cu e ta wordo implementa na un manera transparente ya cu Aruba ta depende hopi di importacion, e directora di ATIA a manifesta.

Pa loke ta costo di bida, a bisa, algun siman a wordo organiza hunto cu Banco Central un presentacion pa e miembronan caminda nan a presenta e cifranan di 2016 y e prome cuartal di 2017.

Por mira cu e indice di consumo te hasta a baha entre 2015-2016. Costo di bida no a subi. Por ta algo cu e consumidor ta sinti, pero e cifranan no ta demostra esaki, a indica.

Lo haci un sondeo pa determina si e aumento aki ta afecta prijs di producto. ATIA tin contacto cu ASTEC y cu e brokernan. Lo keda monitor e situacion, de Groot a laga sa.

UN POCO DI TUR COS

Saca for di buki di: Jossy Mansur

Emotocicleta mas caro registra te awor ta uno cu a ser subasta na Merca na un balor di 18,000 dolar. Ta trata di un Henderson di aña 1912 cu na Juni di 1980 a ser bendi na e postor mas halto.

Charles de Gaulle: “Dificultad ta atrae e homber di caracter, pasobra ta den adversidad e homber berdadero ta conoce su mes”.

Un copi pa bebe te, cu tabata pertenece na Rey Federico E Grandi, di Prusia, ta ser conserva den un museo na Berlin. E motibo? Pasobra e ultimo gesto di Federico, ariba su cama di morto, tabata pusha e copi, cu a cay y kibra. Pesey e fragmentonan di e copi ta ser warda den e museo.

Edmond de Rostac tabata reserva un biaha cada luna, y durante 22 aña, henter e sala di comedor di e Cafe Vachette, na Paris, pa e come su so, y semper e tabata cena cu 42 diferente tipo di sopi!

D. L. Moody: “Si mi cuida mi caracter, mi reputacion lo cuida su mes”.

Sydney Smith: “Cortesia ta un caulidad masha bon, si e bin controla pa sentido comun”.

Sir Henry Morgan, tratando di asalta e fortaleza di San Lorenzo cu tabata protege e gran riquezanan di Panama, a ser rechaza repetidamente, te ora cu un di su marinonan a ser herida pa un flecha . E marino, un tal Diaz, a saca e flecha for di su curpa y a lore den un pida catuna. Djey el a hinke den su scopet y a dispare. e polvora di e scopet a cende e catuna na candela y e flecha encendi a bay dal den e dak di un deposito di municion. Henter e lugar a explota, destruyendo e fortaleza y matando 363 di e 400 soldatnan cu tabata defendiendo e fortaleza.!

“Bataya di e Flornan” tabata e nomber original di Rose Bowl Parade dia cu el a ser inaugura ariba 1 Januari 1890.

Chichen Itza tabata e ultimo avanzada di e civilizacion Maya y a ser traha den e curazon di e peninsula di Yucatan, arido y seco. Esaki tabata diferente di e otro ciudadnan Maya, cu a ser traha den mondinan espeso mas na zuid y e este di e region ocupa pa e Mayanan. E ciudad a ser traha rond di dos pos, conoci como “cenote”, cu tabata ser alimenta pa corientenan di awa subteraneo. E hendenan di e ciudad tabata bebe di un di e posnan y tabata usa e otro como un pos pa ofrece sacrificio. Den temponan di crisis, un mucha muher hoben tabata ser tira den e pos di 60 pia hundo. Si e tabata sobrebibi den awa na fondo di e pos te merdia, sacerdotenan tabata sake pa puntre kico e diosnan a bise. E Mayanan tabata tira tambe nan posesionnan mas aprecia den e pos Jade, oro, disconan di coper y skeletnan humano a ser saca di e pos ey!

Un novia na Galicnik, Jugoslavia, una vez cu e compromete pa casa, no por mira su esposo te e dia di e casamento. Y su prome frutanan nos por mira kico por spera di nan den porvenir”.

Democrates:”Hobennan ta mescos cu plantanan: via nan prome frutanan nos por mira kico por spera di nan den porvenir”.

Parlamentario Ady Thijsen di MEP mustrando...

Un Ministro acusa di delitonan serio y grave tin di tuma retiro sea voluntario of obligatorio



ORANJESTAD (AAN): Manera tur ciudadano na Aruba Parlamentario mr. Juan Ady Thijsen a tuma nota pa medio di prensa di un caso na unda un Ministro di nos pais formando parti di e gabinete guia pa Prome Ministro Mike Eman ta worde sospecha di delitonan grave door di Ministerio Publico di Aruba.

Te na e momentonan aki Prome Ministro ni e Ministro envolvi no a bin Parlamento pa responsabilisa nan mes.

Esaki segun Parlamentario mr. Juan Ady Thijsen a splica DIARIO, ta otro muestra mas cu Gabinete di AVP no tin ningun respet pa nos Parlamento.

Tambe Parlamentario mr. Juan Ady Thijsen a tuma nota cu gobierno a scoge di mas bien inventa un caminda cu nos sistema democratico y constitucional no conoce. Gobierno ta permiti e Ministro envolvi pa keda na cas non activo durante e proceso di investigacion cu pago y a pasa su carteranan pa e Ministro di Finanzas kende ya tin man yen cu problemanan serio di finanzas publico.

Ministro Paul Croes ta worde acusa door di Ministerio Publico pa e.o. negoshi cu permiso, labamento di placa, crimen organiza, soborno cualnan segun Parlamentario mr. Juan Ady Thijsen ta acusacionan sumamente serio. E seriedad di e asunto por ser mira tambe den e cantidad di instancianan envolvi tanto di Aruba mes como di Reino, manera FIOD, RST. Parlamentario mr. Juan Ady Thijsen ta kere cu mester laga e procedura legal cana su caminda pero e Ministro awor sospechoso no por keda mas den funcion.

Segun Parlamentario mr. Juan Ady Thijsen aunque Ministro ta non actief e ta keda responsable pa tur actonan di su cartera. Lo tabata na su lugar pa Ministro Paul Croes tuma su retiro especialmente si ya caba irrespecto e investigacion di Ministerio Publico a keda constata cu e Ministro tabata tin un trahador ilegal trahando na su cas. Articulo 2:155 di Wetboek van strafrecht lid 1 ta bisa cu Paul Croes ya caba ta strafbaar:

1. Hij die een ander, die zich wederrechtelijk toegang tot of verblijf in Aruba heeft verschaft, krachtens overeenkomst of aanstelling arbeid doet verrichten, terwijl hij weet of ernstige reden heeft om te vermoeden dat die toegang of dat verblijf wederrechtelijk is, wordt gestraft met gevangenisstraf van ten hoogste een jaar of geldboete van de derde categorie.

Mirando cu Mike Eman, Prome Ministro y lider di AVP a faya di exigi di Paul Croes su retiro segun Parlamentario mr. Juan Ady Thijsen awor palabra ta na Parlamento pa acepta un mocion di desconfianza den Ministro Paul Croes y encamina e retira di Ministro Paul Croes. Den cuadra di esaki Fraccion di MEP a pidi un reunion publico pero te ainda esaki no a ser concedi. Si en caso Parlamento no encamina e retiro di Ministro Paul Croes e ora segun Parlamentario mr. Juan Ady Thijsen ta Hulanda den cuadra di su waarborgfunctie pa bon gobernacion lo mester atende e asunto. Parlamentario mr. Juan Ady Thijsen ta spera cu no yega asina leu y cu nos parlamento y politiconan mustra madurez y atende e asunto den nos mes cas. Aruba merece mihor gobernacion y respet pa su reglanan constitucional.





EASTER BRUNCH MENU

16 APRIL 2017
TIME: 11:30-2:30PM



Soup Station
Local goat soup with funchi crouton

Fruit and Juice Station
Assorted fruit display, yoghurt and juices

Omelet Station
Eggs made any style

LIVE MUSIC
By Eddy Leest

The Salad Bar
The Salad Bar offers freshly mixed greens, tomatoes, bell peppers, cucumbers, our local potato salad with a variety of homemade dressings and healthy salads.

Entrees
Entrees of slow roasted meats and grilled fowl. Don't miss the fresh caught grouper in its lemon butter sauce, Beef tenderloin with horse radish cream & Jack Daniels peppercorn and all served with our special fried rice.

EGG HUNTING
with prices for those attending the brunch!
GOLDEN EGG
Grand Price
Weekend Stay
at The Mill Resort Aruba

Dessert Station
Finally join us at our dessert counter with a lot of assorted homemade desserts and pies.

For reservation call: 526-7714

Special discount for group of 10 or more.

Cinco aña di prison pa homber cu a hinca otro cu cuchiu varios biaha den garganta

ORANJESTAD (AAN): E sospechoso di inicial M.M. di 31 aña di edad, cu su mannan ta zwaai y hopi emociona ta para riba cu ningun momento so el a hinca e homber A. den e cas bandona den Koningstraat riba 9 Augustus 2016.

El a bisa cu e conoce e cas pasobra e tambe ta adicto na droga pero e dia ey mainta e no tabata eynan ora cu A. a worde hinca. Fiscal no ta kere declaracion di M.M. y a exigi 5 aña di prison.

HINCA DEN NEK:

E sospechoso M.M. a presenta den Corte cu mannan y pianan geboei. Despues miembro di CEA a kita e boeinan di man. Fiscal a bisa cu e acusacion contra M.M. ta cu el a purba mata A. door di hinke varios biaha cu cuchiu na nek. Subsidiario maltrato cu arma. Hues a mustra cu tin diferente potretnan y no sa kico nan ta. Fiscal a splica cu ta potretnan saca na e cas y e arma no a worde haya. Hues a bisa cu anterior caso posponi pa scucha testigonan y awor ta bay trata e caso.

SOSPECHOSO TA DESMENTI:

Hues a puntra M.M. si ta berdad el a hinca A. na su nek. M.M. a desmenti. Hues a puntr'e si e conoce A. El a bisa Hues cu e conoce e homber for di caya. M.M. a bisa Hues cu e dia ey, e mainta, e no tabata eynan.



Testigonan choller: Hues a mustra cu tin testigonan. M.M. a bisa cu e personanan ey ta chollernan cu no sa di nada. Nan a djis declara pa asina nan haya nan libertad. El a bisa cu nan a worde confronta cu un potret di M.M. y tur a bisa cu si.

Cana arma: Hues a puntra M.M. si e ta cana arma. M.M. a bisa cu e ta cana cu cuchiu y e ta peligroso. El a bisa cu si bo bin fresco e ta hinca pero e dia ey e no a hinca e homber A.

M.M. a bisa Hues cu e homber A. tabata drumi y el a bisa cu el a spierta y a worde hinca. M.M. a remarca cu si di berdad A. a lanta of e ta kere cu e tabata lanta. Hues a confronta M.M. cu e testigonan kendenan ta bisa cu M.M. tabatin un cuchiu.

Bira agresivo: M.M. tabata zwaai man y a bisa Hues cu e no a hinca e homber y Hues haci ki carajo cu e kier. Hues a puntr'e pakico nan a declara contra dje. El a bisa cu e no sa. Hues a puntr'e si e ta droga, el a bisa cu e ta un adicto. Hues a remarca si e ta un adicto con e ta corda. M.M. a bisa cu e no a haci nada. Si el a haci'e e lo mester tabatin sanger riba su curpa y esey no tabata e caso. El a bisa Hues haci ki co… bo kier!

Hues a yam'e dilanti pa mira fotonan. Hues a mustr'e e cas y puntr'e si e ta drumi eynan. M.M. a bisa cu e sa bay eynan pero no drumi. El a keda para riba cu e dia ey e no tabata eynan.

Adicto na droga: Hues a puntr'e ki tipo di droga e ta usa. El a bisa tur tipo di droga. El a bisa cu e ta traha bouncer den bar. El a bisa Hues cu e tin cas pero no ta bisa unda e ta bida pasobra Polis ta yega kibra porta drenta y no ta bati porta manera hende drechi.

El a bisa cu for di 16 aña e ta traha y por haci tur tipo di trabao. El a splica Hues cu e ta adicto pero no ta usa droga hopi mas manera tempo e tabata mas jong. El a bisa Hues cu droga no ta atrae mucho mas. El a bisa cu el a bay rehabilita na Santo Domingo.

Hues a bisa cu e tin carchi di castigo. M.M. a reacciona cu esey ta cosnan cu a pasa caba y no bin cu nan awor.

EXIGENCIA FISCAL:

Fiscal a bisa cu A. a bisa cu e tabata drumi den un cas den Koningstraat y diripiente el a lanta door cu el a worde hinca den nek. El a bisa cu el a mira M.M. cu un cuchiu grandi den man. M.M. a grita A. cu e tin su cellular y lo mata A. si no dun'e su cellular back.

Ora A. a bisa cu e no sa di cellular, M.M. a bay. E tabatin 4 hinca. Fiscal a papia di declaracion di miembro di Ambulance pero ni Hues ni abogado no a haya esaki. Fiscal a duna copia pa nan evalua. Fiscal a bisa cu un otro choller a bisa cu el a spierta y mira M.M. y A. para y cu A. tabatin paña na garganta y tabata sangra.

El a duna descripcion di M.M. Un otro muher cu tabata den e cas a bisa cu el a mira M.M. yega riba bicicleta y a bay den un camber pa pone su piedranan pa huma. El a bisa cu el a tende grito y scucha A. bisa "nevermind". Despues el a mira M.M. cu un cuchiu grandi den man.

Fiscal a mustra cu M.M. a bisa Polis, cu e dia ey e tabata den un otro cas y a menciona tres testigo. Un testigo a bisa cu M.M. tabata cun'e den un cas di choller. Un otro testigo a bisa cu e no conoce M.M. y no sa nada di e hincamento. E otro testigo cu M.M. a menciona no ta existi mes.

Na opinion di Fiscal, a base di declaracion di A. y otro testigonan y e declaracion falso M.M., e ta haya M.M. culpal di intento di mata. Fiscal a b cu ta un milager cu A. ainda bibo.

Ta un caso hopi serio. E tin carchi di castigo cu varios c tigo di maltrato. Ultimo casti ta 4 aña y 6 luna pa atraco violencia. Fiscal a bisa cu e haya masha laf cu M.M. a ata A. den su soño. El a exigi 5 a di prison, kitando e tempo M.M. ta sera den KIA.

ABOGADO:

Mr. Andrews a bisa Hues M.M. ta para riba cu e no a hin A. Abogado mr. Andrews no haya legalmente proba cu M. a hinca. El a mustra cu e ch ler A. mes a bisa cu el a m M.M. despues di a worde hin pero no a mira M.M. hink Tur e otro testigonan ta bisa nan a scucha grito y despue mira M.M. Ningun a mira M. a hinca sino cu a mir'e cu cuchiu grandi.

Mustra cu tin declaraci di dos choller cu M.M. tab cerca nan y despues a bay. testigo a bisa cu a scucha grit a mira M.M. pero sin cu cuch M.M. ta haya cu inhustament ta worde acusa pasobra ning hende a mir'e a hinca.

E abogado a mustra cu seg e raport di personal di Amb lance, e patient a worde aten door di un pelea. Esaki ta spl bon cla cu tabatin un pelea y manera ta pretende cu ta M. a hinca.

E abogado ta haya cu mester kere declaracion di E raport di Ambulance ta co firma esaki tambe. Na opini di abogado, no ta straño cu chollernan a reconoce e pot di M.M. pasobra nan tur ta u droga hunto. Ningun a mira M.M. a hinca.

El a mustra cu despues atencion medico, A. a bay y no por papia di heridanan rio manera Fiscal ta preten E heridanan tabata 1 cm hun y ta papia cu M.M. tabata ca cu cuchiu di 20 cm.? Esey mustra cu tin mucho duda ta M.M. a hinca. E ta haya mester declara M.M. liber.

Hues a sera tratamento d caso y a bisa cu 26 April 20 lo tin sentencia.

Melting glass and making beads in San Nicolas

Learn to make glass beads out of Murano glass from Italy.



With support from UNOCA *and* **Terrafuse Arubaglassceramics**
we can offer this workshop for a special price!

6-week course glass bead making starts:
Group A: Tuesday **May 9** (every Tuesday from 4.30-7.30pm)
Group B: Thursday **May 11** (every Thursday from 4.30-7.30pm)

Costs: Awg. 5,- per class, so only Awg. 30,- for the full course!
This special price only counts for the workshops at Scol di Arte

For you? This workshop is available for you if you are :
- Between 14 and 25 years old, or
- 50+, female, living in San Nicolas

Trainer: Abigail Peterson under supervision of Marian Abath

Sign up at Scol di Arte:
- Call Sonia at Scol di Arte 5849168 or send an email to sonia@unocaruba.org
- Bring your parent/voogd to sign for you if you are under 18

For more info: Marian Abath, 5922978, www.arubaglassceramics.com





Diasabra awo 08 April 2017

The Hang Out
SPORTS BAR & RESTAURANT
Net pabao di Centro Medico San Nicolas

Ta presenta **Banda BADU**

Porta lo habri for 9:00pm

Bar & Cushina lo bai ta bon surti entrada Gratis

Fiscal a bisa cu falta algun investigacion ainda

Caso asalto arma fatal den Wayaca posponi atrobe

ORANJESTAD – Manera DIARIO a publica, ayera mainta e dos sospechosonan di e lamentable asalto arma caminda a mata un dama Chines a presenta den Corte. Ta trata aki di e Chines P.F. y e Boneiriano J.E. Tratamento di e caso no a sigui pasobra ayera tabata un reunion pa Hues y abogadonan haya sa con leu ta cu e investigacionnan. Fiscal a bisa cu ainda falta algun investigacion.

Den sala di Corte por a mi e casa di e dama Chines hunto cu su yiu homber y algun familiar. Tambe por a mira familiarnan di e sospechoso P.F., cu ta famia tambe di e victima cu a mata.

ASALTO ARMA FATAL

E acusacion cu Fiscal a presenta na Januari 2017 contra P.F. y J.E. ta cu hunto riba 13 September 2016, a tira mata e dama Chines durante un asalto arma na Wayaca. Fiscal a mustra cu a tira e dama Chines den cabez, mientras cu a herida e casa tambe. Nan a bay cu un suma di placa, un cadena, telefonnan y un auto. Ademas Fiscal a acusa nan di a purba mata e casa y e yiu homber. A tira den direccion di nan curpa. Esun cu a tira tabata J.E.

Fiscal a bisa cu ademas P.F. ta wordo acusa di ta complice di a suministra informacion y a planea e asalto arma.

FALTA INVESTIGACION

Ayera mainta Fiscal a splica Hues y e abogadonan, cu e procesverbaal oficial ta cla pero ainda mester laga spychiater evalua e sospechoso Boneiriano J.E. Tambe tin algun investigacion cu mester haci entre otro riba e rutanan cu sospechosonan a core y tambe check e yamadanan riba cellular cu nan a haci. Tambe ainda mester traha riba e declaracion di e sospechoso Chines P.F. a base di interogacion cu a haci ultimo. Fiscal a bisa cu tur esakinan lo bin acerca di e procesverbaal oficial.

Fiscal a bisa cu te cu Juni tin casonan geschedule. El a bisa 23 Juni lo ta ideal. Hues a reacciona cu e dia ey, e no tin turno pa tratamento di casonan penal y cu e mes tin cu atende e caso.

ABOGADONAN KIER INVESTIGACION

Hues a puntra e abogadonan si a base di loke Fiscal a bisa, nan ta desea algun investigacion. Mr. Lejuez a pidi pa laga psycologo evalua su cliente, e sospechoso Chines P.F. Segun e abogado, su cliente ta dispuesto coopera cu esaki. Despues lo mira si lo mester laga psychiater tambe evalua. Tambe e abogado a pidi pa un traductor Chines.

Mr. Carlo a bisa Hues cu mr. Illes ta asisti'e den e caso aki, caminda nan ta representa e Boneiriano J.E. El a bisa cu promer cu a pospone e caso na Januari 2017, el a pidi pa evalua e direccion di tironan. E kier pa esaki tuma lugar ainda. Segun e abogado, tin potretnan saca pero no ta mucha cla con e impactonan di balanan ta.

E abogado tambe a bisa cu tin interogacionnan audio y e ta desea di haya esnan di su cliente. Motibo pa esaki ta pasobra el a confronta su cliente cu cierto di su declaracion y e cliente ta bisa cu e no a declara asina.

Fiscal a bisa cu no tin problema pa psycologo evalua P.F. Pa loke ta e peticion di direccion di bala, Fiscal a splica cu door cu e glas di e porta a kibra, no por determina direccion di tiro. E sospechoso mes a bisa cu el a kibra e glas cu loop di e revolver.

Abogado ta pidi pa traha un procesverbaal cu ta splica pakico no por determina e direccion di tiro. E ta haya cu mester tin potretnan bon di impacto di bala. Fiscal a splica cu tin un buraco den e glas door di cual despues a tira y ta dificil pa tin un imagen di impacto di e bala. El a keda di check cual potretnan mas di impacto di bala tin y lo manda pa e abogado.

Hues a bisa cu dia 30 di Juni 2017 e tin tur y e ta pospone e caso pa dia 30 Juni pa 9'or di mainta.



Oportunidad

Cocinero /Cocinera

Debe tener experiencia en restaurant, poder trabajar full time

Debe poder trabajar legalmente en Aruba

Llenar aplicación en el restaurant. Terraza del frente en Playa Linda Hotel o llamar al **732-2191** de 9 AM a 5 PM

Obispo lo ta na Aruba pa Misa Crismal na Playa



ORANJESTAD (AAN):--- Pastoor Stanislay y comision encarga cu e celebracion di Crisma, ta invita Pueblo di Aruba en general pa bin celebracion hunto cu e celebracion tan significante aki. Monseñor Luis Antonio Secco, Obispo di Willemstad lo presidi e celebracion aki hunto cu Pastoornan di Aruba. Esaki ta na Catedral San Francisco di Asis, riba Diaranzon 12 di April 2017 pa 7:00 pm. Riba e fecha aki, e unico lugar cu tin Misa, lo ta Catedral San Francisco na Playa.

GINO DASILVA

AKI NOS TA CURA BO PROME, Y DESPUES BO TA PAGA.



BABALAWO

Esun mas poderoso di mundo.

Ami so por haci posibel loke ta imposibel.

No bisa mi nada! Ami ta bisa bo tur cos, cu mi metodo di adivina. E oraculo di Ifa, Siga, Tarot Cubano y Cocolishi.

Mi ta cura malesanan falso y diabolica. Mi ta domina e ser cu bo ta stima den 72 ora, no ta importa e tempo, distancia y si e ta di bo mes un sexo.

Bisa si na rikesa.
Bo tin triunfo y prosperidad.

LOKE MI MARA TA PA SEMPER Y NO TIN PODER DEN MUNDO CU LO KITE.

Tel: 740-4442





100 % PARTS IN STOCK - 100% TECHNICAL SUPPORT
100% WARRANTY SUPPORT - 100% ARUBAN OWNED COMPANY

CELEBRATING OUR 25TH ANNIVERSARY!!

WITH A SATURDAY ONLY SALE

INVERTER
12.000 BTU



Super Special Deal!
Cash & Carry

DAIKIN
EL SERIES 220V SEER 16

Inverter BTU	Normal Price	Cash & Carry	Installed
9.000	AWG 1.604,-	AWG 950.-	AWG 1.350,-
12.000	AWG 1.821,-	AWG 999.-	AWG 1.399,-
18.000	AWG 2.266,-	AWG 1.450.-	AWG 1.999,-
24.000	AWG 2.680,-	AWG 1.899.-	AWG 2.400,-



BIN PROBECHA DI NOS SPECIALS

UP TO 25% DISC.

NEW STOREFRONT & SHOWROOM

ARIBA DIASABRA SOLAMENTE

- ECOX, DAIKIN & TRANE Specials
- Air Handlers & Condensing Units Sale
- Cash & Carry 9 am - 1 pm

/ARUBACLIMATECONTROL

Flemmingstraat
De La Salle Straat
Arco Iris Kleuterschool
TEMPO





5838959 5922630

BISHITA NOS! FLEMMINGSTRAAT 12

"Colegio toets" awor ta nacionalisa pa admision pa HAVO/VWO



ORANJESTAD (AAN): Un grupo grandi di alumno di schoolnan basico di Aruba ta participa e siman aki na e Colegio toets, cu ta forma un componente pa admision na ciclo basico di HAVO/VWO. Dia 6 y 7 di april e toets aki ta tuma luga na ambos Colegio Arubano como Colegio San Nicolas.

Na Colegio Arubano un total di 341 alumno procedente di diferente school basico por a participa na e toets mientras cu pa Colegio San Nicolas e cantidad aki ta 79 alumno. Compara cu antes e toets e aña aki ta tuma luga riba dos dia, en bes di un solo dia.

Importante pa remarca cu e aña aki ta pa prome biaha cu e Colegio toets a worde nacionalisa y ta bou di coordinacion y responsabilidad di Examenbureau di Departamento di Enseñansa conhuntamente cu e schoolnan secundario. Esaki ta a base di decision di Minister di Enseñansa cu a tuma iniciativa pa adapta e ley cu ta regula admision pa asina crea normanan di admision mas transparente y husto.

E prome fase di e cambio cu a tuma luga aña pasa tabata encera un adaptacion y tambe nacionalisacion di e normanan di admision, unda cu e admision pa HAVO/VWO no ta solamente depende riba e resultado di e toets pero cu ta considera otro componentenan pa asina duna un bista mas amplio y balansa di e capacidadnan y potencial di e alumno.

Un otro cambio importante di e prome fase tabata cu a nacionalisa e normanan, cu ta significa cu no ta e schoolnan di HAVO/VWO so por dicidi y determina esaki pero cu esaki mester worde formula conhuntamente cu Departamento di Enseñansa y Dienst Inspectie van het Onderwijs cu aprobacion di Minister di Enseñansa.

E di dos fase di e adaptacion a sigui e aña aki cu e nacionalisacion di e Colegio toets. Den pasado ta e propio school tabata traha e toets y tabata responsabel pa e coreccion y determinacion di clausula cu ta worde aplica pa genera e resultado. Ningun otro departamento no tabata envolvi cu e parti di desaroyo ni control, algo cu Minister Hooyboer-Winklaar no a considera como e forma mas ideal y transparente. Desde e aña aki a formalisa un decreto ministerial pa instala un comision bou di supervision di Examenbureau cu ta encarga cu e Colegio toets.

E comision cu a keda instala ta consisti di docentenan di ambos school di Havo/Vwo cu ta responsabel pa e desaroyo di e toets, como tambe di otro docentenan cu tin como responsabilidad e control di calidad. Compara cu antes awo Examenbureau ta esun responsabel pa ricibi e toets di cada alumno asina cu esaki a tuma luga pa asina percura pa e analisis y pa genera e resultado. Pa e parti aki Examenbureau ta haya asistencia di Centraal Bureau Statistiek (CBS).

E tarea importante di ambos Examenbureau como di CBS ta pa haci un toetsanalyse pa determina e validez di cada parti di e toets. Examenbureau ta finalmente e instancia autorisa pa determina e clausula pa determina e cifra y tambe ta e instancia cu lo produci y comunica e resultadonan na Colegio Arubano y Colegio San Nicolas. Ambos school na nan turno lo comunica e resultado di e alumnonan na cada school basico.

Un otro aspecto importante cu a añadi na e proceso di admision y specificamente pa cu e toets ta e posibilidad pa un alumno haci e toets na un otro ocasion den caso di enfermedad. Asina cu e resultadonan di e toets ta conoci esaki hunto cu e conseho di e school basico y cifranan di rapport di klas 5 y klas 6 di school basico lo determina e admision di alumno na ciclo basico di HAVO/VWO.

Minister Michelle Hooyboer-Winklaar ta convenci cu e cambionan aki tabata necesario pa asina yega na un Sistema di admision mas husto y transparente. E titular di enseñansa ta indica cu e ta kere den un acercamento mas holistico di desaroyo di alumnonan y reconocemento di capacidad y potencial. Minister di Enseñansa ta desea tur e alumnonan cu a participa na e Colegio toets hopi exito. Hunto cu alumnonan y mayornan nos ta ansioso pa e resultado positivo di nos muchanan, e titular di enseñansa a conclui.

E & E TRADING
SABANA BLANCO # 1-B
RONDWEG DAKOTA TEL: 588-2828
E: e.n.e.trading@gmail.com

Bo adres #1 pa e miho garage door Americano marca "Raynor" den stock.

8'x7', 9'x7', 10'x7' por pidi pa casi tur tamaño di garage.
Y na prijs hopi competitivo y servicio rapido!!



Zoekt, zelfstandig energieke

Brood Bakker

Met zin in een uitdaging in een goed betaalde baan.

Bel voor afspraak tussen 9am - 5pm Tel: 585-8801



Tropical Bottling Co. N.V. / Brouwerij Nacional Balashi N.V. has the following job opportunity for

Electronics Technician

Function:
Responsible to install, repairs Electronic, and maintains motors, transformers, generators, lights, appliances, circuits, wiring and other electrical system equipment and components in compliance with electrical codes, standards and regulations.

Required Responsibilities:
- Operates a variety of electrical testing equipment in locating and determining types of electrical malfunctions.
- Diagnose malfunctioning systems, machinery and components to identify hazards, defects and the need for adjustment or repair.
- Inspect electrical systems, equipment, and components to identify hazards, defects, and the need of adjustment or repair, and to ensure compliance with codes.
- Programming with Siemens step 7, STL, FBD, LAD
- Profibus, PILZ safety bus & AS-i bus network skills

Required skills:
- Electronic Technical
- Minimum 3 years of experience in a similar position.
- Experience in Programming with Siemens step 7
- Must be a good Team Player
- Must be flexible in working hours
- Must have own transportation
- Must be local
- Must have own transportation

We offer you:
- An excellent position in a dynamic company
- Good benefits in accordance with the importance of this position
- The challenge to grow with the company

Please send your Resume (CV) with copies of certificates / diploma's before April 12, 2017 to the following e-mail:
hr@cocacola.aw
Balashi # 62, Sta. Cruz, Aruba.
Telephone 297-5854805 / 297-5858700

SPECIAL OFFER

5%

DISCOUNT

ON ALL
FRESH PRODUCTS

THIS WEEKEND

LING & SONS
IGA
Super Center

Groceries Like Home!

THE #1 SUPERMARKET IN ARUBA

For more information please call (297) 583-2370
Open Monday to Saturday from 8am to 9pm.
Sunday from 8am to 6pm • www.lingandsons.com

WiFi IN STORE!

LIKE US ON Facebook

Universidad ta wak Qredits como oportunidad pa brinda conocemento y estimulo empresarial



ORANJESTAD (AAN): Rector di Universidad di Aruba, Sr. Glenn Thode ta entre esnan cu ta wak un oportunidad hopi interesante cu yegada di Qredits na Aruba.

Den combersacion cu Hans Biesheuvel, Thode ta mira cu na nivel academico tambe tin un potencial pa nos isla. Pesey a presencia e lansamento di Qredits na Aruba diamars anochi na MFA Noord den presencia di Minister President Mike Eman, Minister di Asuntonan Economico, Richard Arends, ademas di representantenan di Qredits y gremionan comercial local.

"Un di e desaroyonan cu ta necesario den e formula aki ta pa identifica den hende e pasion pa nan bira empresario. Esey kier men cu bo mester sinti den bo mes cu bo kier tuma e riesgo y iniciativa pa participa den un actividad economico. Con bo ta identifica cu e idea cu bo tin en berdad ta algo pa haci comercio cune," Thode a splica. Aki ta caminda Universidad di Aruba por hunga un papel importante.

Na Hulanda, esaki ta ya caba un practica comun. Den educacion basico, intermedio y superior, e programa di estudio ta inclui aspectonan di 'entrepreneurship'. E combersacion entre Thode y Biesheuvel, kende ta forma parti di e supervision di Qredits y ta fundador di Ondernemend Nederland, a continua durante e ceremonia pa haya sa mas y intercambia idea cu por hiba na stapnan mas concreto den futuro cercano.

"Mi sa di experiencia cu, en especial e studiantenan di FEF (Financieel Economische Faculteit) y tambe di OGM (Organization, Governance & Management) hopi sa gusta tuma iniciativa basa riba e conocemento cu ta haya na universidad," Thode a comenta dunando como ehempel e empresario hoben Kawish Misier cu ta un ex-studiante y awendia ta un empresario exitoso cu ta forma parti di directiva di Camara di Comercio. E rector ta sigura cu e aplicacion di e practica aki tin su efecto. Tin docentenan a cuminsa incorpor'e den nan programa y cuminsa e liña nobo di investigacion. No solamente ta stimula e pensamento, pero ta haci simulacion tambe pa medio di un sorto di wega caminda bo ta atende cu bo mesun negoshi. Tambe tin aplicacionnan cu ta sirbi como herment den esaki.

"Tur tipo di ayudo cu Qredits por provee, nos ta dispuesto pa tuma man habri paso esey ta e tarea di un universidad unda cu tin conocemento y oportunidad nobo," asina Thode a bisa. "Como universidad nos tey hustamente pa trece conocemento nobo pa nos studiantenan y pa comunidad; hink'e den nos educacion pa nan yega na un Bachelor's Degree y pa medio di Center for Lifelong Learning cu por ofrece na comunidad en general."

Den su discurso na e ceremonia di lansamento oficial, Biesheuvel a recorda con Qredits na Aruba awe ta un realidad danki na e iniciativa tuma pa Prome Minister Mike Eman durante e Delegacion Comercial encabesa pa Rey Willem Alexander pa Brasil algun aña atras. E organizacion ta facilita micro credito na empresario y start ups cu tin bon idea, pero di otro manera, no ta yega na e capital necesario pa lanta nan propio negoshi.

STORAGE SPACE FOR RENT

LOCATED NEAR WEMA PONTON

Size: 30-33m2

Price AWG. 19.00/m2

for more info contact:
5949175

Grupo Empire Dancers a resulta ganador di campaña Caya Caya di Serlimar

ORANJESTAD (AAN) – Den entrevista cu Matutino DIARIO, señor Lionel Croes, Manager di Mercadeo di Serlimar, el a expresa con contento Serlimar ta cu resultado di e campaña "Caya Caya", cu ta un proyecto cu nan tin pa temporada di carnaval.



El a menciona cu nan ta hopi satisfecho y a felicita Empire Dancers cu e grupo y ta spera cu e por a haci bon uso di e suma otorga pa e grabacion. El a expresa palabra di condolencia pa e lider di e grupo aki Danza Aruba cu ta e ganador, sra. Ceslin Yarzagaray, ken a perde un ruman y a desea forza na henter e famia.El a expresa palabra di pabien tambe pa e dama y su grupo cu a traha un bunita video clip, y Serlimar den futuro lo bay haci uso di nan experiencia pa e comercial cu ta bay sali pronto den publicidad.

E idea di e campaña aki tin e meta pa e hobennan forma parti di e concientizacion riba e importancia di tene nos cayanan limpi, y naturalmente scogiendo un grupo, den e caso aki un grupo di baile cu a haci un bon trabao pa e comercial lo sali proximamente.Esaki ta un jingle cu ta bay resona henter e aña. Serlimar tin enfoke aworaki riba campamento, unda nan ta bay crea concientizacion. Den pasado a envolve scolnan cu tambe a crea videonan via telefon mes, y e aña aki lo continua cune tambe.

Sra. Ceslin Yarzagaray a splica cu eigenlijk Empire Dancers ta e grupo di su yiu muher, cu ta e persona cu a keda encarga cu e baile Caya Caya di Serlimar.

E idea tabata di sra. Yarzagaray mes scuchando e cantica y e drum toca riba bari di sushi, y e truck. Nan a traha un truck di caha di carton cual a wordo traha pa su ruman homber (den feliz memoria e momentonan aki) cu a corta e carton y a verf'e. E ta haya cu e ta un tremendo idea di Serlimar y e mes a envolve hopi hoben pa mustra cu ora tin desecho, mester tira nan den e bari.

Sra. Yarzagaray a expresa cu no tin motibo pa tira sushi den caya. Si un hende ta den auto y tin sushi pa benta afo, e por para un rato unda cu tin un bari di sushi of cana cu un saco den auto pa pone e sushi y tire despues na cas, den su bari di sushi.

CAMPAMENTO Special Pack
BURGER KING
PACK INCLUDES:
2X GRILLED DOG (CLASSIC OR CHILI), 2X (4PCS) NUGGETS, 2X SMALL FRIES, 2X MEDIUM SOFT DRINK AND 2X COOKIES.
ADD AFL. 1.50 TO GO LARGE - AFL. 3.00 TO GO KING
facebook.com/BurgerKingAruba
www.burgerkingaw.com
FOR ONLY AFL. 23
TM & © 2017 Burger King Corporation. Used under license. All rights reserved.

ATIA ta haya Qredits un desaroyo hopi positivo



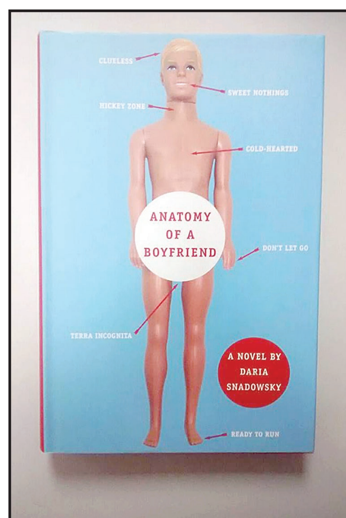
ORANJESTAD (AAN): Director di Aruba Trade & Industry Association (ATIA), Michelle de Groot tabata presente na lansamento di Qredits na Aruba. E ocasion a reuni representantenan di sector publico y priva pa celebra entrada di e programa di micro creditonan cu ta bay facilita e establecimento di negoshinan nobo riba nos isla. De Groot ta wak e entrada di Qredits como un desaroyo hopi positivo y a duna di conoce cu ATIA "tin pensa di acerca Qredits pa ofrece servicio di coaching pa haci di e negoshinan un exito."

De Groot a expresa cu na Aruba tin hopi idea bon eyfo, pero e falta di capital semper tabata e obstaculo di mas grandi; empersarionan kier cuminsa algo, pero hopi biaha no ta yega na realisa pa falta di capital. Banconan grandi ta pidi un inversion propio y esey ta haci e drempel hopi halto pa e hendenan por cuminsa cu algo. Awo cu Qredits, empresarionan tin un oportunidad real di duna un estimulo na nos economia.ATIA ta kere cu nan por tin un papel activo den e tendencia aki y ta dispuesto pa aporta di e miho manera cu nan por y esey ta atrabes di e experiencia di nan miembronan, esta e comerciantenan ya estableci. "Nos tin miembro di empresa chikito, mediano y grandi cu por guia e empresarionan aki pa asina haci di e negoshi un exito," asina de Groot a bisa. Qredits ta un organizacion Hulandes cu a yega Aruba riba iniciativa y invitacion di Gabinete Mike Eman cu e proposito pa promove actividad comercial y stimula e industria di conocemento y Aruba como hub comercial entre continentenan.

Paga den MiSETAR cu Aruba Bank!
• Log in den MiSETAR
• Verifica bo informacion den My Profile
• Paga bo cobransa lihe, facil y sigur.
Arubabank
SETAR
setar.aw | Teleshops
Servicio disponibel solamente pa cliente di Aruba Bank Text Banking.

Michella Steenvoorde Lacle cu parti 8

Con pa stimula muchanan lesa mas buki





ORANJESTAD (AAN): Michella Steenvoorde-Lacle cu parti 8 di e serie.

Kico ta aumenta e probabilidad cu un mucha ta experiencia lectura como algo positivo? Esaki ta depende di varios factornan.

Stichting Lezen ta distingui, a base di estudio científico, ocho factor di éxito pa promoción di lectura y di educación di literatura.

PUNTONAN 8 DI EXITO TA:

DIFFERENTIATIE

Un mehoracion gradualmente exitoso den lectura ta cuminsa cu un approach defini.Cuatro aspecto ta hunga un rol: e motivashon pa lesa, e interes y escohencia di genre, e aptitud di e alumno y tambe diferencianan entre mucha muher y mucha homber.

Motivashon pa lesa

Mas un mucha ta motiva pa lesa mas satisfaccion lo e experiencia cu lo yuda su desaroyo den lectura.

Interes y escohencia di genre

E personalidad, carater y identidad di e mucha ta hunga un rol ora di escohe un buki. Ora ta purba motiva y stimula lesamento, mester tene e factornan aki bon na cuenta den enseñansa y na biblioteca.

Aptitud den lectura

Con apto un mucha ta den su tecnica y comprendimento di lesamento? Un buki muchu dificil no lo aporta na su mehoransa. Pero un buki muchu facil tampoco lo stimula e mucha pa bira mihor.

Diferencianan entre mucha muher y mucha homber

For di diferente estudionan por conclui cu tin diferencianan cardinal entre loke un mucha muher ta gusta lesa compara cu loke mucha hombernan ta gusta lesa. Esaki sigur mester tuma den considerashon ora ta stinula lectura.

ARUBA CON MOCOA

Lugar
Plaza Condor
Fecha
Abril 9, 2017
Horario
8:00am - 8:00pm
(enfrente de Pricesmart)

MIA

#MIAesMOCOA

Invitacion pa e ultimo caminda di Cruz na Koyari

ORANJESTAD (AAN): Grupo di oracion The Voice of Jesus ta invita henter pueblo di Aruba pa e ultimo Caminda di Cruz, cual lo tuma lugar diabierna awor dia 7 April 2017 riba e tereno na Koyari.

Esaki lo cuminsa pa 3.00 di atardi y nos lo bay tin oracionnan y cantonan pa recorda e Pasion, Sufrimento y Morto di nos Señor Hesus-Cristo. Bini uno, bini tur y nos ta warda tur hende sin falta.

Siman Santo y Pasco di Resureccion

Pro-Catedral San Francisco 9 april – 17 april

ORANJESTAD(AAN)-- **Diadomingo di Rama**: Santo Sacrificio di Misa mainta 6.30 ---- 8.00 y 10.00 or. Y anochi ta 7:00 or. Diadomingo Prosecion ta sali for di Centro Educativo 9.30 or mainta.

Dialuna: 10 di april --- Oracion di mainta y S.S. di Misa 8.45or mainta.

Diamars: 11 di april--- S.S. di Misa 12.00 or merdia. E Celebracion Penitencial (Confesion Sacramental) ta 6.00 or atardi.

Diaranson: 12 di april pa 7 or anochi Celebracion di Crisma den Pro-Catedral San Francisco

Triduo Pascual -- Misterio di Morto y Resurecion di Señor Hesu Cristo

Diahuebs Santo: 13 di april-- 7 or anochi S.S. di misa di cena di Señor. Despues lo tin Adoracion di Santisimo Sacramento te 11.30 P.M. Pa 11.45or anochi lo tin Caminda di Cruz pa Alto Vista.

Diabierna Santo: Dia 14 di april-- Pasion di Señor, dia di ayuno y abstinencia. 10.00 or mainta lo tin Caminda di Cruz pa muchanan y pa 3.00 or atardi ta recorda pasion y morto di Señor sigui pa Novena di Divina misericordia.

Diasabra Santo: 15 di april pa 7 or anochi Novena di Divina Misericordia y pa 8 or anochi Vigilia Pascual (Renovacion di promesanan bautismal)

Pasco di resureccion: 16 di april Santo Sacrificio di misa mainta 6.30 or. – 8.00 or. – 10.00 or.- y anochi pa 7 or.

Dialuna di dos dia di Pasco: 17 di april Oracion di mainta y Santo Sacrificio di Misa mainta 8.45 or. .(despues partimento di Awa Bendita te cu 12.00 or merdia.) Anochi 7 or tin Santo Sacrificio di Misa.

USED GUEST ROOM FURNISHINGS FOR SALE "AS IS"

WELL MAINTAINED - IN GREAT CONDITION

35 suite sets:

King Bed with headboard
2 night stands and 1x 6-drawer dresser
Cocktail table, 1 chair and 1 couch
Tall mirror, Desk with chair
Safe, lamps, artwork, rugs, curtains
Shower curtain rod, make up mirror
First 30 rooms also include TV-in-Mirror for bathroom.

AFL 3000 per set plus AFL 150 for delivery



4 Penthouse sets:

4-poster King Bed
2 night stands
2 Dressers
1 Tall Mirror
Desk with chair
1 Dining table with 4 chairs
4 bar stools
1 Couch
Cocktail table and side chair
Refrigerator
Safe
Lamps
Rugs
Balcony furniture (2 daybeds, 1 table + 2 chairs)

AFL 4000 per set plus AFL 150 for delivery





PLUS: 3 Sets (AFL 400 ea.) of: 1 Table with 2 chairs, 1 Bench and side table, Artwork, Rug, Floor lamp.

Delivery (between May 2 and May 10) included in price.
Please contact Nathaly at 583-1100 ext 110 for more information.



Fundacion Dominicana lo duna extra servicio

ORANJESTAD (AAN): Fundacion Dominicana Arubaanse Juan Pablo Duarte, lo bay ta dunando extra servicio riba Diasabra 8 di April.

For di 10:00 am te cu 8:00 pm, por acudi eynan pa paga, inscribi, haya carnet, haci donacion, y duna yudanza, of servicio di emergencia.

Esaki lo ta na Plaza Juan Pablo Duarte, y e parkinglot patras di Botica Oduber.

Trahadornan di RBC a protesta ayera mainta







ORANJESTAD (AAN)- Diabierna mainta trahadornan di RBC Aruba a dicidi di protesta pa mustra nan malcontento pa cu nan doño di trabao. E trahadornan no ta contento cu e maneho di e compania reacciona cu e consecuencianan di re-organizacion di e banco. E trahadornan aki ta haya cu tin demasiado presion di trabao riba nan.

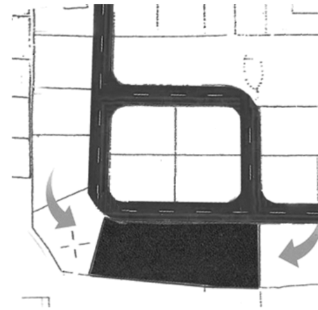
Informacion ricibi ta cu e workload ta demasiado y ta exigi pa e trahadornan traha mas cu 8 ora tur dia y cu ta traha bao di demasiado presion. Esaki a conduci cu awe mainta e trahadornan a protesta pa mustra e compania cu e situacion di trabao na e momentonan aki ta inacceptabel.

Mediador di gobierno y abogado di FTA ta na altura di e situacion aki y FTA ta spera di por reuni cu gerencia ariba e puntonan menciona y cu e trabao por normaliza atrobe y cu logra mehora e situacion.





TA BUSCA TERENO



Tereno entre 1500 m2 te cu 3000 m2
Tereno mester ta mescos voorbeeld
TA CUMPRA **CASH**
Noord, Paradera, Sta Cruz

Jama 561-9697

E & E TRADING
SABANA BLANCO # 1-B
RONDWEG DAKOTA TEL: 588-2828
E: e.n.e.trading@gmail.com

CLEARANCE SALE DI 30% OFF ARIBA:

PVC pipes + fittings, garage doors 8'x8', restante di verf, toilet seats, "American Standard" toilet, lavatories, fixtures, clear plexiglass, leishi di palo, bandera cu mensahe, 7" plastic letters + numbers, "Weihrauch" air pistol



Barceló
HOTEL GROUP

Join the Barceló team

Barceló Hotlel Group is now accepting applications for:

Cost Controller Assistant
Commercial Assistant
DJ
Activities Director

Requirements:
Locals or persons with valid permit to work.
Between 25—40 years
Speaks & write: English, Spanish, Dutch is a plus.
Team player.
2 or more years of experience is a must for this positions. Reference letter in above mention positions is a plus.
We offer great working environment & competitive benefits.

Please apply by sending your CV to aruba.rrhh@barcelo.com or in person by Human Resources office.

E & E TRADING
SABANA BLANCO # 1-B
RONDWEG DAKOTA TEL: 588-2828
E: e.n.e.trading@gmail.com

Oferta na prijs increibel barata pa cantilever rack (usa) di channel Beam di 12' pa uso den yard of warehouse.
NAN TA SUPER HEAVY DUTY!!!





FERM
CARIBBEAN
TRADING

PA CAMPING DI SEMANA SANTA

MIHOR *"CARNI, LOIN RIBS, GALIÑA Y SEAFOOD"*
@WHOLESALE PRICES

DIA: 8 Y 9 APRIL
ORA: 8AM - 5PM

A: ITALIESTRAAT #40 (EX DURA HOME CENTER) **T:** +297 588 0006
W: WWW.FERMCARIBBEANTRADING.COM

E aña aki atrobe Hilton cu su fabuloso Champagne Easter Brunch

ORANJESTAD (AAN): Diadomingo di Pasco Grandi, Hilton Aruba lo yama bon bini na bishitantenan den e Grand Caribbean Ballroom, unda cu un delicioso brunch lo worde sirbi hunto cu musica en bibo y un sin fin di champaña y mimosa.

E ekipo culinario ta preparando un buffet extenso na honor di e dia, cual ta inclui desayuno, un stacion interactivo unda chefnan lo ta preparando omelet segun pedido cu un variedad di ingredientenan. E seleccion di cuminda lo inclui sopi di carni y sopi di oester, diferente salada, platonan Mediteraneo, un buffet di cuminda di lama cu shrimp, salada di seafood, calco y hopi mas. Tambe lo sirbi diferente cumindanan cayente manera pisca hasa, galiña riba grill, tenderloin. Tur acompaña cu berdura fresco, tortellini y arroz, pa menciona algun. Ademas lo tin un variedad grandi di cos dushi pa pasa boca, y un sin fin di champaña y mimosa.

Mientras cu mayornan lo disfruta di e exkisito brunch, Hits N Fun hunto cu Rocco lo percura pa e musica en bibo. Specialmente pa e muchanan ta bay tin un buffet di cuminda cu tur nan platonan faborito, diferente wega y e tradicional buscamento di webo den e hardin di Hilton Aruba.





SINDICATO DI MAESTRO DI ARUBA
ta invita tur su miembronan pa asisti na su
REUNION GENERAL ANUAL
cu ta tuma lugar diamars 25 di april 2017, pa 19:30 'or
na cede di SIMAR na Sabana Blanco.

Puntonan di agenda:
1. Apertura.
2. Relato anual secretaria.
3. Relato anual tesorero.
4. Relato di comision di caha 2016.
5. Eleccion di comision di caha pa 2017.
6. Aprobacion di miembronan nobo di directiva.
7. Turno liber.
8. Clausura.

E reunion aki lo no ser yama di nobo riba un otro fecha.
Miembronan cu ta interesa den postula nan mes pa forma parti di directiva, por haya informacion via directiva@simar.aw.
Copia di e relato anual ta obtenibel durante oranan di oficina na cede di SIMAR entrante 11 di april 2017.

Na nomber di directiva,
Sheila Lazo-Tromp, presidente.

ESPACIO COMERCIAL RENOBA PA HUUR NA LOCALIDAD EXCELENTE SITUA DEN "CAYA GRANDI" (CAYA G.F. BETICO CROES # 98), ORANJESTAD.

Espacio ta 240 m², full aire acondiciona, incluyendo lusnan, 3 baños y salida trasera pa Nieuwstraat. Tin posibilidad pa parking.



Pa mas informacion yama 582-1039 / 582-1040



ITP Caribbean is een professioneel dynamisch bedrijf werkzaam op het gebied van automatiseringsadvies, software ontwikkeling en netwerkbeheer. Door de professionele medewerkers, de gehanteerde IT-concepten en nuchtere pragmatische aanpak, is ITP Caribbean voor opdrachtgevers een strategische partner-in-business. Samen met de opdrachtgever wordt een optimale oplossing gezocht en gerealiseerd. In het kort: ***Bliep bliep zonder bla bla.***

Wij zijn op zoek naar:

Web Developer m/v

Werkzaamheden:
Je wordt ingezet bij development trajecten en indien je wilt van functionele analyse en rapportage tot systeemontwikkeling en implementatie toe.

Profiel:
Je zoekt graag oplossingen en kunt deze ook realiseren. Je bent zelfstandig met verantwoordelijkheidsgevoel. Je kunt goed communiceren en programmeren.

Vereist:
Informatica opleiding HBO of MBO met aanvullende ontwikkelingscursussen. Drie tot vijf jaar werkervaring met ervaring in ASP.NET (MVC) en SQLServer. Ervaring met Visual Studio 2015 is een pre. Je hebt kennis van data modulering, web development en relationele databases.

Geïnteresseerd?
Stuur je sollicitatie met CV aan ITP Caribbean, Rumbastraat 7, Oranjestad, Aruba of email: itp@itpinternational.com, www.itpinternational.com



Croon Caribe is a technical contractor that is active in Industrial, Commercial and Residential projects as well as in Service and Maintenance. Due to several new projects and the growth of the service department we are looking for enthusiastic and ambitious professionals looking for a (new) challenge

Technician Air conditioning and cooling
We require Educated at minimum MTS / EPI level (Preferable Electrical or Mechanical) plus relevant courses or experience fault clearing, commissioning and testing of VRF installations

Technician Electrical installations and controls
We require Educated at minimum MTS / EPI level Electrical or relevant courses and experience in fault clearing, commissioning and testing

Site engineer (werkvoorbereider) AC
HBO level or MBO level with relevant experience and courses in office, autocad and calculation software VRF and other AC installations.

Send your written applications and motivation before April 13th 2016 to:
info@crooncaribe.com
or :
Croon Caribe
Barcadera 5h

Minister Hooyboer tocante ceramento di scolnan na Paradera

ORANJESTAD (AAN) – Matutino DIARIO a acerca Minister di Enseñanza sra. Michelle Hooyboer-Winklaar, tocante e situacion cu a presenta na Paradera cu un dump unda a kima sushi, cu a afecta maestro y alumnonan di e scolnan di e distrito.

Indicacion cu e scol mester a wordo cera a drenta na su ministerio, e dignatario a menciona, y for di momento cu tambe Inspeccion di Enseñanza, entre otro, a wordo comunica pa tuma un decision a base di e situacion, esaki a sosode.

E mandatario a menciona cu ora tin un situacion di peligro manera huma di candela cu por tin un efecto hopi significante pa tanto e alumnonan como maestro, y esey ta e momento cu conhuntamente ta traha un conseho, y esaki ta simplemente un yamada cu ta wordo haci y a base di esey ta cuminza prepara y yama e mayornan, pasobra tin biaha esey ta tarda pa haya e mayornan bek.

E mandatario tin entendi cu e proceso aki un bez cu haya e aprobacion pa tuma e pasonan aki cera e dos scolnan basico y e kleuterschool, a procede na fumigacion.

Mirando cu ta un situacion cu no lo a wordo resolvi den un par di dia y cu kizas lo tarda un par di dia mas prome cu habri e scolnan bek, dependiendo di e informacion cu Brandweer y Departamento di Salud Publico, duna.

Prome cu cera un scol mester tene cuenta cu tur e mayornan mester bin busca nan yiu, pero esey tin biaha ta dificil pa algun di nan y esey kiermen cu e personal tin cu keda tog te ora tur mayor bin busca nan yiu.

Tur esaki ta trece un sobrepeso y pesey Inspeccion di Enseñanza ta esun encarga pa evalua e situacion, y pa duna un conseho formalmente. Pero tin biaha, sin esaki mes, nan por dal bay cera e scol.

E dignatario a subraya cu esaki ta un situacion cu ta rekeri di un atencion hopi special, mirando mester bay monitor esaki, pa por comunica cu mayornan y bisa nan den tal fecha e scol ta bolbe habri.

Clientenan ta reclama riba forma straño con cifranan riba recibo ta somenta!

ORANJESTAD (AAN) – Algun ciudadano no ta mucho contento cu e calidad di recibo cu nan ta haya ora nan ta paga algun servicio, por ehemplo telefon, cable, internet, etc., y tambe ora nan haci compra den un par di supermercado Chines.Ciudadanonan ta recomenda otro cliente/consumidornan pa saca fotocopia y pegu'e na e cobranza cu nan a cancela. E motibo ta cu e cifranan ta kita masha lihe for di e recibo. Kiermen den poco dia bo ta ripara cu no tin un recibo legible en caso cu bo mester di dje.

Un pago di telefon y demas servicio di e compania bo no ta haya seyo di paga mas riba e cobranza. Bo ta haya un papel di caha pega na e cobranza. Pero poco dia despues, no por mira cifra mas den dje. Anto, si nan manda cobra bo un biaha mas pa cualkier fout administrativo, cu sa sosode de vez en cuando, con bo por mustra cu bo a paga?

Pesey mihor cos ta saca fotocopia mesora bo por y pegu'e tambe na e cobranza.

Mescos den algun supermercado Chines. Si bo ta hiba un orden presupuestario di locual bo a gasta den un siman of un luna, pa asina saca cuenta di gasto total na final di luna y tin un aproximacion con costo di bida a aumenta den e periodo ey, pa bo ahusta bo presupuesto (awendia diferente famia ta haci esey), ora bo ta bay wak e recibonan cu como consumidor, bo a warda, no tin net nada riba e papel. E papel ta bira blanco blanco!

Ta ki sorto di tecnologia moderno esaki ta cu cifranan riba recibo ta somenta asina aki?

Anochi pa mayornan di studiante di e prome aña Colegio EPI Economia

ORANJESTAD (AAN): Unidad Economia di Colegio EPI ta invita mayor/representante di studiantenan den e prome aña pa un anochi informativo.

DIARIO a compronde cu esaki lo tuma lugar diamars 11 di april 2017 di 6:30 pa 7:30 di anochi na Unidad Economia di Colegio EPI.

Unidad di Economia ta spera cu tur mayor lo haci uzo di e oportunidad aki pa haya sa mas di e yiu su progreso den su estudio.

W.W. CAR
AIR CONDITIONER REPAIR
Sabania Abao 35, Sta. Cruz, Aruba
Tel: 585-9135 / 560-5005



Especializa den reparacion di car air conditioner!

- VENTA DE REPUESTOS
- DIAGNOSTICO CU SCANER
- ENGINE SERVICE
- CAMBIO DI BRAKE PADS
- NOS TA LABA INJECTOR



DIA MUNDIAL DI BESTIANAN ARIBA CAYA!

En coneccion cu "Dia Mundial di Bestianan ariba caya" un grupo di voluntarionan di Suki Animal Rescue y Animal Rights Aruba (ARA) lo ta colectando riba diasabra, 8 april venidero, ariba L.G. Smith Boulevard.
E fondo recauda ta wordo destina specialmente pa yuda algun cacho- y pushinan riba caya (castra/sterilsa).

Bo tambe por yuda!
DIASABRA, 8 april venidero bo persona tin e oportunidad. Nos ta conta riba bo sosten!
Di antemano danki pa bo donacion.





CHAMPAGNE EASTER BRUNCH

Sunday, April 16, 2017
11am to 2pm
Grand Caribbean Ballroom

Enjoy live music by Hits N Fun and sip on unlimited champagne and mimosas

MENU OFFERINGS:
Eggs Station and Breakfast Favorites | Soup and Salad Station | Mediterranean Station | Delicatessen
Seafood Station Hot Buffet | Live Carving Station
Kids Buffet | Dessert Station

Kids Corner: Egg Hunt, Face Painting and Photos with the Easter Bunny

Buy your tickets before April 13th and be entered into a raffle for a weekend stay

For reservations, contact Marvinia Richardson at **526 6607** or **marvinia.richardson@hilton.com**

hiltonaruba

Adults: **AWG 95**
Teens 13-17: **AWG 45**
Kids 6-12: **AWG 25**
Kids 0-5: **Free**

Prices listed are inclusive of service charge and taxes



Cambio di canal UFC Network pa Fighting Sports Network

ORANJESTAD (AAN): Televisa, e compania cu ta provee SETAR cu e canal di UFC Network a haci un cambio den nan structura di programacion paasina amplia e diferente eventonan di MMA, cu no ta solamente UFC. E canal nobo lo yama Fighting Sports Network (FSN).

Pa e motibo aki tambe SETAR ta informa cu desde 8 di april 2017, e canal FSN no tin derecho mas pa pasa e eventonangrandi di UFC Network en bibo. Lo por mira tur esakinan e siguiente dia.

SETAR ta pidi disculpa pa cualkier inconveniencia cu esaki por trece, pero manera menciona ta decisionnan cu SETAR no tin control riba nan.

Macuto di Compras

Cu e *'Macuto di compras'* nos ta presenta prijs di algun producto popular den supermercadonan di Aruba. E observacion di prijsnan a tuma lugar durante 5 y 6 di april 2017, den diferente districto. Den comparacion di prijsnan no ta tene cuenta cu calidad di e productonan cu por varia entre supermercadonan.
Nota: e prijs di mas barata pa cada producto ta accentua na color.

		Supermarket/ Minimarket									
		Certified S.C.	Bo Chang Wing M.M.	Bon Dia S.M.	Cheng's S.M.	Komi S.M.	Mooi Mooi SM..	Joy S.M.	Lago Heights F.C.	Chung Ho S.M.	Heng Sheng S.M.
		Smith blvd.	Weststr.	Cumana	Bubali	S. Grandi	S.Blanco	O'stad	San Nic.	Savaneta	T.Flip
Producto	Cont.	excl. bbo excl. bazv	excl. bbo excl. bazv	excl. bbo excl. bazv	excl. bbo excl. bazv	incl.bbo incl.bazv	incl.bbo incl.bazv	incl.bbo incl.bazv	incl.bbo excl.bazv	excl. bbo excl. bazv	incl.bbo excl.bazv
Ketchup- Hunts plastic bottle	24 oz.	3,03	3,75	3,80	3,79		4,25	3,99	3,90	3,99	3,80
Ketchup- Heinz	14 oz.	3,51	3,05	3,10	3,64	3,65	3,85				3,55
Traditional italian sauce- Prego	14 oz.	4,69	5,05			5,15		5,25	5,30	5,25	5,75
Vinegar- Heinz white vinegar	16 oz.	2,99	3,50	3,50		3,55	3,65	3,60	3,65		
Adobo -Goya	8 oz.		2,60	2,80	2,81		2,75	2,70	2,70	2,75	2,80
Complete seasoning- Badia	3,5 oz.		2,80	2,85		2,80	2,95	2,90	2,95	2,95	2,85
Pica di Papaya-Hot delight	6,7 oz.		9,80	9,75		9,75	10,25	9,75	10,00	9,95	9,95
Salsa picante original- Tabasco	60 ml.		3,85	3,95	3,90	3,95	3,99	4,25	4,00	4,25	3,85
Sweet & sour sauce- La Choy	10 oz.	4,29	4,60	4,75	4,64	4,99	5,25	4,75	4,75	4,85	4,65
Original barbeque sauce- Kraft	17,5 oz.	4,36	4,75	4,40	4,79	4,39	4,75	4,50	4,55	4,55	4,40
Mosterd classic yellow, squeeze- French's	8 oz.	3,49	3,25	3,45	3,72	3,45	3,75	3,17	3,55	3,50	3,10
Soy Sauce- La Choy	5 oz.	2,39	2,80	2,80	2,82				2,90	2,95	2,85
Ketjap manis - Konimex	250 ml.	5,29	5,10	5,00		5,10	5,15	5,50	5,35	5,50	5,50
Tandpasta - Colgate cavity protection	8,2 oz.	6,99	6,10	6,95	5,93	6,35	7,75	6,99	6,25	7,75	6,25
Mouthwash- Listerine	250 ml.	7,35	8,00	10,50		7,30	7,95	8,15	7,50	7,95	7,75
Habon- Irish spring	3 stuks	5,89	5,95	5,20	5,12		5,25	5,85	5,25	5,25	5,25
Habon- Safeguard antibacterial	113 gr.	7,89	7,75	7,60				1,75	1,75		1,50
Deodorant -Rexona, roll on	50 ml.	5,19	5,30	4,95	4,69	4,75	4,75	5,00	4,50	4,75	4,75
Pantene - shampoo	400 ml.	8,15	12,95	12,80	11,35	11,99	12,75	12,50	12,00	10,50	11,99
Shampoo- VO-5	15 fl. oz.	3,59	3,99	3,85	3,29	3,45	3,55	3,75	3,40	3,50	3,50
Shampoo- Head & Shoulders	400 ml.	9,49	14,75	13,65	14,77	13,45	13,95	13,50	12,35	15,75	13,50
Solucion Antibacteriana- Dioxogen	250 cm 3		7,50	7,10	6,62	6,65	6,75		6,25		6,50
Lotion Maravilla	8 fl. Oz.	9,19	9,45	9,50		9,50	9,75	8,00	8,95	9,50	7,85
Petroleum jelly- Vaseline	7,5 oz		7,75	7,25	6,75	4,10	6,95	7,75	7,30	7,00	
Petroleum jelly- Vaseline	3.75 oz.		4,55	3,85	4,02	6,90	3,95	4,25	3,85	4,50	
Alcolado-Glacial	8,4 oz.	5,65	6,60	6,25		5,95	5,95	5,95	5,55	5,95	
Toiletpaper - Noky bathroom tissue	4 st. rolls		2,35	2,35	2,50	2,75		2,80	2,65	2,55	2,75
Toiletpaper - Charmin regular	4 st. rolls	4,95	5,90	5,30	6,21		5,75				
Toilet paper- Sauve ultra soft	4 rolls		4,75	5,00		5,39	5,25		4,85		
Toilet paper- Familia	4 rolls		5,25		4,95		7,00	5,85		5,50	

Ministerio di Asuntonan Economico

Telefonnan di DIARIO
582-6747
Fax
582-8551

BENIHANA
APRIL'S CHEF SPECIAL
BENIHANA ONION SOUP
BENIHANA SALAD
SHRIMP APPETIZER
HIBACHI SHRIMP
HIBACHI VEGETABLES
HIBACHI CHICKEN FRIED RICE
$42
FOR TWO PERSONS

Benihana Aruba

benihanaaruba
Offer is valid fom April 1 to April 30.
15% service charge will be added to bill.
Not valid in combination with any other promotion.
BENIHANA

E aña aki atrobe Hilton cu su fabuloso Champagne Easter Brunch

Presidente nobo di e Colegionan di supervision financiero



ORANJESTAD(AAN)--- Conseho di Ministro di Reino a nombra Señor prof. dr. R.H.J.M. Gradus Presidente nobo di e Colegionan di supervision financiero entrante dia 1e di juli 2017. Di e forma aki Señor Gradus ta sigui prof. dr. A.F.P Bakker, kende for di dia 1e di december 2011 tabata Presidente di e Colegionan.

Cu consentimento di e paisnan y di e entidadnan publico di Reino Hulandes Conseho di Ministro di Reino a nombra prof. dr. Raymond Gradus Presidente nobo di e tres Colegionan di supervision financiero entrante dia 1e di juli 2017. Señor Gradus (1962) a studia Econometria General y Empresarial na Universidad di Tilburg, na unda el a doctora na 1990 y tabata emplea durante cierto tempo como docente universitario di Economia General. For di 1992 el a traha sucesivamente na Ministerio di Finansa, Ministerio di Asunto Economico, y Ministerio di Asunto Social y Labor. Na e delaster Ministerio e tabata Director di Asunto Financiero Economico durante cinco aña. Di 2008 te 2015 e tabata Director di Instituto Cientifico pa CDA. For di 2004 e ta catedratico di Administracion y Economia di Sector Publico y Sin fin lucrativo na Vrije Universiteit di Amsterdam.

Raymond Gradus ta sigui Age Bakker, kende kier dedica su mes mas na su otro actividadnan profesional, entre nan su funcion di miembro den servicio extraordinario di Conseho di Estado (Raad van State) na Den Haag. E cambio di presidente dia 1e di juli ta un fecha logico. Na mita di aña e ciclo nobo pa e presupuestonan di 2018 di e paisnan y di e entidadnan publico ta cuminsa y e ciclo anterior di presupuesto cu su hustificacion den e cuentanan anual di 2016 ta termina.

Age Bakker tabata pa mas di cinco aña y mey Presidente di Cft Corsou y Sint Maarten, Cft Boneiro, Sint Eustatius y Saba y for di 2015 tambe di Colegio di supervision financiero di Aruba. E ta mira atras na un periodo fructifero, den cual e paisnan y e entidadnan publico a progresa masha hopi den saneamento di finansa publico y mehoracion di administracion financiero. Age Bakker: "Mi ta masha gradicido pa e bon colaboracion cu e gobiernonan y e colegionan ehecutivo di e parti Caribense di Reino Hulandes y e confiansa cu mi a haya di nan. Na 2016 pa prome biaha desde 10-10-'10 tur pais y entidad publico a cumpli cu e normanan di presupuesto. Esey ta crea un base estupendo pa bay traha awor na fortalecemento di e crecemento economico, cual ta urgentemente necesario pa crea suficiente empleo y pa mehora poder di compra. Un impulso nobo na colaboracion denter di Reino Hulandes, basa riba respet y confiansa mutuo, por contribui enormemente na esey. Mi ta desea mi sucesor Raymond Gradus, mi coleganan di e Colegionan y e empleadonan na e secretariadonan na Willemstad, Oranjestad y Philipsburg masha hopi exito cu esey."



Reunion General di OPPA.
Fecha: 9 april 2017
Luga: Centro Deportivo Franklin Bareño na Piedra Plat

Directiva di OPPA ta recorda tur su miembronan riba e Reunion General cu lo tuma luga diadomingo awo, 9 di april, den Centro Deportivo Franklin Bareño na Piedra Plat.
Lo tin diferente decision importante pa tuma, p'esey ta pidi nos miembronan pa acudi sin falta na e Reunion General.
Orario ta di 9.00 – 12.00 y di 12.00 pa 13.00 lo tin oportunidad pa un encuentro social y controla suco, presion y cholesterol.
Directiva a percura pa manda e boletin informativo pa e reunion aki pa tur miembro na cas via post.
Si acaso tin miembro cu no a haya esaki ainda, nan por pasa libremente na oficina di OPPA pa haya un otro copia.
Oficina ta habri di dialuna pa diabierna di 9'or pa 12'or di merdia.

Donderdag 's morgens om 10.00 uur zal ten overstaan van mr. R.E. Yarzagaray, notaris te Aruba, in de Surfside Marina (Dolphin Room) aan de L.G. Smith Blvd. 7, in het openbaar bij opbod en daarop volgende afmijning, een openbare verkoop worden gehouden:



11 mei 2017
Veiling | Findishi | Public Auction
Krachtens artikel 3:268 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba juncto artikel 68 Overgangswet

Woonhuis | Paradera | Residential | Inzetprijs: **Afl. 160.000,00**



1. het recht van erfpacht tot 9 juli 2051 op een perceel domeingrond groot 961 m², gelegen te Piedra Plat in Aruba, welk perceel thans is gesplitst in:
a. een perceel domeingrond, groot 357 m², gelegen te Piedra Plat in Aruba, kadastraal bekend als Land Aruba Eerste Afdeling Sectie R nummer 4650;
b. een perceel domeingrond, groot 14 m², gelegen te Piedra Plat in Aruba, kadastraal bekend als Land Aruba Eerste Afdeling Sectie R nummer 4651; en
c. een perceel domeingrond, groot 590 m², gelegen te Piedra Plat in Aruba, kadastraal bekend als Land Aruba Eerste Afdeling Sectie R nummer 4652, met het zich op voormelde perceel sub c. bevindende gebouwde woonhuis, plaatselijk bekend als **"Piedra Plat 87-G"**, welke splitsing niet bekrachtigd is bij een notariële akte.

Bedrijfspand | Oranjestad | Commercial | Inzetprijs: **nog niet bekend**



het recht van erfpacht tot 13 december 2049 op een perceel domeingrond, groot 2.274 m², gelegen aan de L.G. Smith Boulevard in Aruba, kadastraal bekend als Land Aruba Eerste Afdeling Sectie G nummer 244, met het daarop gebouwde bedrijfspand, plaatselijk bekend als **"L.G. Smith Boulevard 116".**

Commercieel | Santa Cruz | Commercial | Inzetprijs: **nog niet bekend**



een perceel eigendomsgrond groot ongeveer 5.000 m², gelegen te Santa Lucia in Aruba, uitmakende een zodanig gedeelte van het perceel eigendomsgrond, kadastraal bekend als Land Aruba Derde Afdeling Sectie B nummer 71, (D3663) omschreven in een particulier meetdocument opgemaakt door Wilma Engineering and Construction N.V. de dato 24 september 1997, nummer WLA/150, met de daarop gebouwde toeristenverblijven, plaatselijk bekend als **"Santa Lucia 4"**

Woonhuis | Tanki Leendert | Residential | Inzetprijs: **nog niet bekend**

een perceel eigendomsgrond, groot 504 m², gelegen te Tanki Leendert in Aruba, kadastraal bekend als Land Aruba Eerste Afdeling Sectie L nummer 3368, met het daarop gebouwde betonstenen woonhuis, plaatselijk bekend als **"Tanki Leendert 143-B".**

Onderhandse biedingen voor bovengemelde registergoederen zijn mogelijk. Een formulier voor het uitbrengen van een onderhands bod kunt u opvragen bij ons kantoor. Onderhandse (onvoorwaardelijke) biedingen dienen uiterlijk op woensdag 3 mei 2017 vóór 17.00 uur door ons kantoor te zijn ontvangen.

Indien het registergoed niet vrij van gebruik door de eigenaar wordt opgeleverd, kan de koper eventueel de ontruiming bewerkstelligen uit kracht van de grosse van het proces-verbaal van veiling en kwijting. Aan eventuele onjuistheden en/of onvolledigheden in deze advertentie kunnen geenrechten worden ontleend.

Op de openbare verkoop zijn de Algemene Veilingsvoorwaarden van Executieveilingen (AVVE) en de Bijzondere Veilingsvoorwaarden van toepassing.Deze liggen ter inzage op ons kantoor. De AVVE zijn gedeponeerd ter Griffie van het Gerecht in Eerste Aanleg Aruba. Bieders dienen middels een middels bankgarantie financiële gegoedheid aan te tonen en een een geldig legitimatiebewijs te overleggen.

Voor nadere info: Mw. Jacky Harms
jacky. harms@notarisaruba.com
Notariskantoor Yarzagaray & Partners
L.G. Smith Boulevard 20 | Oranjestad
Tel: (+297) 582 2850
Openingstijden op werkdagen: 08:00 - 12:00 &13:30 - 17:00

Scan deze code om direct naar onze website te gaan.



www.notarisaruba.com

"Monumentenbureau a haya un lectura di Cultural Awareness"



RecientementeMonumentenbureautabatapresentena Fort Zoutman pa un lecturapresentapa Sra. Valerie Willer-Heronimo. E tema di e lecturatabata "Cultural Awareness".
Aki Sra. Valerie a elaboraribadiferentepuntonan di noscultura. Aelaboraribа e historia di Fort Zoutman y con importanteta pa documenta y conserva e informacion nan aki pa nosfuturogeneracion.Valerie a siguisplica cu nan ta dunadiferentecharlanaskolnan of diferentegruponanpanosherencia no bay perdi.
Monumentenbureau a kedasumamentesatisfecho cu e informacionvaliosoricibi for di Sra. Valerie Willer-Heronimo y sigurta motivanos pa valoranosherenciacultural y naturalmentenanosmonumentonan cu no por bay perdi.
Monumentenbureau kier a haciuso di e oportunidadaki pa gradicisra.Joase-Ann van der Biest, directora di MuseoHistoricoArubano na Fort Zoutmany Willem III Toren pa organisa e actividad aki.

Aruba bayendo pa di tres Voz di Kiniki Festival



ORANJESTAD (AAN): Cu mas di 20 participante infantil y hubenil, Voz di Kiniki 2017 ta cla pa ser presenta.
Voz di Kiniki ta un festival di cancionan original na Papiamento cu ritmo di merengue cu a nace 3 aña pasa na Trappers Club.
E segundo edicion tabata den 2016 den Cas di Cultura y awor pa di tres biaha e festival di merengue infantil/hubenil aki ta bay tuma lugar. Cada participante ta competi cu un cancion nobo bailabel den nos idioma y ta ser permiti pa presenta cu maximo 4 bailado.
E lugar ta Cas di Cultura y e fecha ta diadumingo 30 di april 2017 pa 5:00 pm. Lo saca ganadornan den tres categoria: 6 te cu 9 aña, 10 pa 13 aña y 14 pa 17 aña.
Ganadornan den pasado tabata: Xenon Orfao, Jadienne Croes, Emmanuel Blanco-Sanchez, Ishmael Dinter, Mia & Jeshua McCollum. Un y tur ta ser cordialmente invita pa bin sostene nos muchanan durante di e tremendo festival di merengue 2017 Voz di Kiniki!

TIO PEPE Pos Chiquito
AWE Diasabra for di 9:30 PM - 2:30 AM
KARAOKE HENTER ANOCHI "DJ HULK"
Tur dia tin 1 special pa Afl.10,00 so + 1 Soft drink! Tel 585-7108

VLOOIENMARKT
Caya Betico Croes # 173 • Dia 9 April 2017
Orario: 10:30 am - 3:00 pm
Bon prijs!!! 5 articulo pa Afl.10,00
bolo, arepita, pan-cake

Bo Botica Paradera
Tel.: 588-6638 ◆ Fax: 588-6628 ◆ Paradera 27
Pa medio di esaki Botica Paradera ta informa cu dia 8 te cu 15 di April 2017.
Nos lo ta na warda.

E MIHOR BBQ DOOR
DI E MIHOR CHEF DI ARUBA
URVIN CROES
AFL 15,- PA BBQ + 1 SOFT DRINK
DIA: 9 APRIL
ORA: 11AM - 6PM


FERM CARIBBEAN TRADING
★ LIVE DJ'S Y UN BAR BON SURTI!
A: ITALIESTRAAT #40 (EX DURA HOME CENTER)
W: WWW.FERMCARIBBEANTRADING.COM

Simoons JEWELRY
Rapido y Experiencia Amplio

Experto den Monta Piedra, Graba, Laba y Drecha Joyas.



SCHOOLSTRAAT # 1
EDIFICIO DOÑA CLARA
LOCAAL 2
TEL: 588-6465



RESULTADO DI SORTEONAN PA CORTESIA DI CADENA ALEXANDER

Diabierna 7 April 2017

DIARIO	KORSOU	SUPER 4	CAT4CHI			ZODIAC
8234 1742 2650	7192 9145 1465	0611	MERDIA	ANOCHI	M	3638 LIBRA
			0031 3702 5910	5482 8828 1348	A	6628 LIBRA

LOTTO DI DIA APR: 12-22-26-27-29 BIG 4 M 6241 A 1801

PRIJS: 1,50 Florin *ehemplar*
ABONO: 35 Florin *pa luna*

EDITOR
Agencia Arubano di Noticia
FUNDADOR
† Jossy M. Mansur
DIRECTORNAN
Jossy E. Mansur
Eduardo Mansur
Luis M. Mansur
Damilice Mansur
HEFE DI REDACCION
Jossy E. Mansur
REDACTOR Coordinativo
Aureen Werleman
Marianellys Berry (asst.)
REDACTOR Ehecutivo
Hubert Naar
Nilton Laclé
Yorleny Quesada
REDACTOR
Mercedes Abdul-Hamid
Django Simoons
Giovanni Lane
Tania Cunha (International)
REDACTOR DEPORTE
Robby Burleson
Michael Carty
REPORTERO
Nelson Andrade
Hubert Tiel
Gina Burleson
AVISOS Y ARTE
Franklin Peña (Hefe)
Susy Maduro (Project Manager)
Miguel Garcia
Glenn Gonzaga
Robert Simoons
Charlene Croes
Vivian Jeand'or
DISTRIBUCION
Yvonne Tromp (hefe)
ADMINISTRACION
Miriam Alders (hefe)
Freddy Barreto (hefe di personal)
Irene Croes
Susette Croes
Astrid Petrochi
Jeandella Croes
RECEPCIONISTA
Vivian Maduro
LAYOUT
Alex Croes
Julien Tromp
Silvestre Quimper
Ricardo Jimenez
IMPRESION
Carlos Montañez (hefe)
William Quiceno
Raul Valencia
SUPERVISOR TECNICO
Michael Kock
ADRES
Engelandstraat 29
P.O. Box 577,
P.O. Box 695
Telefon: +(297) 582-6747
Aruba.

TELEFON

Polis Central	100
Bombero	911
Polis Oranjestad	102
Polis San Nicolas	104
Polis Santa Cruz	105
Polis Noord	107
Tipline di Polis	11141
Hospital	527-4000
Dificultad di Bida	582-3145
Veterinario	585-0400
Taxi (TAS)	587-5900
Taxi (ATT&T)	582-2010
Taxi (PTS)	588-0035
Taxi (Diamond)	587-2300
Kankerbestrijding	582-0412
Stichting SAMBA	582-0903
—ORANJESTAD—	
BGD Oranjestad	527-2782
Clinica Veterinario	582-1720
Animal Shelter	582-1623
—SAN NICOLAS—	
Centro Medico	524-8833
BGD San Nicolas	527-2782
Serlimar	584-5080
—BOTICA—	
4 Centro Medico	584-5794
Aloë	584-4606
Central	585-1965
Dakota	588-7364
Del Pueblo	582-1253
Eagle	587-9011
Ferguson	583-0702
Kibrahacha	583-4908
Maria	585-8145
Noord	586-4606
Oduber	582-1780
Paradera	588-6638
San Lucas	584-5119
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-8181
Santa Cruz	585-8028
Seroe Preto	584-4833
Trupiaal	583-8560
—FUNERARIAS—	
Ad Patres	584-2299
Aurora	588-6699
Olive Tree	584-8888
—FUNDACION—	
Fundacion Anti-Droga Aruba (FADA)	583-2999
Fundacion Respetami	582-4433
Na estado? Fundacion CIZKA	583-0331
Fundacion Diabetico Arubano	593-0507 593-4928
Twelve Step Meetings AA NA AL ANON OA	583-8989
Fundacion Amor Pa Prohimo	568-4739 / 564-8849
NA Acceptance Group	565-7500
Fundacion Centro Ecologico Aruba	562-8984
Bureau Sostenemi Abuso y maltrato contra menor	588-1010
Fundacion C.V.A. pa prevencion y cuido di Stroke	567-7004

Falta...

— **6 dia**
Pa observa Diabierna Santo na Aruba.

— **47 dia**
Pa observa Dia di Asuncion na Aruba.

— **167 dia**
Pa eleccion general di Aruba na 2017.

— **261 dia**
Pa celebra Pasco di Nacemento na Aruba.

EMERGENCIA

Week-end na Aruba

DOCTER NA WARDA

SAN NICOLAS:
8 Apr: Dr. Luchmun
9 Apr: Dr. Luchmun
NOTA: Pa emergencia so, Mainta 9'or pa 10'or y atardi 5'or pa 6'or.

ORANJESTAD:
8 Apr: Dr. Adriaenssens
9 Apr: Dr. Alvarez
NOTA: Huisartsenpost di 9:00 am pa 1:00 p.m., y di 6:00 p.m. pa 10:00 p.m.

BOTICA NA WARDA

PARIBA DI BRUG:
Botica 4 Centro Medico
Bernhardstraat 55
Telefon 584-5794
PABAO DI BRUG:
Botica Noord NV
Centro Comercial Noord
Telefon 586-4606

e-CONTACT

E-mail Redaccion:
noticia@diario.aw
E-mail Avisos:
aviso@diario.aw
E-mail Deporte:
deporte@diario.aw

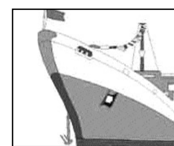
ALMANAC



Bahada y salida di solo na Aruba

— **8 April 2017**
Solo ta baha: 6:52 p.m.
— **9 April 2017**
Solo ta sali: 6:32 a.m.
Solo ta baha: 6:52 p.m.
—**10 April 2017**
Solo ta sali: 6:31 a.m.

Bo mester di un hende pa Scucha bo ??
SOS TELE AYUDO
Tel: 583-1190
Anonimo y Confidencial



Lista di Crusero di bishita na Aruba

—Diasabra 8 Apr 2017:
Celebrity Eclipse:
(Debarks at 17:00)
—Dialuna 10 Apr 2017:
Coral Princess:
(07:00 - 12:30)
—Diamars 11 Apr 2017:
Eurodam:
(07:00 - 17:00)
TUI Discovery:
(08:00 - 23:00)
—Diaranzon 12 Apr 2017:
Royal Princess:
(07:00 - 19:00)

DENTISTA NA WARDA PA ARUBA



8 + 9 April 2017:
E. Koolman
Emmastraat 35
Tel: 587-8266

ATENCION: Diasabra Dentista na warda lo ta merdia na clinica di 12'or pa 2'or. Riba Diadomingo e dentista lo tene consulta merdia 12'or pa 1'or.

Mini Mega

Diabierna 7 April 2017

08 10 12 17

...Mega Ball 10

1er Premio: No tin ganador Jackpot
2do Premio: No tin ganador Match 4
3er Premio: Tin 10 ganador di Afl. 500,-
4to Premio: Tin 63 ganador di Afl. 50,00
5er Premio: Tin 94 ganador di Afl. 15,00

Jackpot pa e proximo Sorteo di Mini Mega **11 Apr. 2017**
Afl. 360.000,00 MEGA PLUS AFL. 500.000,00



Bo kier bende bo auto?
Trece bo auto... NOS LO PAGABO CASH!

Sabana Blanco
Tel: 522-6200
garagecentraal.com
Garage Centraal Aruba N.V.

Pa bay hotel for di San Nicolas ta subi Watty Vos Blvd

ORANJESTAD(AAN) –Durante ground breaking ayera pa trabaonan di construccion di e ringweg Watty Vos Boulevard, a wordo treci dilanti diparti minister Benny Sevinger cu e 4 camindanan cu ta bin for di San Nicolas ta yega na Aeropuerto y di eynan ta subi Watty Vos Boulevard, despues di cual ta subi Sasaki y bay te na area di hotel. Esaki ta bay trece un calidad di bida cu ta e cos di mas importante pa e ciudadanonan pariba di brug, el a laga sa."Na e momentonan aki si bo bay San Nicolas of bo ta bin for di San Nicolas, bo ta wak cuanto ora un ciudadano ta pasa den fila pa por yega su trabao of atardi bay su cas".E proyecto aki ta bay duna e persona ey mas espacio pa e por comparti cu su famia, na momento cu e proyecto aki ta cla, el ministro a trece dilanti..


CALLOWAY CORPORATION
A MEMBER OF:


P.O. Box 564
Oranjestad
Aruba, Dutch Caribbean
Tel. : 297-583-2452
Fax : 297-582-5003
e-mail : calloway@setarnet.aw

Calloway Corporation is looking for a qualified, self-motivated, organized individual to form part of our staff for the positions of:

Cleaner

Requirements:

- Male
- Previous experience in similar position
- Local or in possession of working permits

We offer:

- Healthy working environment
- Attractive salary
- Pleasant working atmosphere

Interested candidates should pass by Calloway Corporation at the office, Sabana Berde z/n (between Cargo and Fire Department) and fill-out an application form.



HOSTARIA DA'VITTORIO
CERTIFICADO DI E GOBIERNO ITALIANO COMO UN DI E MIHOR RESTAURANT NAN ITALIANO DEN MUNDO: OSPITALITA ITALIANO



TA REKERI PA DRENTA SERVICIO IMMEDIATO:

1 DISHWASHER

NOTA: MESTER TIN PERMISO INDEFINI, PERMISO DI CASA O PASAPORTE HULANDES

HOSTARIA TA OFRECE BON SALARIO Y BENEFICIO
PASA PERSONALMENTE PA BUSCA APPLICACION NA:
HOSTARIA DA'VITTORIO
RISTORANTE ITALIANO
L.G. SMITH BLVD. 380
(DILANTI SETAR PALMBEACH)
TELEPHONE: 5863838

Palo di luz cu voltahenan halto na Shete ranca door di un chubato



ORANJESTAD(AAN)--Diahuebs atardi barionan di Santa Cruz a keda sin coriente ora cu un chubato grandi a ranca un palo di luz na Shete. E palo di luz tabatin wayanan di voltahe halto riba dje y a pone cu esaki a tambalea y laga basta bario sin coriente. Elmar mester a presenta pa asina haci e trabounan necesario pa e barionan afecta a haya coriente bek.



OPROEPING:

De griffier van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba roept hierbij op:

- Daniëlle Gwennyta Esiena, wonende in Nederland,

om op 9 mei 2017 om 10.45 uur voor de rechter in het Gerechtsgebouw in Aruba te verschijnen, teneinde te worden gehoord in verband met een door de Voogdijraad Aruba, ingediend verzoek m.b.t. voogdijwijziging over de minderjarige (EJ-609/17).

de Griffier,
E.E. de Weever



OPROEPING:

De griffier van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba roept hierbij op:

- Martha Cecilia SOTO VALLEJO, zonder bekende woon- of verblijfplaats,

om op 4 juli 2017 om 8.45 uur voor de rechter in het Gerechtsgebouw in Aruba te verschijnen, teneinde te worden gehoord in verband met een door Andres Fernandes Toppenberg, ingediend verzoek m.b.t. benoeming bewindvoerder (EJ-505/17).

de Griffier,
E.E. de Weever



OPROEPING:

De griffier van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba roept hierbij op:

- Javier Edmundo BOEKHOUDT, zonder bekende woon- of verblijfplaats,

om op 20 juni 2017 om 8.45 uur voor de rechter in het Gerechtsgebouw in Aruba te verschijnen, teneinde te worden gehoord in verband met een door Rosa Maria Boekhoudt, e.a., ingediend verzoek m.b.t. rechtsvermoeden van overlijden (EJ-620/17).

de Griffier,
E.E. de Weever

Pasatempo

Horoscopo di dia


Aries
March 21 - Apr 20


Taurus
Apr 21 - May 21


Gemini
May 22 - June 21


Cancer
June 22 - July 22


Leo
July 23 - Aug 22


Virgo
Aug 23 - Sept 22


Libra
Sept 23 - Oct 22


Scorpio
Oct 23 - Nov 21


Sagittarius
Nov 22 - Dec 21


Capricorn
Dec 22 - Jan 20


Aquarius
Jan 21 - Feb 19


Pisces
Feb 20 - March 20

ARIES -
Tur loque ta relaciona cu bo cas y bo famia ta wordo resolvi. Si no ta asina, bo ta logra manehe cu cuidao y delicateza. Number di suerte: 28 - 19

TAURO -
Un soño profesional por wordo poni momentaneamente den espera. Loque ta termina tambe hopi bon. Number di suerte: 28 - 43

GEMINIS -
Comunicacion ta un gran tema pa bo. Cada biaha cu bo papia, un audiencia grandi ta scucha bo palabra.
Number di suerte: 73 - 39

CANCER -
Mas fuerte bo ta den expresion di bo opinionnan, ta mihor. Awe bo ta flexibel, bulando di un cos pa otro, pero no ta pasa nada. Number di suerte: 28 - 85

LEO -
Haci e esfuerzo pa yuda, incluso ora bo ta drenta den conflicto cu bo propio interesnan. Bo por logra hopi cosnan actuando di e manera aki. Number di suerte: 50 - 27

VIRGO -
Bo por haya bo trahando cu hende nobo e siman aki, sea den e mesun trabao of den otro lugarnan di trabao. Number di suerte: 36 - 81

LIBRA -
Scucha y beneficia bo mes di experiencia y opinionnan riba ambiente laboral y responsabilidadnan y despues contribuii cu di bo. Number di suerte: 45 - 72

SCORPIO -
Pasenshi ta e secreto pa saca e maximo probecho di e situacion laboral. Conclui cu nada ta bale la pena cu un discusion. Number di suerte: 73 - 82

SAGITARIO -
Tene cuidao ora di confia den un hende awe, ya cu por ta e no ta preocupa pa bo. Apesar di esey esnan rond di bo ta apoyabo. Number di suerte: 83 - 97

CAPRICORNIO -
Bo ta un elemento positivo pa e gruponan cu ta encarga di proyectonan comunitario y cualquier club cu bin. Number di suerte: 88 - 06

ACUARIO -
Ofrece bo tempo voluntariamente cu e fin di yuda otronan. Y na final bo ta weita e posibilidad di progreso. Number di suerte: 63 - 81

PISCIS -
No haci caso di cualquier hende cu ta trata di trapa bo plannan, especialmente den comienzo di siman. Number di suerte: 44 - 02

Resultado

6	9	3	8	2	5	7	4	1
7	8	5	4	1	9	6	2	3
2	4	1	7	3	6	8	5	9
1	5	6	2	4	8	9	3	7
9	3	8	5	6	7	4	1	2
4	7	2	3	9	1	5	6	8
3	2	9	6	8	4	1	7	5
8	6	7	1	5	3	2	9	4
5	1	4	9	7	2	3	8	6

Difficulty Level ★★★★ 4/07

©2017 Conceptis Puzzles, Dist. by King Features Syndicate, Inc.

Dicho di dia;

Nan ta scupi den boca di otro

Nan ta di mes un opinion

Busca palabra

C	A	D	A	V	E	R	I	U	O	A	O	F	O	Z
K	D	F	A	P	E	H	G	S	T	B	Y	Q	H	I
K	W	I	Y	E	C	U	O	E	O	L	E	T	O	R
D	X	Z	G	N	R	N	M	D	L	S	N	X	S	T
C	J	G	U	W	I	O	Y	Y	W	X	T	V	P	A
O	T	M	F	M	A	G	P	V	R	L	E	L	E	C
R	A	H	U	J	U	M	K	U	N	J	S	J	D	I
L	O	L	W	A	N	T	A	M	E	N	T	O	A	C
L	O	D	R	O	C	I	T	E	M	R	E	H	H	X
V	O	D	N	V	Q	N	V	F	L	K	T	P	E	V
D	Z	T	F	E	H	E	T	M	F	P	F	O	C	O
I	E	A	E	L	L	S	C	E	H	I	X	G	E	Y
T	V	E	U	R	M	P	W	P	E	W	I	P	C	K
A	X	J	G	S	I	E	S	V	N	P	W	V	M	Y
J	D	O	X	F	V	A	D	E	R	U	N	R	Z	D

AEROPUERTO
CICATRIZ
HOSPEDAHE
OYENTE
BODYGUARD
ESPLENDOR
LAMUNCHI
VOLUMINOSO
CADAVER
HERMETICO
LOTERIA
WANTAMENTO

Sudoku

Conceptis SudoKu By Dave Green

1			8		6			9
		6		5		7		
2				9				4
	9		4	3	1		6	
5				8				3
		7		6		9		
9			1		2			5

Difficulty Level ★★★★ 4/08

©2017 Conceptis Puzzles, Dist. by King Features Syndicate, Inc.

Workshop nobo di ceramica na ateliers 89

ORANJESTAD(AAN)-- Den e workshop aki lo bo wordo reta pa sali y traha cu e sinonimo "totem". Un totem ta wordo mira como un spirito o obheto sagrado cu ta brinda proteccion na un individuo o un grupo di hende. Door di refleha ariba bo soñonan y deseonan bo ta pone un "totem di deseo" na mundo. Esaki por ta un totem individual pero tambe un deseo cu a bo tin den bo mente pa un otro persona o e mundo cu nos ta biba aden.



Den e workshop aki bo lo bay ta prepara bo mes pa con lo bo bay duna forma na e totem aki. Den e prome siman lo pone enfasis riba diferente tecnica di ceramica manera, scraffito, intrasia y tecnica di marmol. Despues di practica e tecnicanan aki suficiente, lo bo bay ta realisa bo plan.

E ceramista y fotografo Ellen Spijkstra a sigui su carera na e academia di Minerva na Groningen Hulanda y a haci cu esaki a duna impulso tremendo den e desaroyo como ceramista na Curacao. Desde añanan nobenta Spijkstra ta duna workshops cu ta wordo sigui pa ceramistanan conoci internacionalmente. Hopi di su studiantenan ta traha awor como artista independiente.

E workshop aki ta pa un luna y ta cuminsa Dialuna dia 8 di Mey y ta termina cu un exposicion den salanan mayor di exposicion na Ateliers '89 ariba Diahuebs 1 di Juli. E workshopnan ta cuater bez pa siman y ta di Dialuna pa Diahuebs, di 6.30 pa 9.30pm. y ta wordo realisa cu cooperacion, Terafuse Glass and Ceramics..

Pa inscripcion por yama na tel: 5885776 o na Cel: 5654613.

Inscribi tempran ya cu e cuponan ta limita y ceramica ta algo hopi gusta pa nos clientela en general. Edad ta 12 aña pariba.

No ta exclui cu guardia lo a pasa "Gerel Palm" e revolver.

ORANJESTAD,(AAN);--- Investigacion ta tuma lugar pa saca afor con y kende lo a yuda e detenido Gerel Palm huy for di e prison PI Duisburolaan situa na Suriname. Palm a wordo aresta riba peticion di autoridad Hulandes debi cu e ta wordo sospecha di lo ta meti den intento pa likida dos persona na Hulanda.

Autoridad di Suriname a logra pone man riba Gerel Palm y a ser'e na e prison encuestion sperando proceso pa wordo extradita pa Hulanda.

Pero durante ta spera riba e proceso e lo a ricibi yudanza di paden y pafo di e prison.

Investigacion interno relacion cu huymento di e arestante Palm segun informe, e investigadornan lo tin dos wardado di preso cu ta wordo sospecha. Nan lo a coopera pa e hulandes huy.

Segun informe parce ainda no por suministra informe di ki forma e detenido huy. No ta exclui cu un di esnan cu ta wordo sospecha lo a entrega hasta arma di candela na e detenido.

Hasta segun informe cu no ta trata di un arma di candela di trabao pero cu e arma cu Palm a usa ta trata di un "Revolver" cual e personal di e Instituto di detencion no ta usa e director a laga sa.

Ta asin cu ariba 12 di Maart 2017 Gerel Palm a tene un guardia bao di menasa cu arma di candela y a desarma e guardia E detenido a drenta den e auto cu a para warda riba dje. Chofer di e vehiculo un rato despues a dal e auto den cercania di Flora pero e criminal Gerel Palm a baha drenta un un otro vehiculo pa asina e por a sigui huy.

Polis a hasi investigacion pero no por bisa mucho cos ainda ya cu nan ta trahando riba e caso. Ademas segun informacion, no tin version concreto si tin un of mas persona deteni relaciona cu e huymento di Gerel Palm busca pa autoridad Hulandes.

UFC 210
CORMIER VS JOHNSON 2
WORLD LIGHT HEAVYWEIGHT CHAMPIONSHIP
WEIDMAN VS MOUSASI
SATURDAY APRIL 8
HOOTERS
7 PM
WATCH IT LIVE HERE!
South Beach Center. Call Us at 5820040
Hooters Aruba
hooters_aruba

Oficina di Lotto a haya bishita di ladronnan







ORANJESTAD(AAN)-- Antisocialnan diahuebs marduga a comete kiebro na oficina di Lotto. Na e parti patras a destrui e heronan na e bentana pa despues kibra e glas y drenta . A rommel full paden pa busca posibelmente placa, pero lo a bay man bashi. Polis y patrol tabata presente pa tuma datos for di e persona encarga.





THE PERFECT EXCUSE TO DRINK BEFORE NOON.

Every Sunday, L.G. Smith's Steak & Chop House At Renaissance Aruba will feature an all-new brunch menu—inspired by the unforgettable combination of hand-prepared soups, salads, specialty desserts and oh-so-delicious mimosas.

$44.95 excluding service charge

Every Sunday 11am – 2:30pm

Located in Oranjestad, next to Crystal Casino. For reservations please call 523-6195 or go to lgsmiths.com

Inscribi pa "Easter Camp" di YMCA prome cu dia 10 di April



ORANJESTAD(AAN)--: YMCA un biaha mas lo tin nan Easter Camp durante vakantie di Pasco Grandi. E Easter Camp lo tuma luga na den e siman di diamars 18 di April te cu diabierna 21 di April. Sherwin Wester, Youth Worker na YMCA Dakota a indica cu e orario di e camp lo ta di 8:00 AM te cu 4:00 PM na YMCA Dakota y YMCA San Nicolas."Durante e camp aki, YMCA lo enfoca hopi riba e parti di actividadnan educativo, deportivo, recreativo y creativo. Tambe banda di esey, nos ta bay enfoca riba Fellowship inclusiveness, desaroyo di vaardigheden y tambe ampliacion di conocemento riba diferente topico", Wester a remarca. E prijs pa e camp ta AWG. 50,- pa Y'scare members y AWG. 65,- florin pa miembronan di YMCA. Esnan cu no ta miembro di YMCA, por participa na e prijs di AWG. 85,-. E prijs ta inclui tur actividad durante Easter Camp, transportacion pa diferente alocacion durante e camp, tambe cuminda cayente pa merdia y durante dia snack y cos di bebe pe muchanan.Esaki ta 2 camp den otro, cual 1 camp ta pa kids y 1 camp ta pa teens. E camp di kids ta pa muchanan di 4 te cu 12 aña di edad, mientras cu e camp di teens ta pa muchanan di 13 aña bay ariba. Durante e campnan aki YMCA lo tin supervision di staf di YMCA Dakota y YMCA San Nicolas, pero tambe lo tin boluntarionan cu semper ta yuda pa tin mas bista riba e muchanan.

Pa inscribi por yama libremente na YMCA Dakota na 582-3072 of YMCA San Nicolas na 584-5303. Tambe por pasa libremente cerca nan na YMCA Dakota na Calbasstraat #1 y YMCA San Nicolas na Pastoor Hendrikstraat #55. E luganan pe Easter Camp ta limita y ta pidi pa inscribi prome cu 10 di April.















Tiger, Brazil, San Nicolas y Noord Taekwondo Center a manda nan lista pa e di 9 Ultimate Taekwondo Cup



ORANJESTAD (AAN): Stichting Tiger Taekwondo Academy ta e prome scol cu a manda nan lista di participante, sigui pa Brazil Taekwondo Stichting despues pa Noord Taekwondo Center y por ultimo e scol di Master Eric Barry di San Nicolas Taekwondo Center.

Te cu diahuebs merdia ta e 4 scolnan aki a manda nan lista di participacion y no sa si tin mas scol cu lo presenta pa registra nan atletanan pa asina por bringa pa e best team cup. Si nan wordo escogi como best fighter nan ta clasifica pa Best of the Best 2017.

Brazil Taekwondo Stichting ta hopi gradici y te cu awor aki por mira cu Taekwondo ta creciendo cu hopi mas participacion cu na aña 2016. Brazil Taekwondo Stichting a sali best team aña pasa na e di 8 Ultimate Taekwondo Cup. No ta sigur ainda cuanto scol lo participa, pero Brazil Taekwondo Stichting su 7 atletanan pa best team ta conoci caba y e biaha aki a haci uso di e nobatonan pa duna nan tambe e oportunidad pa bringa pa e best team cup y cu awor tambe nan ta bay drenta den e team di Train Hard Fight Smart.

Diasabra awor e evento ta cuminsa pa 10'or di mainta na Centro di Bario Brazil y Brazil Taekwondo Stichting ta spera un y tur.

Caminata Annual di Colegio San Hose awe diasabra



ORANJESTAD (AAN): Comision di Mayor Activo di San Hose (COMASH), den colaboracion cu team di scol, ta organiza un caminata (Run Walk) awe diasabra, 8 di April 2017, cu ta sali 5:30 pm for di Colegio San Hose (Santa Cruz) y lo termina mes caminda. E distancia lo ta di 5,5 km y e ruta lo ta esun di custumber (scol – Papilon-Sabana Grandi – Yucuri – Mahuma – Sta. Marta - Scol).

Pa por participa na e caminata y tambe pa por gana premionan atractivo mester registra. Registracion ta cuminsa 4:30 pm.

Ticket ta obtenibel na scol mes y cerca tur mayor cu tin alumno na nos scol y e prijs pa ticket ta un suma chikito. Meta di e caminata aki ta pa recauda fondo pa legaliza nos Comision di Mayor y tambe pa cuminsa na e restauracion necesario pa por instala airco den klas.

Bini uno, bini tur pa pasa un rato ameno. Corda cu movecion ta esencial pa hiba un bida saludable y alegre.

Nos ta conta cu boso presencia awe diasabra, djis yega Colegio San Hose y registra!

A renoba e postenan di luz na Piscina Olimpico Roly Bisslik na Savaneta







ORANJESTAD (AAN): Recientemente St. Fundacion Facilidadnan Deportivo, FFD a re-instala e tres postenan di luz na Piscina Olimpico Roly Bisslik na Savaneta. Despues di un periodo cu esakinan wordo renoba a instala tur tres poste pa asina e usuarionan por haci uso di e piscina den oranan di anochi. Mester bisa cu e estado anteriormente di e postenan aki tabata deteroria y tabata un estorbo y sigur un peliger pa tur cu ta haci uso di e piscina mirando cu esakinan a frustia por completo y mester a haya e atencion necesario.

Director di FFD, Ing. Junior Tromp a splica cu mester a cuminsa un caminda y mesora a opta pa baha e postenan di luz mirando e peliger cu esakinan por a trece cune.

"Nos a opta pa baha e tres postenan di lus door cu e basenan tabata completamente frustia na e parti abou. Mester a traha full un base nobo pa cada uno y tambe controla e coriente mes, pone luznan identico y cambia e cabelnan pa uno nobo", Ing Tromp a enfatisa. Ta bon pa menciona cu tin plan pa reemplaza e scoreboard actual pa uno mas nobo unda ta buscando diferente oferta.

Awor esnan cu ta practica e deporte di landamento, landamento sincroniza, waterpolo, triathlon, landamento escolar y lesnan di landamento lo por uza e facilidad den oranan di anochi. Pa siman hopi hende ta haci uso di e piscina den oranan di anochi y awor por haci esaki den tur trankilidad. Den e forma aki tambe Minister di Deporte y St. Fundacion Lotto pa Deporte lo sigui sostene deporte y inverti na mehoracion y renovacion pa brinda nos atletanan e miho oportunidad posibel.





Pa prome biaha den historia

Presidente di FIFA lo yega Aruba pa un bishita oficial

E lo atende e di 32 congreso anual di CONCACAF



ORANJESTAD (AAN): Diabierna anochi Gianni Infantino a yega Aruba for di Suiza. E lo ta presenta na e di 32 congreso di CONCACAF cu ta tuma luga riba nos isla, pa prome biaha den historia. Mester menciona cu Infantino a yega di bishita Aruba den pasado, tempo e tabata campaña pa e puesto y Aruba a dune sosten. Siendo Presidente di FIFA, esaki ta su prome bishita oficial na nos isla, como un forma pa mustra su sosten pa e cambionan positivo cu futbol di Aruba ta pasando aden, danki na e esfuerzo di Arubaanse Voetbal Bond.

E yegada historico di e Presidente di FIFA lo conta cu presencia di Minister Presidente Mike Eman y di Minister Dr. Alex Schwengle di Deporte. E Presidente di CONCACAF ta na Aruba caba y tambe lo tey pa yama e ehecutivo mas halto di FIFA bon bini na Aruba y bon bini na e congreso anual di e confederacion Norte Americano, Centro Americano y di Caribe.

Giovanni Vincenzo "Gianni" Infantino di 47 aña di edad ta un administrador di futbol y ta e actual Presidente di Fédération Internationale de Football Association (FIFA), eligi dia 26 di februari 2016 den un sesion extraordinario durante congreso di e federacion di futbol. E ta e di 9 Presidente di FIFA.

E prome tabata Robert Guérin di Francia cu a cuminsa na Juni 1904, sigui pa Daniel Woolfall di Inglatera cu a cuminsa na Juni 1906, sigui pa Cornelis Wilhelm di Hulanda for di October 1918 cu a fungi como temporario, mescos cu Jules Rimet di Francia desde 1920 y cu desde Maart 1921 a bira e di 3 Presidente di FIFA, sigui na Juni 1954 pa Rodolphe Seeldrayers di Belgica como e di 4 Presidente, Arthur Drewry di Inglatera a asumi funcion na Juni 1956 como e di 5 Presidente, pero a fayece repentinamente na 1961, pa cual Ernst Thommen di Suiza a keda den funcion temporal. Na September 1961, Stanley Rous di Inglatera a bira e di 6 Presidente, sigui pa João Havelange di Brazil cu a asumi e puesto na Mei 1974 como e di 7 Presidente. Na Juni 1998, Sepp Blatter di Suiza a asumi e puesto como e di 8 Presidente y a suspende na October 2015 despues di 17 aña na poder. Di eynan Issa Hayatou di Cameroon a keda den funcion temporal te dia 26 di februari 2016 ora cu Gianni Infantino, di Suiza y Italia, a asumi e puesto.

E ta naci na Suiza, di un mayornan Italiano cu a imigra eynan. El a studia ley na University of Fribourg y ta domina e idiomanan Italiano, Frances, Aleman, Ingles, Spaño y Arabia.

Ta bon pa bisa cu prome di asumi e puesto den FIFA, e tabata e Secretario General di Union of European Football Associations (UEFA) desde aña 2009. Prome cu esey el a traha como Secretario General di e centro internacional di estudionan deportivo na University of Neuchâtel.

Su carera na UEFA a inicia na Augustus 2000, pero a apunte como director di e departamento di "Legal Affairs and Licensing Division" na januari 2004. Asina el a bira Secretario General suplente na 2007 y dos aña despues a nombre den e puesto den forma permanente. Durante su temporada den UEFA, el a percura pa introduci "Financial Fair Play" y a mehora e aporte comercial na asociacionnan nacional mas chikito. El a supervisa e expansion di UEFA Euro 2016 pa 24 ekipo y a hunga un rol crucial den concepcion di e UEFA Nations League y e UEFA Euro 2020 cu lo tuma luga den 13 diferente nacion Europeo.

Pa loke ta FIFA mes, Infantino tabata un miembro di e comision di reforma. Na October 2015 el a ricibi sosten di e UEFA Executive Committee pa bay pa e puesto di Presidente di FIFA, pa cual e mesun dia el a confirma su candidatura. El a priminti di expande e campeonato mundial di FIFA pa 40 ekipo. Na februari 2016 a eligie como Presidente di FIFA pa un periodo di 3 aña. Cu su eleccion, el a bira e prome Italiano pa ocupa e puesto di Presidente di FIFA.

Gianni Infantino ta casa cu Leena Al Ashqar di Lebanon. E pareha tin 4 yiu.

A funda FIFA dia 21 di Mei 1904 y ta e organisacion na cabes di e deporte di futbol, futsal y beach soccer. E ta responsabel pa organiza torneonan internacional, manera e Copa Mundial, cu a cuminsa desde aña 1930 y e Copa Mundial Femenino cu a start na 1991. Mester menciona cu ora a funda FIFA na 1904 tabata pa supervisa e competencianan internacional entre a asociacionnan nacional di Belgica, Dinamarca, Francia, Hulanda, Spaña, Suecia y Suiza. Su oficina principal ta na Zürich y awendia ta conta cu 221 miembro di asociacionnan nacional. Tur miembro di FIFA mester ta miembro tambe di un di e 6 confederacion nan regional, den cual a parti mundo. Nan ta Africa (CAF), Asia (AFC), Europa (UEFA), Norte-Centro America y Caribe (CONCACAF), Oceania (OFC) y Sur America (CONMEBOL).

A funda Arubaanse Voetbal Bond na aña 1932 y a afilia na CONCACAF na aña 1986 y despues na FIFA na aña 1988. E ta e organisacion cu ta maneha futbol amateur y profesional riba nos isla, incluyendo e muchanan, hoben, hende muhe y adultonan. E ta responsabel pa sanciona e referee nan y e torneonan di futbol organiza pa mayoria liga. Nan oficina ta situa den Compleho Deportivo Frans Figaroa na Noord.
FIN

Wente Vineyards preparando pa e di 12 Torneo di Golf anual na Aruba

ORANJESTAD (AAN): Den cooperacion cu Arion Wine Company y Papiamento Restaurant Wente Vineyards preparando pa e di 12 Torneo di Golf anual na Aruba
Oranjestad – Wente Vineyards un biaha mas ta trahando hunto cu Arion Wine Company y Papiamento Restaurant pa su di 12 Torneo di Golf anual, cual lo tuma luga riba awe diasabra, 8 di April na Tierra del Sol Golf Course, e cancha di golf ganador di premio, disenja pa Robert Trent Jones II, cu un shotgun start cuminsando pa 12:30pm.

Prome cu e torneo mes tuma luga, Eric Wente, e di Cuater Generacion di Productor di Binja y Director di e Hunta di Directiva di Wente Vineyards, lo yega riba e isla pa varios actividad, incluyendo reunionnan cu donjonan di restaurant, e presentacion di un seminario di combinacionnan di cuminda y biña pa e studiantenan di Universidad di Aruba, ademas di duna un presentacion na e ekipo di Ruth's Chris Steakhouse.

Entre e biñanan cu nan lo ta purbando, lo figura e Wente Vineyard "Charles Wetmore" Cabernet Sauvignon, cual awo ta un biña di asina yama "100% Single Vineyard," di e Charles Wetmore Vineyard na Livermore Valley. E Charles Wetmore Vineyard ta nombra pa un di Livermore su pionero nan mas prominente, California su prome Comisario Agricultural, renombra pa e hecho cu el a planta pidanan di mata di hopi di Bordeaux su top Chateaux den e Livermore Valley na añanan 1800. E biñero ta situa den e area zuid di e Livermore Valley entre e Arroyo del Valle y e Arroyo Mocho, variando den elevacion di 460 pia pa 735 pia. E biña tambe lo wordo saborea durante e torneo su Recepcion di Bon Bini tradicional pa participantenan y sponsornan, cual un biaha mas lo ta presenta pa Papiamento Restaurant.

Ya pa cinco generacion, famia Wente ta dedica na e arte di produccion di biña y na e filosofia cu e calidad di un biña ta origina den e biñero. Awendia, e Productor di Biña di e di Cinco Generacion, Karl D. Wente ta sigui carga e tradicion familiar di traha biña y sostenebilidad cu ta extende den henter e organisacion, incluyendo tres biñero di estado, esta The Course at Wente Vineyards, The Restaurant, The Concerts y tur otro aspecto di e estado. E torneo anual di golf di Wente Vineyards - Papiamento Restaurant e aña aki lo ta recaudando fondo pa Fundacion Guia Mi, un fundacion cu ta ofrece proteccion na menornan di edad kendenan a sufri di negligencia, abuso fisico of

Sigui lesa pag. 28



Hopi coredor di Drag a asisti na e reunion yama pa e grupo cu ta yama su mes, The Survival of Palo Marga













ORANJESTAD (AAN)— Desapues cu siman pasa e grupo Survival of Palo Marga a yama un reunion cu tur e coredornan di Drag pa asina duna tur e ultimo detayenan relaciona kico ta pasando pa cu e pista di Palo Marga, a priminiti cu despues di un siman lo bolbe sinta bek un reunion cu e coredornan y esey a sosode Diahuebs anochi den un clubTrappers completamente yen cu tanto dono, mecanico, driver y algun fanatico cu tin di haber cu Drag di Aruba. Mesora a habri e reunion y a cuminsa na bisa cu Lucho a logra di haya e computer bek for di parti di AMF, kende ta esnan cu a bay cu e computer di Palo Marga, supuestamente basa ariba un placa cu nan mester bay haya. Esaki a wordo splica na plca chikito con henter e desaroyo a bay y kico tur ta di spera den e proximo dianan nos dilanti, ya cu no solamente tin cartanan cu mester a haya atencion di un abogado, pero tambe tin mas otro asuntonan cu mester di debido atencion. E grupo di Survival of Palo











Marga, siman pasa den fin di siman, hunto cu varios coredor mas, a bay Palo Marga, pa asina cuminsa haci limpiesa di e lugar y coy un enventario completo kico tin pa wordo haci, pa asina mas pronto posible, habri e pista aki bek y pone den funcioa pa kita e hobennan di bay haci ariba caya, loke enrealidad mester wordo haci ariba un pista di Drag. Por a nota cu mayoria di e coredornan ta hopi mal contento cu e forma cu AMF ta perhudicando e deporte y ta spera cu pronto porreina pas atrobe y cu e pista por habri y uza pa loke ela wordo traha. Tabata tin ariba plan pa awe Diasabra por a habri e pista pa asina organiza un careda di Street Legal, pero debi cu awo tin varios asunto na abogado, e careda di street legal pa awe nochi a wordo cancela. Keda pendiente cu bo matutino DIARIO lo sigui informa encuanto esaki asina cu tur e asunto di abogado keda stipula y cu e pista por bolbe sigui su curso normal. Echo ta cu e carta cu a Sali for di AMF, ta bisa cu Paslo Marga lo mester bay paga nan un suma di 120.000 florin. Cual sigur no a cay den bon tera cerca e coredornan y mucho menos cerca e grupo cu tin e intencion di habri y organiza careda nan di Drag bek ariba Palo Marga.

Cont. di pag. 27

abuso sexual. Fundacion Guia Mi su trahadornan social ta wordo apunta pa un huez pa sirbi como un voogd familiar; guiando e hoben of mucha, nan famia y otronan envolvi, cu e meta di resolve problemanan familiar pa asina e mucha por biba cu su mayornan sin guia of supervision. Sponsornan local pa e torneo e anja aki ta inclui: Aruba Airport Authority, Aruba Bank, AIB Bank, Albo Aruba, ASD, Complete Logistics, Guardian Group Fatum, Nagico, Oduber and Kan, Plus Accountants, Setar, Garage Cordia, Robertson Fire Protection, Aruba Aloe, AWA, Aruba Happy Rentals, Pro-Tec, Tundruk, y Tri-Bike.

Despues di e torneo, participantenan lo bini hunto na e piscina di e Tierra del Sol club house pa un buffet, prepara pa The Restaurant na Tierra del Sol, y un ceremonia di premiacion cu Sr. Oliver Riding y Sr. James Kiley di Tierra del Sol Golf Course. E premio pa e prome luga ta un viahe ida y vuelta pa San Francisco, CA pa hunga golf y hospeda na Wente Vineyards den e Livermore Valley. Cu mas di 130 participante registra pa hunga golf, nos ta sigur cu e torneo lo ta un dia memorable.

Bo ta mira algo pasa?
Accidente - Candela - Detencion - Razzia - Hincamento

Yama Tipline di DIARIO
582 6747

Abogado liber y consehero di Minister, Ron Martis

Hobennan lo ricibi guia social prome cu encuentro di Reino













ORANJESTAD (AAN): E aña aki un biaha mas lo tuma luga e encuentro deportivo di Reino di e proyecto "Bo Futuro ta den bo Man", unda cu e team di muchanan bou guia di Minister di Husticia lo competi contra otro den deporte. E evento aki ta patrocina pa Ministerio di Husticia di Hulanda. Aña pasa a organiza e prome encuentro y Aruba a competi contra Corsow y Hulanda den 3 diferente evento deportivo di cual e team di Aruba a keda como campeon.

Abogado Liber Ron Martis a reuni cu e coachnan, hobennan y Minister di Husticia, mr. drs. Arthur Dowers na Centro di Bario Dakota pa papia riba e preparacion pe encuentro entre Reino. Martis lo ta parti di e proyecto aki, kende lo hunga un rol importante den e preparacion di e hobennan prome cu e encuentro tuma luga.

"Mi lo bay ta guiando boso den e proceso parti social, por ehempel con pa deal cu peer pressure, bo amigonan kier bo haci algo y con pa bisa nan no, respetando nan opinion tambe pasobra esey ta hopi importante pa bo respeta opinion di bo amigonan pasobra un opinion nunca ta fout", Martis a remarca.

Ron Martis lo tene hopi encuentro cu e hobennan, unda cu e lo papia hopi cu nan. E lo haci esaki pa mira si tur cos ta bayendo bon y na cualkier momento cu hobennan tin preguntanan por acerca su persona y e lo purba duna contesta. "Si mi por, mi lo guia boso di mi propio experiencia of di loke mi a siña di bida of scol y duna boso e miho conseho cu ta posibel pa boso por termina e encuentro aki cu exito", asina Martis a remarca. Abogado Martis kier mira e muchanan yega te na final.

Lotto ta felicita tur e atletanan ganador den Premio Excelencia den Deporte 2016



ORANJESTAD (AAN): Diabierna anochi un bes mas a honra nos atletanan cu a destaca den e aña deportivo 2016. Den un sala di Aruba Marriot Stellaris Casino colma di atleta y nan famia, dirigentenan como tambe invitadonan di honor a otorga e Premio Excelencia den Deporte na esnan cu a destaca den e mundo deportivo Arubano.

E aña aki, Premio Excelencia den Deporte ta existi pa 14 aña y semper a sirbi como un muestra di gratitud, reconocimento, y estimulo cu ta duna na esnan cu a destaca den mundo di deporte. Lotto, e loteria di Aruba kende ta subsidia mayoria di e actividadnan organiza pa nos federacion nan y nan atletanan den cualkier evento deportivo local y internacional ta masha orguyoso di cada un di e atletanan cu a wordo nomina na e anochi aki. Tur federacion di deporte y nan miembronan ta traha duro na bienestar di e deporte y su atleta. Un mas cu otro a logra acapara gran atencion unda e deporte ta sigui crece y logra bon resultado na final, cual tambe ta e meta di tur federacion.

Pa e motibo aki Lotto kier a felicita tur atleta cu a wordo nomina den e Premio Excelencia den Deporte, tur nominado tabata un ganado y merecedo den un anochi cu a wordo dedica specialmente na boso prestacion. Un pabien grandi na Aksel Samardzic y Renze Postma cu a sali e atletanan di aña 2016, dos modelo ehemplar pa otro hobennan na Aruba. Tambe Lotto, e loteria di Aruba ta manda un palabra di pabien na e comision organizador y na e hurado nan cu a aporta un bes mas na e escogencia di e atletanan di aña.

Cumprando weganan di Lotto, e Loteria di Aruba manera Catochi, Big 4, Zodiac, Wega di Number Corsow, Lotto di Dia, Lotto 5, Mini Mega, Mega Plus y weganan di Raspa bo ta contribui na deporte riba nos isla. Meta di e fundacion ta pa organiza loteria, cambia bida di su hungadornan y na mes momento inverti den deporte local pa medio di donacionnan na e Comision di Subsidio.



Lotto, e loteria di Aruba ta contribui na deporte

Aruba Triathlon Association lo organiza e competencia di Aquathlon Nacional





ORANJESTAD (AAN): Diadomingo awor 9 di April, Aruba Triathlon Association lo organiza e Aquathlon Nacional pa tur atleta cu ta practica e deporte di triathlon. E evento di aquathlon lo inicia pa 7or di mainta na e luga di custumber cu ta Boca Catalina. Lo por competi den e Half Distance y Full Distance route.:

Den e categoria Half Distance lo mester core 2.5 km pa despues landa 375 m y termina un bes mas cu un careda na pia di 1.5 km. Pa esnan cu lo haci e trayectoria di Full Distance esakinan lo mester core 5 km pa despues landa un total di 750 m y por ultimo finaliza e evento cu un careda na pia di 3 km.

Mester bisa cu e deporte triatlon, aquathlon y duathlon a bira masha popular mes na Aruba den e ultimo añanan unda a acapara masha hopi atleta. Mayoria atleta cu ta core na pia awo a tuma e reto di core bicicleta y tambe landa den nos awanan. Ya den un edad relativamente jong e atletanan ta wordo encurasha pa practica e deportenan aki cu ta exigi atrobe un reto grandi mirando e resistencia y intensidad cu uno mester por cune. E tres disciplina di deporte esta landa, core bicicleta y core na pia den e mesun evento no ta nada facil, sigur si mira e distancia nan cu e atletanan mester recori.

Un danki sigur na Lotto, e Loteria di Aruba pa medio di Comision di Subsidio cu lo subsidia e evento di Aquathlon Nacional 2017.

Cumprando weganan di Lotto, e Loteria di Aruba bo ta contribui na deporte riba nos isla. Meta di e fundacion ta pa organiza loteria, cambia bida di su hungadornan y na mes momento inverti den deporte local pa medio di donacionnan na e comision di subsidio.

Telefonnan di DIARIO
582 6747 / FAX 582 8551

Deporte Local

Lotto ta aporta na deporte

FEBIAR lo inicia e temporada di biyar cu un campeonato nacional di Bola 8



ORANJESTAD (AAN): Un deporte cu a bira masha popular desde algun aña caba na Aruba ta biyar. Cada aña e federacion FEBIAR ta organiza un circuito grandi unda e atletanan di biyar por participa na diferente torneo local mientras nan ta traha cu e sistema di ranking.
Mester bisa cu prome e deporte tabata uno popular bou di e ser masculino pero awor tin varios atleta femenino tambe a cuminsa practica e deporte di biyar. E aña aki un bes mas tin varios ekipo a inscribi pa e prome torneo di aña cual ta un campeonato nacional Bola 8. Diabierna ultimo e torneo organiza pa FEBIAR a inicia den POVA Club na Barcadera.
Ta bon pa menciona cu e calendario 2017di FEBIAR lo ta uno cu varios torneo local pero tambe internacional. Lo tin competencianan manera e nacional 9 ball, 10 ball y 8 ball, nacional 8&9, ranking nacional Aruba Pool Tour A, ranking nacional Aruba Pool Tour B. Pa di dos aña e localidad pa e campeonato di biyar lo ta club di Polis conoci tambe como POVA Club na Barcadera.
Un danki sigur na Lotto, e Loteria di Aruba pa medio di Comision di Subsidio cu ta subsidia e campeonato di biyar 2017 organiza pa federacion di biyar esta FEBIAR
Cumprando weganan di Lotto, e Loteria di Aruba manera Catochi, Big 4, Zodiac, Wega di Number Corsow, Lotto di Dia, Lotto 5, Mini Mega, Mega Plus y weganan di Raspa bo ta contribui na deporte riba nos isla. Meta di e fundacion ta pa organiza loteria, cambia bida di su hungadornan y na mes momento inverti den deporte local pa medio di donacionnan na e Comision di Subsidio.

Seleccion Colombia Veterano ta hunga contra SV Mercurius

ORANJESTAD (AAN)--- Recordatorio na tur e hungadornan di Seleccion Colombia Veterano, pa presenta sin falta na e encuentro cu lo bai tuma lugar awetardi 4:30 contra di e team di SV Mercurius ariba tereno di Mercurius mes. ta pidi encarecidamente pa tur hungador yega trempan pa warm up prome cu wega y cuminsa e partido na e ora stipula; a la vez, ta extende un invitacion cordial na tur e fanaticada di Seleccion Colombia y amantenan di futbol veterano en general, pa yega na veld di SV Mercurius, banda di Camacuri Apartments, y bin apoya masalmente e hungadornan di Seleccion Colombia y a la vez pasa un atardi masha ameno disfrutando di un bon partido y di bon ambiente tambe.

Resultadonan di Liga di Little League Softball Aruba 2017



Oranjestad (aan): Campeonato a start Sali cu 7 ekipo. 3 Ekipo den Junior/Senior, 2 ekipo den majors y 2 ekipo den t-ball.

T-ball: Lil Pink Panthers vs Lil Sharks.
Lil Pinkpanthers a gana cu score di 14-12.
11 Maart 2017: Panthers (campeon 2016) vs. Sharks. Division Junior/senior
Panthers: 15 careda, 9 hit y 0 error. Sharks: 2 Careda, 2 hit y 8 error.
Pitcher ganador: Sanella Krosendijk. Pitcher perdedor: Ashia Kingsale.
Mihor bateador nan Panthers: Yee Mei Cheung -2, Yasmine Arindell 3-2
Mihor bateador nan pa Sharks: Raychelline Bislip 2-1 Milagro Lopez 2-1

11 Maart : Panthers vs Dolphins veld di Pos Chikito
Panthers: 8 careda. 8 hit
Dolphins: 11 careda 10 hit.
Pitcher ganador: Jeancarla Maduro Pitcher perdedor: Shatienne Kock.
Mihor bateador nan pa Dolphins: Frangeline Danies 2-2, Nikkaela jacobs, Jolly-ann Maduro di 3-2
Pa panthers: Shaleydis Solognier 3-2 Sanella Krosendijk 2-1

15 Maart veld di Ripoldo
Sharks: 7 careda, 2 hit.
Dolphins: 10 careda. 10 hit
Pitcher ganador: Shakira Kock. Pitcher perdedor: Anchell Statie
Mihor bateador nan pa Dolphins: Nikkaela jacobs di 3-3. Frangeline Danies di 3-2.

18 di Maart, COPA 18 di Maart.
Pink Sox: 13 careda, 4 hit.
Baby Panthers: 14 careda. 1 hit.
Pitcher ganador: Shareldine Krosendijk. Pitcher perdedor: Sharleymis Sparen.
Mihor bateador pa Pink Sox: Jahliyah Versprey di 2-2. Pa Baby Panthers: Aaliyah Denny di 1-1.

Sharks vs Panthers.
Sharks: 6 careda, 5 hit.
Panthers: 16 careda, 6 hit.
Pitcher ganador: Sanella Krosendijk. Pitcher perdedor: Ashia Kingsale.
Mihor bateador pa Sharks: Milafro Lopez y Ashia Kingsale di 3-2. Pa Panthers: Zjaika Kock di 1-1 y Sanella Krosendijk di 2-1

Sharks vs Dolphins.
Sharks: 7 careda, 7 hit.
Dolphins: 8 careda, 8 hit.
Pitcher gnador: Jeancarla Maduro. Pitcher perdedor: Anchell Statie.
Mihor bateador nan pa Sharks: Dianiera Heyliger y Milagro Lopez di 3-2. Pa Dolphins: Nikkaela Jacobs di 2-2 y Suleyma van den Berg di 3-2.

25 di Maart na Pos Chikito
Panthers vs Dolphins.
Panthers: 9 careda. 4 hit.
Dolphins: 3 careda: 5 hit.
Pitcher ganador: Zjaika Kock.
Pitcher perdedor: Frangeline Danies.
Mihor bateador pa Dolphins: Suleyma v/d berg 3-2. Jolly-ann Kock y Jean marie Kock di 2-1

Dolphins vs. Sharks
Sharks: 9 careda, 4 hit.
Dolphins: 19 careda 9 hit.
Pitcher ganador: jeancarla Maduro. Pitcher perdedor: Ashia Kingsale.
Mihor bateador pa Dolphins: Suleyma v/d berg 2-2 Frangeline Danies 2-1.

29 Maart na veld di Ripoldo:
Panthers vs. Sharks:
Panthers14 careda, 9 hit.
Sharks: 5 careda, 2 hit.
Pitcher ganador: Sanella Krosendijk. Pitcher perdedor: Anchell Statie.
Mihor bateador nan pa Sharks: Raychelline Bislip y Anchell Statie di 2-1.

1 April na Pos Chikito:
Panthers vs. Sharks;
Panthers: 8 careda, 4 hit.
Sharks: 5 careda, 2 hit.
Pitcher ganador: Sanella Krosendijk. Pitcher perdedor: Anchell Statie.
Mihor bateador nan pa Panthers: Sanella krosendijk 4-2, Zjaika Kock y Shaleydis Solognier di 3-1
Sharks: Milagro Lopez di 3-2.

Panthers vs. Dolphins:
Panthers: 6 careda, 7 hit.
Dolphins: 15 careda, 11 hit.
Pitcher ganador: Frangeline Danies. Pitcher perdedor: Zjaika Kock.
Mihor bateador nan pa Dolphins: Nikkaela jacobs 4-3 Frangeline Danies 3-2.
Pa Panthers: Zjaika Kock 3-2 y Yee mei Cheung 4-2.

Weganan lo sigui e weekend aki riba veld di Pos Chikito. Diasabra cuminsando pa 9'or di mainta. Sharks vs. Panthers y Sharks vs. Dolphins. Despues ta Baby Panthers vs. Pink Sox.



DEPORTE INTERNATIONAL

Hawks ta gana Celtics y ta subi na di 5 lugar di Eastern Conference



ATLANTA: Cu Paul Millsap bek riba cancha, coach di Atlanta Hawks Mike Budenholzer ta gusta e chens cu su team tin pa drenta den playoffs.
Millsap Diahuebs anochi a anota 26 punto den un rol di reserva, Tim Hardaway Jr. a contribui cu 23 y Atlanta a kibra un racha di 2 derota consecutivo door di gana Boston Celtics 123-116.
Isaiah Thomas a anota 35 punto pa Celtics, Jae Crowder a anota 24 y Marcus Smart a yuda cu 18, pero no tabata suficiente.
Celtics awor a perde dos wega consecutivo, despues di gana 5 di nan ultimo 7 weganan.
Nobato Taurean Prince a caba cu 20 punto pa Atlanta y Dennis Schroder a logra 18.
Millsap, recuperando di un lesion di rudia, a hunga un bon wega y asina a demostra con importante e ta pa e equipo.
Hawks awor ta na di 5 lugar di Eastern Conference, mientras cu Celtics ta luchando pa keda na di dos lugar.

Te proximo temporada Rafinha por drenta bek den accion pa Barcelona



BARCELONA: Resto di temporada aki Rafinha lo no drenta mas den accion pa FC Barcelona.
E hungador Brasilero di medio campo, kende tin biaha ta hunga como delantero, a Sali for di e wega contra Granada Diadomingo cu un lesion.
Un examinacion a mustra cu el a kibra parti paden di e meniscus di su rudia drechi.
Diabierna e daño a wordo drecha den un operacion.
Segun e staff medico di Barcelona, Rafinha di 24 aña tin mester di por lo menos 4 luna di tempo pa recupera.
E temporada aki e Brasilero a hunga den 28 wega pa Barcelona, den cual el a anota 7 gol.

FIFA tin perdida record



SUIZA: E Federacion Mundial di Futbol FIFA den su rapport annual di 2016 mes ta papia di resultadonan financiero solido, pero den e bukinan tin para un perdida record di 350 miyon euro.
Segun FIFA, e cifranan cora ey ta bin specialmente door di un manera nobo di accounting, inversionnan den futbol y gastonan huridico.
E tantisimo casonan di corte relaciona cu e asunto grandi di soborno den FIFA ta un di e motibonan pa esaki.
FIFA aña pasa a paga alrededor di 50 miyon dollar na abogadonan, cu ta 30 miyon mas cu un aña anterior, ora cu e escandalo di corupcion a bin pa dilanti.
E aña ey FIFA a sufri un perdida di 117 miyon euro.
E capacidad financiero di FIFA awor ta rond di 1 biyon dollar ainda.
E federacion ta conta riba e hecho cu na 2018, e aña di Copa Mundial di Rusia, nan lo bay logra un ganashi hopi grandi.

Boston a bin bek laat, pero Tigers a gana e wega 6-5



DETROIT: Diabierna atardi Detroit Tigers a mustra di ta riba caminda pa un triunfo, ganado e wega 4-0 den di 7 inning.
Den di 8 inning sinembargo Boston Red Sox a anota 5 careda pa tuma un ventaha di 5-4, pero Tigers den e mesun inning a anota 2 careda, yuda pa 4 base por bola y un doblete.
Na final e wega a caba 6-5 na fabor di Tigers.
Mihor bateador pa Boston tabata Pablo Sandoval, kende a bat 2 hit den 4 turno, incluyendo un homerun.
Dustin Pedroia, Mitch Moreland y Chris Young cada un a contribui cu 2 hit tambe pa Red Sox.
Ty Collins tabata mihor bateador pa Detroit cu 2 hit den 3 turno y 1 careda anota, mientras cu James McCann a bati un homerun di 2 careda.
Victor Martinez a yuda tambe cu 1 hit y dos careda impulsa.



'Lookalike' gara durante examen di teoria di rijbewijs



RIJSWIJK:

Na Rijswijk (Zuid-Holland) un 'lookalike' a wordo gara durante di examen di teoria di rijbewijs pa chofernan di taxi.
Esaki Centraal Bureau Rijvaardigheidsbewijzen (CBR) a meld Diabierna.
Un empleado di CBR a sinti cu algo no tabata cuadra ora cu el a wak e I.D di e homber y el a yama polis.
E homber mesora a admiti cu e kier a hasi e examen pa un compañero di cas.
El a wordo deteni.
E cantidad di hende cu ta wordo gara tur aña ta purba hasi un examen pa un hende cu parce nan, ta keda constant, esta entre 10 pa 15.

Plasterk ta dal St. Maarten riba dede



DEN HAAG: St. Maarten ta haya un sla riba nan dede door di minister demisionario di Relacionnan di Reino Ronald Plasterk.
Gobierno di e isla, contra locual a wordo palabra, ta nenga di instala un asina yama camber di integridad, pa atende cu corupcion.
Awor e mandatario kier obliga e isla pa hasi esaki.
Rapportnan lo indica cu corupcion, soborno y faboritismo ta sosode basta tempo caba y den tur parti di e poblacion.
Tambe den maneho di e pais.
"Baho mundo y Halto mundo ta cruza otro frecuentemente", segun Plasterk.
Instalacion di e asina yama 'Integriteitskamer lo mester caba cu esaki.
Mirando e actitud di St. Maarten, Plasterk ta haya cu mester bin medidanan mas fuerte.

Web shop ta yama tasnan cu swastika riba dje bek



ZWOLLE:

Un asina yama web shop cu ta bende articulonan di meditacion, pa error a bende tasnan di Nepal, cu tabata tin riba nan e emblema di swastika.
E tienda cu yama Patipada pidi tur hende cu a cumpra e tasnan aki pa trece of manda nan bek, pa nan wordo reemplaza.
E placa gasta pa manda e tasnan bek tambe lo wordo duna bek na e clientenan.
Posiblemente e fabricante di e tasnan no tabata sa e nificado negativo di e swastika.

Hulanda por haya multa di Union Europeo, debi na tardanza riba 'ley di obreronan migrante'



DEN HAAG:

Hulanda mester teme un multa di miyones di Euro di Union Europeo, si Tweede Kamer tarda pa atende cu introduccion di reglanan di Union Europeo pa trahadornan stranhero, cu ta bin traha na Hulanda pa un temporada
Minister di Asuntonan Social y Labor Lodewijk Asscher a adverti riba esaki Diabierna.
Hulanda for di September caba mester a incorpora e reglanan den e leynan Hulandes, pero Tweede Kamer kier pospone esaki un biaha mas.
E topico lo ta uno sensitivo pa trata aworaki, mirando cue gabinete no tin un mayoria mas den Tweede Kamer.

Noticia Internacional

Peña Nieto a reuni cu Lilian Tintori pa discuti crisis di Venezuela



MEXICO: Presidente di Mexico, Enrique Peña Nieto, a reuni cu Lilian Tintori y Antonieta Mendoza, casa y mama, respectivamente, di lider opositor Venezolano, Leopoldo Lopez, y a compromete pidi libertad di presonan politico y traha cu paisnan di e region pa rescata democracia.

"Mi a reuni cu Lilian Tintori pa papia riba situacion na Venezuela y reitera posicion di Mexico", e mandatario a tweet den su cuenta di Twitter relaciona cu e reunion, cu a tuma lugar diahuebs anochi y a dura un hora y mey di duracion.

Hunto cu e texto, Peña Nieto a inclui un potret hunto cu Tintori y Mendoza.

Den otro mensahe, el a expresa su confianza cu, "mediante acuerdo entre Gobierno y oposicion", Venezolanonan "restablece normalidad democratico".

Despues di e reunion, Tintori a asegura den declaracionnan den un programa di television cu presidente Mexicano "ta bay pidi libertad di presonan politico".

Asina mes, Peña Nieto a defende cu e lo ta den comunicacion constante cu gobiernonan di e region "pa rescata hilo constitucional y democracia na Venezuela", Tintori a indica.

"Mexico a habri brazanan pa Venezolanonan, ta habri brazanan pa famianan di preso politico y ta habri brazanan pa busca un solucion", Tintori a agrega, kende a pidi e encuentro hopi tempo pasa.

Di otro banda, Mendoza a bisa den declaracionnan na Radio Formula cu e reunion tabata "sincero, honesto", y cu a informa "cu hopi detaye" na presidente riba situacion den su pais.

El a referi cu "den e ultimo siman na Venezuela a desaroya un situacion insostenible cu sentencia di Corte Supremo di Husticia", cu e institucion a dicidi asumi competencianan di Asamblea Nacional, controla pa oposicion.

Argentina y Singapore a reforza nan lazonan comercial, educativo y cultural

BUENOS AIRES: Argentina y Singapore a compromete "reforza" nan vinculonan comercial y di inversion y a boga pa profundiza cooperacion den intercambio educativo y cultural y den capacitacion tecnico, fuentenan oficial Argentino a informa.

E paisnan a expresa esaki den un comunicado den marco di bishita di tres dia di Minister di Relacionnan Exterior di Singapore, Vivian Balakrishnan, e prome biaha cu un canciyer di Singapore a haci un bishita oficial na e pais.

Balakrishnan a reuni cu su colega di Argentina, Susana Malcorra, y cu presidente, Mauricio Macri, aunke falta reunionnan cu otro Ministernan y su participacion den un conferencia den Conseho Argentino pa Relacionnan Internacional (CARI) titula "Construyendo vinculonan entre America Latina y Asia den un mundo insigur".

Cu Malcorra a reafirma amistad cordial y duradero di e dos pais y a subraya compromiso pa "promove y reforza" relacionnan bilateral.

Nan tambe a mustra nan compromiso di reforza vinculonan den materia di comercio y inversion y interes di amplia y profundiza cooperacion den ambito di interes mutuo, manera intercambionan educativo y cultural, relacionnan entre pueblonan y capacitacion tecnico.

Entre puntonan trata, Ministernan tambe a indica nan "satisfaccion" pa interes di Argentina den profundiza su presencia den Zuidoost Asiatico y pa Singapore den America Latina, como tambe interes di e pais sudamericano pa firma Tratado di Amistad y Cooperacion di Asociacion di Nacionnan di Zuidoost Asiatico (ASEAN).

Muchanan di Merca por demanda Trump pa deportacionnan di mayornan ilegal

WASHINGTON: Muchanan Mericano y asociacionnan defensor di derechonan di imigrantenan tin planea demanda presidente di e pais, Donald Trump, pa deportacionnan "inhusto" di nan mayornan ilegal, segun nan abogadonan. Un grupo di mucha procedente di Estadonan di Illinois y Florida y organizacion Familia Latina Unida a haci e anuncio den Congreso, hunto cu congresista democrata pa Illinois, Luis Gutierrez.

E hobennan lo demanda Trump pa infringi nan derecho di bida, libertad y buskeda di felicidad cu ta recoge como "derechonan inalienable" den Declaracion di Independencia di Merca na 1776, basa den actual Constitucion di e pais.

Asina mes, nan lo alega un proteccion desigual pa e hecho cu nan mayornan ta ilegal, ademas di discriminacion pa su origen, den un accion hudicial cu nan ta yama "No haci mi un huerfano".

Actualmente, entre 5 y 6 miyon di mucha a nace y lanta na Merca tin un of dos mayor ilegal den e pais cu, aunke no ta prioridad pa wordo deporta, ta den peliger di wordo deporta.

E mayornan di ciudadanonan cu ta sigui den limbo despues cu Accion Diferi pa Responsabilidad di Mayornan (DAPA) proclama den 2014 pa ex presidente di e pais, Barack Obama (2009-2017), cu tabata ampara di e deportacion, no a yega na drenta na vigor y Corte Supremo no a emiti un decision definitivo.

Abogado di Chicago, Tia Haywood Monte, kende lo representa e menornan Mericano cu un of dos mayor ilegal, a splica cu su obheto ta interpone demanda den un plazo di 30 dia riba nivel nacional.

Haywood Monte, cu casa tambe ta ilegal di origen Salvadoreño, a asegura cu awo nan ta purbando cu cantidad maximo di demandante uni pa interpone demandanan riba nivel di Estadonan.

Gutierrez a defende cu imigrantenan lo acudi na Corte manera den casonan di afroamericano pa caba cu segregacion racial na Merca, comunidad LGTB (lesbiano, gay, transexual y bisexual) pa legaliza matrimonio di mesun sexo y musulmannan pa paraliza prohibicion di viahe impone pa presidente Donald Trump na seis pais cu mayoria di e creencia.



"like" us on
facebook
facebook.com/diarioaruba

Noticia Internacional

Lider opositor Venezolano Capriles a bisa cu el a wordo inhabilita pa 15 aña



CARACAS: Lider opositor y ex candidato presidencial Venezolano Henrique Capriles a bisa cu el a wordo inhabilita pa postula pa cargonan di eleccion popular pa 15 aña, un medida cu por empeora protestanan recien contra Gobierno.

Aunke no a keda claro detayenan di e sancion, ni si lo drenta den vigencia di inmediato, e medida di Contraloria lo evita cu Capriles, e figura mas visible di oposicion, postula den eleccion presidencial, cu mester tuma lugar den 2018.

"URGENTE: Mi ta informa e pais y opinion publico internacional cu mi a wordo notifica di un INHABILITACION pa 15 aña", segun Gobernador di Estado Miranda, atravez di su cuenta den Twitter.

Venezuela ta atravesa un crisis politica cu a profundiza siman pasa, despues cu Husticia a retira facultadnan legislativo, generando yamado internacional pa respeta democracia y protestanan riba caya.

Apesar cu Corte Supremo di Husticia (TSJ) a reverti rapidamente parti di sentencianan polemico, critica pa Maduro mes, oposicion a acusa cu na Venezuela esaki a causa "ruptura di hilo constitucional".

Capriles a bisa e siman aki cu el a haya un citacion di Contraloria General, cu a multa y a sigui un proceso administrativo pa acusacionnan di ricibi donacionnan di Embahadanan di Gran Bretaña y Polonia, redirigi presupuesto di su gobernacion y inverti recursonan den propaganda di television.

E medida por impulsa rabia den momentonan cu oposicion ta prepara pa subi cayanan den fin di siman.

"Inhabilitacion di Capriles tin un solo obhetivo: dictadura kier elegi su oposicion. Nos ta bay laga nan? No! Mayan nos lo sigui!", segun Freddy Guevara, vice presidente di Asamblea Nacional, controla pa oposicion.

Otro lider opositor perfila pa presidencia, Leopoldo Lopez, tambe a wordo inhabilita na 2008, loke a impedi competi cu lider socialista Hugo Chavez. Na 2014 el a wordo cera, acusa di instiga un ola di protesta.

Capriles a bisa cu e lo duna detayenan di e sancion despues. Autoridadnan di e pais no a duna informacion riba e sancion.

Gastonan di zika a aumenta na alrededor di 18.000 miyon di dolar



SAO PAULO: Epidemia di virus zika por ta generando gastonan di miles di miyones di dolar den paisnan di America completo, segun un raport internacional.

E raport di Programa pa Desaroyo di Nacionnan Uni emiti pa Federacion Internacional di Cruz Cora y Sociedad di Media Luna Cora a bisa cu solamente gasto di 2017 lo ta di entre 7.000 y 18.000 miyon dolar.

Nan a bisa cu nan mester di mas esfuerzo pa controla sangura Aedes aegypti cu ta propaga tanto zika como dengue, chikungunya y keintura geel.

E virus no a wordo considera un menaza importante di salud publica te cu un brote presenta den 2015 na Brasil a revela cu esaki por causa defectonan grave di nacemento.

Na Februari di 2016, Organizacion Mundial di Salud a declara zika como un emergencia mundial y a raporta epidemianan den por lo menos 70 pais.

Supuesto atake terorista na Stockholm a mata por lo menos 4 persona

STOCKHOLM: Personanan desconoci a horta diabierna un truck cu tabata distribui cerbes y despues a uza esaki pa drenta den un centro di tiendanan di luho den centro di Stockholm, matando cuatro persona, polis a informa.

Conseho di condado di capital Sueco a bisa cu otro 15 persona a resulta herida, nuebe di nan ta grave. E incidente a wordo considera un atake terorista pa Prome Minister Sueco. Polis di Stockholm a bisa cu un persona a wordo deteni, cu "por tin algun tipo di conexion" cu e atake.

Corant Sueco Aftonbladet a informa cu un homber cu lesionnan menor a wordo aresta y cu a confesa ta tras di e atake cu vehiculo di carga.



Imagennan transmiti en bibo pa television mustra huma saliendo di tienda Ahlens, den un caya di Drottninggatan. E truck uza pa transporte di cerves e centro alrededor di 3 pm. Esaki ta forma parti di un cadena di tienda alrededor di e pais. E edificio ta inclui varios tienda riba nivel di caya.

Hende cu tabata cana den e centro di e ciudad a huy pa e panico. Autoridadnan a evacua estacion central di e ciudad, cu ta uni treinnan regional cu sistema di metro di capital Sueco. Tur trein pa y desde stacion principal a keda para y dos centro comercial grandi di e capital a wordo cera.

"Suecia a wordo ataca", segun Prome Minister, Stefan Lofven, durante un conferencia di prensa televisa riba nivel nacional. "Esaki ta indica cu ta un acto di terorismo", el a agrega.

DIARIO Telefon 5826747 / Fax 5828551 Tipline 5822239

Japon lo extende sancionnan unilateral contra Noord Korea

TOKIO: Gobierno Japones a dicidi extende sancionnan unilateral contra Noord Korea pa dos aña, segun Minister di Comercio, Hiroshige Seko.

Tokio lo sigui nan suspension di tur actividad comercial entre Japon y Noord Korea y prohibicion di entrada di barconan di e nacionalidad na wafnan Japones, agencia di noticia, Kyodo News a informa.

Noord Korea a realiza un prueba di misil den su costa oriental riba diaranzon, segun Ehercito di Zuid Korea, e lanzamento mas recien den ultimo lunanan.





NO CUMPRA CUALKIER SANTO OF PIEDRA, CUMPRA ESUN DI MIHOR CALIDAD Y NA MIHOR PRIJS!

APRIL SPECIAL



WASHED SAND
SANTO PA PEGA BLOCK/ SANTO PA BASHA
AWG. 62,81,- P/MT
(excl. BBO/BAZV)
MIN. DELIVERY 3MT



WASHED STONES
PIEDRA PA BASHA/ LANDSCAPING
AWG. 57,97- P/MT
(excl. BBO/BAZV)
MIN. DELIVERY 3MT





Main Sales offices
582 4684

ATCO Barcadera Barcadera Z/N | ATCO Dakota Sabana Blanco nr. 2 | ATCO Shaba Shaba nr. 78 | ATCO San Nicolas Theaterstraat nr. 20

Diadomingo anochi…

"DI NOS, fo'iSer'iNoka" su gran premiere na television!





ORANJESTAD(AAN)-- Despues di un anochi sumamente exitoso den e amfiteatro di Ser'iNokana Santa Cruz, e demanda pa un ripiticion a keda halto y hopi hende a keda curioso pa mira loke a tuma lugar den Ser'iNoka.

Pesey mes, Edjean Semeleer hunto cu tur cantante y musico cu tabata parti di e concierto fantastico na Ser'iNoka dia 18 di Maart ultimo ta invita pueblonan di Aruba, Corsou y Boneiro pa disfruta di un TV Premiere historico cu lo tuma lugar Diadomingo awor 9 di April.

Diadomingo awor cuminsando 9'or, varios canal na Aruba, Corsou y Boneiro lo estrena e concierto aki pa nos pueblonan por disfruta di dje den union familiar.

DiarioTV cu tabata esun encarga cu e grabacion y produccion di e concierto aki lo live stream esaki pa tur esnan cu kier mir'e riba internet.

Na Aruba Canal 22, TeleAruba, iTV 49 lo percura pa esnan cu kier disfruta di dje riba cable por mir'e den tur su grandesa y tambe TV DIREKT na Corsou lo transmiti e estreno aki simultaneamente haciendo e automaticamente posibel pa esnan na Boneiro disfruta di "DI NOS, fo'iSer'iNoka" via Flamingo TV Canal 13.

Cu orguyo Fantastic Gardens, W.E.B. Aruba N.V., Kulture, Colombian Emeralds, Subway, DIARIO TV, Canal 22, TeleAruba, iTV49 y TV DIREKT ta invitabo pa sintonisa bo media preferi pa abo y bo famia por disfruta di un concierto historico y monumental cu nos artistanan local a presenta.

pa biba mihor

INSTANT CREDIT

AWE!





amc unicon

Pa Credit bin cu ID Valido, 2 ultimo payslip, recibo di Elmar, Setar y WEB. Crediet prijs ta basa riba credito di 24 luna despues di 10% downpayment.

Menu Special
08+09 apr. '17

SHAHAI TAKE AWAY
STA. CRUZ • Tel: 585-7022

sat 8 April: pecho yena sauce mushroom, sate basket, porkchop ariba grill, sopi mondongo
sun 9 april: lomito grilled, pia di galinja horna cu sauce di mushroom, BBQ CRIYOYO y sopi carni

TA BENDE CAS
Cas espacioso di 5 camber, 2 baño, sala, cushina di 210m² di construccion. Riba 690m² di tereno propiedad.
Prijs Afl.350.000,-.
Cel: 749-6583.

TA HUUR
Apartment full muebla awa y cable ta inclui / gas prome luna so. Coriente prepago / bon situa na Playa Madiki.
Cel: 742-8125.

SERVICIO HARDINERIA
Chapi mantencion pa luna of kinsena, corta palma, hiba sushi na dump.
Bon prijs.
Cel; 593-8852.

POOL POOL
Mantenshon.
GANGA.
Yama nos anytime
593-8852.



- Land Cleaning
- Container Hauling
- Demolition
- Excavation
- Heavy Transport and Lifting
- Material Transpor in Bulk Sizes



TEL: (297) 523 6600
FAX: (297) 582 7108
infoatcoaruba@atco.a
Find us on Facebook

KASSANDRA
Indjan di Tarot, vidente, parapsycholoog, lectura di ciga, trece bo ser stima na bo pia, union guajiro, proteccion y salud!
Yama awe y hasi bo afspraak
Cel: 5676670 / 5633489

TERENO PA HUUR
Ideal; Food-Snack Truck/ Container
Tereno;: 3000 m2
Location: De la Sallestraat (banda di Don Jacinto)
Yama na : 6901370

BILLBOARD FOR RENT
Prime Location:
De la SALLESTRAAT next to Don Jacinto
Size:
7 meter by 3,5 meter
Contact number:
6901370

SE HACEN
Manicure Afl. 20,=.
Pedicure Afl. 25,=.
A domicilio
Afl. 5,= extra.
Cel: 594-3493.

DIRECTV
Mas cu 200 canal premium.
Kies entre Ingles y Spaño.
Paga installashon CASH.
Haya un luna GRATIS.
Installacion 300 pa luna 100.
Cel: 592-4290.

TA BUSCA
Trahado na Tat-Fat Sasaki.
Por pasa cu C.V. of busca aplication.
Italiëstraat 42.

RENTA
Aparta studio semi amueblado.
En Playa,
no incluye servicios.
Mas info: 564-0881.

TA HUUR
Apartment semi meubla
Afl. 875,= pa luna + 1 luna deposit.
Luz y awa apart. Sin yiu.
Alto Vista 15-F, yama desp. di 10'or am 593-9643.

TA BUSCA
Mucha muher cu permiso pa traha na Central Bar.
Edad 18-35 aña.
Pasa personalmente of yama despues di 10or.
Cel; 593-9643, Alto Vista 15-F.

TA HUUR
Apartment 1 camber, baño, cushina, sala apart. No muebla.
Awg. 1000,= borg +
Awg. 1000,= pa luna.
Coriente y awa apart.
A/C inverter nobo.
Cel: 660-3983.

RENTO
Habitacion amoblado.
Servicios incluidos.
Cel; 733-4033 / 745-0559.

TA HUUR
Cas den area di Noord, full bashi.
3 Camber, baño, cushina.
Afl. 1300,= + deposit.
Cel: 742-0973 / 563-5911.

TA CHAPI
y tira sushi afo.
Cel: 594-5115 / 587-6946

AIRCO
Ta drecha tur tipo di frigidaire, airco, split-unit, cooler, freezer, washmachine, installacion, reparacion y servicio liher y garantiza.
Cel; 568-0681.

TA HUUR
Apartment.
Seroe Alejandro (Sav.)
Semi muebla.
Cel: 562-1047 / 593-8076.

BIJLES
Wiskunde, Natuurkunde, Electrotechniek, Electronica.
Cel: 742-7835

TA BENDE
Tereno 370 m² na Seroe Patrishi.
Financiamento of huurkoop posibel.
Yama 593-8980 pa mas info.

FOOD TRUCK
GREAT BUSINESS OPPORTUNITY
We are becoming a restaurant and because of this.
We are selling our successful food truck business.
All permits done 24/7.
Great location, great customer base
Turnkey Business.
Only serious x more info:
592-8022 / 560-0638.

TA BENDE
Containers di 40 pia segunda mano, den bon condicion.
+297 5666643 (whatsapp).

DIRECTV
High definition
Sports. movies, kids, news. Eastern Special.
One month free.
Yama awo, bon prijs.
Bon servicio.
Cel; 733-5762.

ASSOCIATED REALTORS TA BENDE
Un tereno erfpacht na De Vuyst / San Nicolas, den un area keto di 649 m² y rebaha na Afl. 34.000,=.
Yama Mito na 593-6318.

GARAGE SALE
Mahuma 25-B
(patras Huan Feng Superm.)
Paña nobo, second hand, articulo di cas, joyas, perfum, pastry, pica di Papaya y hopi mas! (muebles).

TA BUSCA
PA CUMPRA
un badpak blower pb-403T y un legxercise pa mal circulacion di pianan.
Segunda mano.
Cel; 594-2420 / 561-2633

TA BENDE
Un frigidaire (18 cub) grandi.
BON CONDICION.
Prijs Afl. 350,=.
Cel: 630-3527 / 731-2498.

TA HUUR
Studio apto. pa un of dos persona.
Na Madiki.
583-3414 / 748-8999.

TA HUUR APTM.
NOORD 40 apt.
1 camber (airco), 1 baño.
Afl. 950,=. Semi muebla.
Incl. cable - wifi. Deposito 1 luna.
Info: CLW Real Estate
Tel; 588-3228 / 593-9976
www.clwaruba.com

CAS PA HUUR
PAPILON 85 (STA.CRUZ)
4 camber, 1 baño.
Sin muebles. Afl. 1600,=
Deposito 1 luna.
Info: CLW Real Estate
Tel; 588-3228 / 593-9976
www.clwaruba.com

CAS PA HUUR
SAVANETA 510-C
2 camber (airco), 1 baño.
Sin muebles. Afl. 1350,=.
Incl. cable
Deposito 1 luna.
Info: CLW Real Estate
Tel; 588-3228 / 593-9976

GARAGE SALE
Diasabra 8 di April
Diadomingo 9 di April
9.00 am - 2.00 pm
Sabana Blanco 106-B.
Cel: 593-7366

SUPER SEPTIC SERVICE



5920014

TA BENDE
Monserat 18
Un frigidaire mediano Afl. 150,= / un sofa 3 asiento Afl. 125,= / tv chikito Afl. 125,=.
Algun articulonan chikito di cushina.
Cel; 730-4488.

BIJLES AAN HUIS
MAVO, HAVO, VWO
Wiskunde, Natuurkunde, Scheikunde en meer!
Meer dan 25 jaar ervaring.
Voor meer informatie of aanmelding: Ad Bax: bij voorkeur whatsapp / SMS 561-2520.

GARAGE SALE
CD's, DVD's, jaberos, souvenirs, cahera electronico pa negoshi, paña, jeans, carson, buki etc.
Ponton 72,
Tel; 562-9490 / 567-1520.
Fecha: Diasabra 8, Diadomingo 9 April for di 9'or - 4'or.

ASSOCIATED REALTORS
Bo tin un cas balora bou di Afl. 250.000,= y lo kier bende?
Anto yama nos pa mas informacion na 593-6318.

YARD SALE
Zondag 09 April
9 - 2 pm.
Bubali 01.

STORAGE SPACE
FOR RENT
Located near Wema Ponton
Size: 30-33 m².
Price: Awg. 19.00 /m².
For more info contact:
594-9175.

TA BENDE
Mesa di bar cu 4 stoel y stoel di bar, speakers.
Cel; 562-3786 / 564-4954.

TA BENDE
un Yaris color cora.
Den bon condicion pa Afl. 3000,=.
Por yama na 747-3129.

TA HUUR
un apartamento nobo di un dormitorio, baño, sala y cushina.
Semi muebla, excl. awa y coriente. Incl. cable + wifi
Afl. 875,= p/l mas dep.
Bushiri 2-B, Playa Pabou.
Yama cel: 566-6319 / 630-8944.

DIARIO
Tel: 582-6747

BO MESTER DI WASTE BUCKET RESIDENCIAL OF COMERCIAL?
ecotech aruba
YAMA Mr. Bucket
594-3757
mrbucket@ecotech.aw
20 yrd Big Bucket
15 yrd Junior Bucket
10 yrd Small Bucket

Afpak team a haci inval den 4 adres na Corsou



ORANJESTAD (AAN)- Na Corsou diamars tabata tin inval den 4 diferente adres pa Afpak team. Segun Norman Serphos di Ministerio Publico e adresnan cu Afpak team a bishita ta Kaya Bichi Kandela Kaya Seru Gracia na Sun Valley Peruweg y na Seri Kandela.

Segun vocero di OM tur e adresnan aki ta pertenece na famia y supuestamente nan a maluza un mama poniendo algun cos riba su nomber y asina ta pone tambe cu e mama ta sospechoso awor.

Afpak team a confisca articulonan te den oranan di merdia y no a detene ningun hende.

Loque a wordo confisca Diamars mainta ta: Un cas den Kaya Seru Gracia, Un compleho di apartamento den construccion den Peruweg, Un compleho di apartamento den Seri Kandela, Placa cash na varios valuta, 6 motorcycle, 1 Bobcat, 1 boto, 4 auto entre nan 2 pickup, un BMW M4, 1 Toyota Rav4.

ZodiacMerdia a parti 15.600 florin riba 1 april



ORANJESTAD(AAN)---: Diasabra1 di april ZodiacMerdia a parti15.600 florin na Gisella L..

El a cumpra diferente combinacion di number cu ta termina cu *169 y asina Gisella a gana e tremendo suma cu Zodiac su sorteo di merdia. El a cumpra su numbernan di suerte naSuemar Lottery na Paradera.

Zodiac ta hunga tur Merdia y Anochi dialuna pa diasabra. Riba diadomingo e ta hunga Merdia so, pa 2:00PM. Zodiac ta un wega cu ta multiplica bo inversion. Cu 1 florin bo por gana 25.000 florin ora tin 4 cifra y signo corecto. Cu 5 florin bo por gana 125.000 florin cu Pick 4 y signo. Y invertiendo e suma di 25 florin cu Pick 4 y Signo bo por gana e suma di 625.000 florin cu

GARAGE SALE
Boroncana # 122
Cel: 630-7093.
Hopi articulo di cas y muebles: cama, matras, vynil.
Cuminsando 10am te cu 4pm.
Diasabra April 8 y Diadomingo 9.

TA HUUR
un cas di 3 kamber cu 2 baño. Bon pa un pareha. Situa patras di Bowling Sasaki.
Mas inf.: 593-4366.

TA HUUR
Appt na Seroe Blanco Afl.900,- pa luna + deposito Afl.900,-.
Yama Cel: 568-4160

SE NECESITA
persona para trabajar jardineria con permiso.
Tel: 565-4549

TA HUUR
Camber den un cas cerca di Certified, muebla pa un persona.
Afl.550,- Cel: 560-1644

ALQUILO
Habitacion amplia en 600 florines x mes servicios incluidos y otro en 350 fl. habitacion x compartir.
Interesados llamar al 740-8157, cerca a Topcar (Nissan)

TA HUUR/RENT
Apartamento full airco situa na Seroe Blanco. Cushina, sala, un baño, un camber y garage priva, semi muebla.
Afl. 1300,= p/l y deposito
Afl. 700,=. Exclui coriente.
Min. 6 luna di contract.
Disponibel entrante 01 meil 2017.
Pa mas info. cel: 593-2466.

APARTMENT FOR RENT
1 bedroom, 1 bathroom, 1 livingroom.
Cumana 103-A.
Cel: 740-2985.

CURSO DI INGLES
Necesitas hablar Ingles en corto tiempo.
Llame o whatsapp 748-5158.

TA HUUR
Apartment na Santa Cruz.
Cel: 562-1195.

Pro Cabinet & Handyman
Carpentry, Pipe fitting, Painting, Ceiling, Roofing and much more.
5631832 We'll Fix it

TA HUUR
studio apartment.
730-5021 / 746-6634
Interesado nan serio por yama. Sino NO yama.

Mercado Reparación y Servicio
Nos ta drecha
Wasmachine, Frigidaire, Cooler, Dryer, Stoof, Forno.
Tur tipo di split-unit y window.
ALEX MERCADO !Any Time!
Cel: 567-0580 / 600-0409

TA BENDE
un Kia Rio 2006.
Excellent condition.
Only one owner.
Cel; 731-2000.

NOS TA DRECHA
Tur tipo di frigidaire, cooler, wasmachine, dryer, forno, airco etc.
Anytime cel: 561-1615.

TA BENDE
Toyota Hilux 2006, 3.0 Turbo, diesel, std., 4x4, full eqp.
Cel; 731-6407.


CALLOWAY CORPORATION
A MEMBER OF: GODDARD CATERING GROUP

P.O. Box 564
Oranjestad
Aruba, Dutch Caribbean
Tel. : 297-583-2452
Fax : 297-582-5003
e-mail : calloway@setarnet.aw

Calloway Corporation is looking for a qualified, self-motivated, organized individual to form part of our staff for the positions of:

First Cook

Requirements:
- Minimum 3 years experience
- Local or in possession working permits
- Familiar with **HACCP** is a must
- Experience in large quantity production is helpful.

We offer:
- Healthy working environment and Pleasant working atmosphere.
- Day hours only
- Attractive salary
- Growth opportunity

Interested candidates should pass by Calloway Corporation at the office, Sabana Berde z/n (between Cargo and Fire Department) and fill-out an application form.

Remitido:

Mester prepara ley cu ta prohibí escavacion di tereno eigendom

Pa hopi añanan comunidad ta protesta contra e Dump nan ilegal riba nos Isla. Un problema cu nunca a wordo tuma na serio. Awor cu eleccion ta den porta partidonan político tur tin solucion den nan plan di accion político y provecho personal, ta net loke ta stroba e solucion di Dump.

Pesey mi no tin ningun confianza den nan storia.

Si nos ta wak e problema di huma y Dump na Tamarijn nos ta wak un doño di un tereno cu a cobra hopi placa pa bendemento di santo pa e Mega Construction di Gobierno. Mientras cu a haci tanto destruccion di nos naturaleza pa medio di escavacion, mester yena e buraco cu tur sorteo di sushedad cu ta rekeri kimamento y humo peligroso pa nos salud general.

Aki Gobierno mes a duna nan aporte pa usa e tereno pa alivia e Dump di ParkietenBos pero awor ta hinca nan cabes den santo sin cu nada ta wordo hasi pa evita mas daño pa futuro . Departamento di Milieu Beheer mester prepara un proyecto di ley cu ta prohibi escavasion di tereno eigendom pa bende santo y maneha un dump ilegal.

Comunidad di Aruba mester exigí pa bin un ley ambiental cu ta prohibí loke ta pasando Si mester di Santo tin opcion mas safe cu mi mes por avisa. Na mi opinion mester adapta e bestemmingsplan pa tereno eigendom

Mi kier sigui remarca lo siguiente . Pa resolve e problema di Dump ParkietenBos mi kier sugerí esnan di Partido Grandi y tur e splitsing partidonan cu ta kere cu nan por soluciona pa nan pidi un reunión cu Eddy of Eduardo de Veer di ECOTEC y wak con hunto nan por yega na un acuerdo di maneha e proceso di sushedad di nos Isla

E companía e tempo ey Meta Corporation, mi a conoce di cerca, desde cu Betico a nombrami pa realisa mi plan Help Keep Aruba Clean and Beautiful como su Presidente di Comision Ambiental di Gobierno. Como 30 Aña pasa Meta Corp a invertí y sostene grandemente den waste management y proteccion di nos medio ambiente pesey mi no ta papia cos loco.

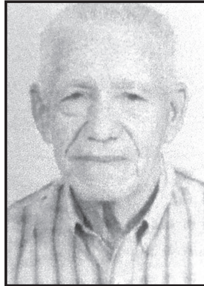
E companía a wak e necesidad y a invertí pa soluciona pa un gran partí y a duna aporte adicional na mehoracion di nos departamento Serlimar

ECOTEC tin den companía un machine cu ta selecta y procesa tur sushi recogi te cu un final recycled products. Y mihor ainda e no ta necesario pa pre selecta

Sigui lesa pag. 44

Invitacion

Pa un santo sacrificio di misa pa



Pablo Marcial Lopez

recordando prome aña di su fayecimento cual lo tuma lugar Diadomingo 9 april, pa 6 pm na Misa Birgen di Fatima Dakota.
Boso presencia ta altamente aprecia

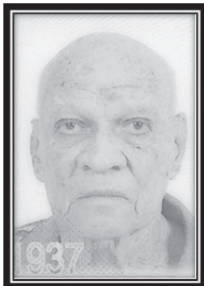
Na nomber di su yiunan, nieto y bisanietonan y rumannan.

Papai ki falta bo ta haci nos.
Ayanan bo ta feliz cu mama.
Bo semper lo keda den nos curazon.
Lo un dia nos tur ta uni
O Señor nos ta sigur cu papai ta feliz den bo braza.

DYON
CENTER N.V.

Dyon Center

Ta participa fayecimento di nos amigo di cas



Sr. Mario Bernardo Mateo
Mihor conoci como Mai

Nos ta desea nos amigonan Ruben, Dito, Ruth, Victor, Ruel y Eleomar hopi forsa den e dianan dificl aki

Cu Mai sosega na paz.



Con inmenso dolor y tristeza en nuestro corazon por la que en vida fue una mujer llena de bellas virtudes, pero conforme ala voluntad de Dios que desidio recogerla se comunica el fallecimiento de:



SANDRA LIOO
*14-02-1971
† 05-04-2017

Una fiel devota del señor de los milagros e incomparable colaboradora de la hermandad hacemos llegar nuestras sinceras condolencias a sus seres queridos y amigos por tan irreparable perdida.

Se invita al santo sacrificio de misa para el descanzo de su alma el 8 de april alas 7.00pm en la misa San Francisco de playa.

Pa avisonan di morto
morto@diario.aw

Oracion pa awe:



Señor mi refugio y fortalesa, pa ken nos mester tin miedo? Bo tei presente den tur sircunstancia di mi bida. Mi ta gradici Bo pa esei. Amen.



Specialista den seguro di entiero

Presenta pa:
(297) 582-4427
info@onderlingehulp.com



If roses in heaven Lord
Then pick a bunch from us
Place them in our mothers
Arms and tell her they're from us
Tell her that we love and miss her
And as she turns to smile, place a kiss
upon her cheek
And hold her for a while
Remembering her is easy
Because we do it everyday
But there's a pain within our
Heart which will never
Go away..................
Forever in our heart, Maritza y Aldrin

Bo(s0) ta keda invita pa un santo sacrificio di misa recordando e prome aña di fayecimento di nos mama **EMMA WEVER**, awe 8 april pa 7 or anochi na misa Santa Filomena na Paradera.





Señor manda mi Bo luz y Bo berdad,
Ta nan lo guia mi y hiba mi
Na bo Sero Santo, na bo luga di biba"
Salmo 43:3

Staff y Personal di La Cabana Beach Resort and Casino tin e tristo deber di anuncia fayecimento di :

Sra. Clarimene Milrose

Ruman di nos Asociado y colega Sansarick Milrose di nos Housekeeping Department

La Cabana Beach Resort and Casino ta extende su mas sentido pesame na su yiunan, rumannan y demas famia.

Cu Dios duna forza y consuelo na su famianan den e dianan dificil aki.

Cu Sra. Clarimene Milrose sosega den Reino di Señor.

Obi Tromp a domina e equipo di Rockets

ORANJESTAD(AAN)--- Weekend cu a pasa, Giants 2 a bin gana e equipo di Rockets cu e score di 8 pa 2.

Un partido caminda cu e hobencito Obi Tromp a sa di domina e muchanan di Rockets na solamente 2 hit.

Giants 2 tabata tin ocho careda, nan a conecta seis hit y no a comete ningun error. Pa loke ta trata e equipo di Rockets nan a anota dos careda, conecta dos hit y a comete tres error.
Pitcher ganador a resulta Obi Tromp y a bay cas cu e derota Dyron Kock.

Mihor bateador pa Rockets tabata Dyron Kock cu a bato di mil punto dos hit den dos turno.

Pa Giants 2 tabata Jadan Danja 1 hit den 1 turno, Alexander de Mey 1 hit den 1 turno, Ian Kock 1 hit den 1 turno, Wilmer Dotel 2-1, Calvin Maduro 2-1, Obi Tromp 2-1.

Stars a knock e equipo di Grasshopper

ORANJESTAD(AAN)--- Geneson Maduro a permiti e equipo di Grasshopper conecta un solo hit sin anota careda.
Stars tabata tin diez careda, ocho hit y a comete un error.

E equipo di Grasshopper no a anota careda, conecta un hit y tambe a comete un error.

Pitcher ganador a resulta e hobencito Geneson Maduro y a perde Keyon Ashby.

Mihor bateadornan pa Stars tabata Dyrenson Wouters kende a bati di mil punto dos hit den dos turno, Shaquion van der Biezen dos hit den cuatro turno, Daniel Benschop dos hit den tres turno, Herbersting Abreau un hit den dos turno, Keelon Danje un hit den dos turno.

Pa Grasshopper tabata Jurmeen Rosario cu un hit den dos turno na bate.

E weganan pa awe ta continua riba veld di Sabana Grandi, caminda cu pa 10.or di mainta den categoria 11 pa 12 anja, Grasshopper contra di Giants 2. pa 12'or di merdia Giants 1 contra di Stars.

Pa 2'or di merdia den categoria 9 pa 10 anja, lo hunga Grashopper contra di Giants.

Fanaticonan ta ser spera y tambe manager nan y mayornan pa tene cuenta cu e cambio di tereno aki. Diadomingo e weganan ta sigui normal na Pos Chikito.

Invitacion pa Santo Sacrificio di Misa

Recordando 2 aña y aña di fayecimento di nos defuntonan stima

Catalina Veronica Croes
*11 oktober 1927
†9 april 2015

Danny Reginald Eugéne Evertsz
*22 Juli 1979
†9 april 2010

Nos kier a invita tur famia, amigo y conocirnan pa un Santo Sacrificio di Misa diadomingo dia 9 april 2017 na Misa Cristo Rey na Brazil pa 9.00 am.

Cu profundo tristesa
Candelchi Boys
Ta anuncia fayecimento di

Sra. Barbara Franken-Giel

Ruman di Jose Giel doño di Boto Shasha
Tambe mama di nos miembro David Franken
Tanta di Tilo Tromp

Acto di condolencia y entiero lo ta dialuna 10 April 2017 di 2'or pa 4'or y despues saliendo pa Santana Catolico na Noord

Aurora Funeral Home
Cumana # 76
Tel: (297) 588-6699
(297) 593-0857

Gradicimento / Invitacion

Na nomber di su esposo, jui, rumannan y demas famia nos kier a gradici tur esnan cu a duna amor, atencion y sosten durante bida, enfermedad, fayecimento y entiero di:

Hilaria Nicomeda Irma Everon Gomez

Alavez nos kier a invita pa 3 Santo sacrificio di Misa na Misa Imaculada Concepcion na Sta Cruz.
Dialuna 10 april 2017 pa 6:30pm
Diamars 11 april 2017 pa 7:00pm
Diahuebs 13 april 2017 pa 7:00pm

Y pa 6 siman tur diadomingo cuminsando diadomingo 9 di april 2017 na Misa Virgen di Fatima na Dakota pa 6:00pm.

Pa avisonan di morto
morto@diario.aw

Resulltado weganan di Center Little League

ORANJESTAD(AAN)---Weekend cu a pasa, diadomingo e weganan di Center den categoria 11 pa 12 anja a continua riba veld di Pos Chikito.

Giants 1 a blankia e equipo di Rocktes cu e score di ocho pa cero.

Giants 1 tabata tin ocho careda, nan a conecta nuebe hit y a comete un error.

Rockets no a anota careda, a conecta un hit y a comete tres error.

Pitcher ganador a resulta Jermaine Farro y a perde Chanmarc Beaumont.

Mihor bateador pa Rockets tabata Brayden Henriquez cu a bato di 1-1, Pa Ginats 1 tabata Antron Franken 2-2, Zarich Tromp 2-1, Jermaine Farro 1-1, Ashram Persaud 3-2, Rayvan Rasmijn 2-1, Carlos Simjafat 2-1.

Stars a bin laga Giants 2 den tereno cu hit den Daniel Benschop.

Giants 2 tabata tin dos careda, nan a conecta seis hit no a comete error.

Stars tabata tin tres careda a conecta ocho hit y a comete un error.

Pitcher ganador Daniel Benschop y a perde Calvin Maduro.

Mihor bateadornan pa Giants 2 tabata Calvin Maduro 4-3, Obi Tromp 2-1, Alexander de Mey 3-1, Jadan Danja 3-1.

Pa Stars a luci na bate, Daniel Benschop 3-3, Jaimir Dijkhoff 1-1, Herbersting Abreau 2-1, Keelon Danje 2-1, Juan Daniel Kock 3-1, Geneson Maduro 3-1.

Pa manjan e weganan lo worde hunga na veld di Pos Chikito.

Riba veld chikito categoria 9 - 10 anja, 10.or di mainta Sabana Grandi contra di Rockets pa 12'or di merdia Giants contra di Stars.

Mientras riba veld grandi lo hunga categoria 11-12 anja pa 10.or di mainta Grasshopper contra di Rockets, 12'or di merdia Giants 2 contra Giants 1

Aurora Funeral Home
Cumana # 76
Tel: (297) 588-6699
(297) 593-0857

Mi a lucha e bon lucha, mi a termina e Careda, mi a warda e fe;. Den futuro ta wardá pa mi e korona di hustisia, kual Señor, e Hues husto, lo dunami riba e dia ey;

Ku un inmenso tristesa den nos curason y pa tur locual ela hasi y significa pa nos pero conforme cu Dios su boluntad, nos ta anuncia fayecimento di:

Mario Bernardo Mateo
Mihor conoci como "Mai of Papai"
*18-12-1937 - †04-04-2017

Den nomber di su juinan: Ruben y Liz Caster
Dito
Ruth y esposo Victor Kelly

Su nietonan stima: Ruel Kelly y Eleomar Mateo

Mama di su nieto: Mayra Jacobs

Rumanan: Mena Mateo
Olinda Mateo
Tico Mateo y jui

Amigonan di cas: Boei Paesch y famia
Django Simoons y famia
Liberato Hoek y famia
Betto Hoek y famia
Fico Vrolijk y famia
David Maduro y famia
Tuyo Werleman y famia
Karel Jeandor y famia
y demas amigonan mucho hopi pa menciona.

Primo y primanan, demas famianan:
Mateo, Kelly, Hoek, Caster, Jacobs, Tromp, Quandt, Jeandor, Croes, Semeleer, Orman, Maduro, Almazo, Petit, Ras, Raap
Suegro y suegranan, ihanan, comer y compernan, bisinjanan y conocirnan.

Acto di entiero ta tuma lugar Diasabra 8 di April 2017 pa 4:30 di atardi saliendo di misa San Francisco na Playa pa Santana Catolico na Playa. Nos difunto stima ta reposa for di 3'or di atardi den misa.

Adres pa condolencia ta Aurora Funeral Home Diahuebs 6 di April 2017 di 7'or pa 9'or di anochi.

Enbes di krans of flor un donacion na Stichting Edmund Harms lo ta altamente aprecia. Lo tin un box especial den misa pa esaki.
Famia ta pidi comprenshon pa e hecho cu no por ricibi ni atende bishita di condolencia na cas despues di entiero.

Si en caso den nos tristesa nos por a lubida algun persona of famia nos ta pidi nos mas sincero disculpa.

Blue Marlins a knockout Kiwanis

ORANJESTAD(AAN)---Riba veld di Dragon Hitters Ball Park a tuma lugar continuacion di e weganan di baseball division Senior.

Den ora nan di mainta tabata tin e partido entre Blue Marlins y Kiwanis caminda cu Blue Marlins a knockout e team di Kiwanis cu e score di 10 pa cero.

Blue Marlins tabata tin 10 careda, nan a conecta cinco hit y no a comete error.

E equipo di Kiwanis no a anota careda, a conecta dos hit y a comete tres error.

Pitcher ganador a resulta Rivandrick Simon y a bay cas cu e derota D'Quan Sherwood.

Mihor bateadornan pa Blue Marlins tabata Nestor Martis cu a bati di 4-2, Lixander Lambrinos di 2-1, Rivandrick Simon 2-1, y Alejandro Claro tambe di 2-1.

Pa Kiwanis esnan cu a luci na bate tabata Dion St. Jago cu un hit den dos turno na bate y Clayton Romero un hit den tres turno.

Diario
582-6747
Fax
582-8551

Resultado weganan baseball Senior y Junior

ORANJESTAD(AAN)--- Recientemente a tuma lugar weganan di baseball Senior y Junior.

Riba tereno di Dragon Hitters Ball Park a enfrenta otro den senior Rockets y Giants..

Rockets a bin gana for di Giants cu e score di siete pa cero.

Rockets tabata tin siete careda, nan a conecta cinco hit y a comete dos error.

E equipo di Giants no a anota careda, nan a conecta dos y hit y a comete dos error.

Pitcher ganador a resulta Ardwin Tromp y a perde Cal Maduro.

Mihor bateadornan pa Giants tabata Shawn Gotze di 3-1, Cal Maduro tambe 3-1.

Pa Rockets a luci na bate Jeremy Kelly, di 4-2, Denvert Werleman 3-1, Mayron Cathalina 4-1 y Guyon Cannister 4-1.

Blue Marlins ta bin gana for di Kiwanis cu e score di 10 pa dos.

Blue Marlins tabata tin diez careda, nan a conecta diez hit y a comete un solo error.

Kiwanis tabata tin dos careda, nan a conecta cuatro hit y a comete dos error.

A gana e partidoYerinson Paredes y a perde Dion St. Jago.

Mihor bateadornan pa Kiwanis tabata Emerson Cornelis cu a bati dos hit den tres turno, Shaquille Danker un hit den dos turno y Dion St. Jago un hit den tres turno.

Ma Blue Marlins tabata Nestor Martis a bati tres hit den tres turno, Alexander Arias dos hit den tres turno, Alejandro Claro un hit den dos turno, Adeion Gomes un hit den tres turno, Yerinson Paredes un hit den tres turno, Lixander Lambrinos un hit den cuatro turno y Rivandrick Simon un hit den cuatro turno.

E ultimo wega cu a tuma lugar den weekend tabata entre Rockets y Giants.

Aki Rockets a sali vencedor riba e equipo di Giants ganado cu e score di nuebe pa tres.

Rockets tabata tin nuebe careda nan a conecta nuebe hit y no a comete error.

E equipo di Giants tabata tin tres careda, nan a conecta cuetro hit y a comete un error.

Pitcher ganador a resulta Mayron Cathalina y a perde Shawn Gotze.

Mihor bateadornan pa Rockets tabata Derickson Lampe cu a bati tres hit den tres turno, Denvert Werleman dos hit den dos turno, Jeremy Kelly dos hit den tres turno, Guyon Cannister un hit den dos turno y Raibiently Mercalina un hit den tres turno.

Pa Giants e mihor bateadornan tabata Valentino Dirksz cu dos hit den tres turno, Jerrick Francees un hit den dos turno y Junior Maduro un hit den dos turno.

Pa loke ta trata den Junior CBN DHAL a gana Rocktes den un wega preta cu e score di cuatro pa tres.

CBN DHL tabata tin cuatro careda, nan a conecta ocho hit y a comete un error.

Rockets tabata tin tres careda, nan a conecta tres hit y a comete tambe un error.

Pitcher ganador a resulta Shuandrick Koolman y a perde Rudmar Ras.

Mihor bateadornan paCBN DHL tabata Shaundrick Koolman cu a bati tres hit den cuatro turno, Janvaugh Everon un hit den un turno, Maeyo Wing un hit den un turno, Dyon Boekhoudt un hit den dos turno, Jeandrick Croes un hit den cuatro turno, Jayan Faro un hit den cuatro turno.

Pa Rockets tabata Jeanmarc v/d Linden cu un hit den dos turno.

Stars a bin gana Blue Marlins den Junior cu e score di 8 pa 6.

Stars tabata tin ocho careda, nan a conecta nuebe hit y a comete dos error.

Blue Marlins tabata tin seis careda, nan a conecta tres hit y no a comete error.

A gana e partido Bryan Rincones y a perde Rolando Petronia.

Mihor bateadornan pa Stars tabata Egduard Winterdaal cu a bati tres hit den tres turno, Ethan de Cuba un hit den un turno, Joseph Arends un hit den un turno, Eugone Flanegin un hit den dos, Kendrey Maduro un hit den tres turno, Bryon Rincones un hit den tres turno, Nkosi Didder un hit den tres turno.

Pa Blue Marlins tabata Nahir Verbal un hit den un turno, Rolando Petronia un hit den dos turno y Marshall Albertsz un hit den tres turno.



Cumana # 76
Tel: (297) 588-6699
(297) 593-0857

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

A muri cristianamente den nomber di Señor:



Barbara Franken-Giel

Mihor conoci como: "Balba of Machi"
*04-12-1929 - †03-04-2017

Na nomber di su:
Esposo:
†Manuel Vicente Franken (ex TX-59)
Yiunan: Daniel y Rosita Franken y famia
David y Alida (Dachi) Franken y famia
Jacinta y †Rene Hoyer y famia
†Rosendo Franken
Henry y Yvonne Franken y famia

Nieto(a)nan: Daniela y Pablo y famia, †Manuela y yiu, Rafael y Maria Elena y famia, Oscar y yiu, Aaron, Kimberly

Bisanietonan: Darwin, Kezia, Camron, Cezron, Björn, Bryce y Philippe

Rumannan:
Lidia Giel y famia na Hulanda
Margarita (Rita) y Raymond Mansell y famia na Hulanda
Jose Giel y Filomena Emerenciana

Ex-nuera: Gloria Tromp

Bon bisiñanan: Susita Franken y famia
Regina Luidens y famia
Eddy Toppenberg y famia
Yolanda y Toti Maduro
Coco Eckmeyer y famia
Din y Chon Maduro
Do y Doya Bermudez y famia
Nel y Antonia Bergrok y famia

Primo y primanan, sobrino y sobrinanan, swa y cuñanan, ihanan, comer y compernan, personal di Paviljoen

Demas famia: Franken, Giel, v.d. Bliek, Bermudez, Tromp, Maduro, Hoyer, Mansell, Russell, Jacobs, Hassell, Thijsen, Eckmeyer, Frank, Bergrok, Kock, Luidens, Gomez, De cuba, Farro, Roza, Toppenberg, Chaljub, Rasmijn, van Steenis, Kooistra, De Pool, Erasmus, Heyden, Odor

Ta invita pa asisti na e acto di condolencia y entiero cu lo tuma lugar dialuna 10 di april 2017 di 2'or pa 4'or di atardi na Aurora Funeral Home, despues saliendo pa Santana catolico na Noord.

Si nos por a lubida algun famia den nos tristesa, nos ta pidi despensa.



Cumana # 76
Tel: (297) 588-6699
(297) 593-0857

M'a akudí na Señor: El a kontesta mi, El a libra mi di tur mi temornan
Esnan ku fiha riba dje lo bria i nan kara lo no keda na bérgwensa.
Salmo 34:4.5

Cu profundo tristeza pero conforme cu boluntad di Señor nos ta anuncia fayecimento di nos estimada:



Srta. Bibiana Croes

Mihor conoci como Diana of Nana
Na nomber di su defunto Mayornan:
Martina Croes y Mirto Croes

Di su defunto Rumannan: Adelaida Croes, Bigjons Croes, Rolando Croes

Rumannan: Grigorio "Goy" Croes
Vicente Croes, Lita y famia na Hulanda

Mescos Rumannan:
Ronny Gomez, Erica Tromp. Roland Tromp, Maria Croes, Norinda & Antonio Ras, Juancho & Mirella Tromp.

Tanta & Omonan: Luisa Gomez y famia
Edwina Tromp
Damasco & Anhela Tromp y famia
Annie Croes y famia

Tanta Grandi : Trina
Su preti wowonan: Rennel, Erica, Enka, Ricky, Isdi

Su nursenan di 4 piso na Hospital

Subrina & Subrinonan:
Hiedi, Marco, Grego na Hulanda
Georgina, Charlie, Jenneline na Hulanda
Alesig na Hulanda, Eliza na Corsow
Mirla, Carolina, Gilbert, Rino na Hulanda
Marco Tromp

Demas famia: Croes, Tromp, Gomez, Kemp, Paesch, Kelly, Martijn, Hoek, Arends, Ras, Jolsman, Britten, Loepstok, Orman, Eckmeyer, Simmons, Schotborg, Albertus, Oduber, Santana.

Acto di condolencia y entiero lo tuma lugar diamars 11 di april 2017 na Aurora Funeral Home di 2'or pa 4'or di atardi, despues lo sali pa Santana catholiko na Playa.

Nos ta pidi nos disculpa si den nos tristeza nos por a lubida un of mas famia.

Diario
582-6747

Opinion Publico:

Falta di respet di un controlador cu cliente femenino

ORANJESTAD (AAN) – Matutino DIARIO a ricibi reaccion di un dama cu a bay busca un producto na un supermercado cu ta bende al por mayor y detal, na final di Avenida Milo Croes cerca di e pista di aeropuerto.
Ora e dama a sali cu su producto y a mustra su recibo, e controlador a pone kita su sweater cu e tabata tin lora na su garganta y sacudi'e.
El a haya masha berguenza! El a hacie pa evita problema, anto e controlador a bis'e cu e tin cu wak si e sweater ey no ta paña di e supermercado cu e por a tuma.
El a haya gana di yama polis pa denuncia e ofensa aki. Pa prome, el a hacie dilanti tur hende manera ta bo ta asina sabi cu di biaha el a haye cara di ladron! Un berguenza tambe pa e casa di e dama, cu ta un persona profesional di hopi respet den comunidad. E dama tambe ta un profesional cu ta traha den rama di medicina y nunca a haya su mes den un situacion asina aki.
Nan ta un pareha hoben cliente di e mega supermercado aki for di hopi tempo caba.
Na simple bista, si e controlador tabata conocedor di paña y principalmente di kico tin den su lugar di trabao, mesora por a nota cu e sweater no ta di eyden. E ta un paña fini cumpra na Hulanda!
Na di dos si e tabata tin un sospecha, apesar cu e dama a mustre e producto y su recibo, nan tin camara tog? Y pa colmo no a bisa ni "por fabor" sino cu mahos manera.

Diasabra lo tin oracion na Koyari

ORANJESTAD (AAN): Grupo di oracion The Voice of Jesus ta invita henter pueblo di Aruba pa diasabra 8 April 2017 pa oracion y cantonan riba e tereno na Koyari cu lo cuminsa pa 8.00 di anochi.
Vidente Valerie lo ta presente y e lo bay papia tocante un topico hopi importante tocante e seguridad riba nos mesun isla.
Tambe lo tin Bijbel, Santo Rosario y cantonan y oracionnan.
Pesey nos ta invita un y tur pa bin diasabra awor 8.00 di anochi na Koyari sin falta.

Royal Funeral Home

Cumana #44
(297)586-4444 (297)733-2906
(297)593-0857 (297)731-5847
royalfuneralhome@hotmail.com

El a hiba un bon bida, el a core e careda cu curashi.
El a cumpli cu tur cos debidamente.

Cu dolor na nos curason pero agradecido pa tur loke el a nifica pa nos,
Nos ta anuncia fayecimento di nos mama, wela, bisawela, tanta y prima



Sra. Louisa Dirksz

Mihor conoci como: Mama, Wicha, Oma Dudu, Du, Tanta Louisa
Viuda di: †Marino Kemp y †Mauricio Rosa
Sunrise 30-12-1921 Sunset 04-04-2017

Na nomber di su:

Ruman: Ricardo (Boeboe) Dirksz y Yuinan
Mihor amiga: Beatrize Zimmerman
Yuinan: Myrna Kemp y yuinan
Melva Kemp y yuinan
Rudy y Abelina Kemp y yuinan
Stanley (Bus 36) y Ingrid Kemp y yui
†Raymond (Roy) Kemp
Ullyses (Lis) Kemp y yui
Ronny Franken y Helena Kemp y yuinan
Gerda Huizer y †Myrco (Nick) Rosa y yuinan

15 Nietonan, 20 Bisanieto, 3 Tatara nieto.

Suegra y Suegranan,Primo y Primonan, Sobrino y Sobrinanan, Amigo y Bisiñanan

Familia: Dirksz, Kemp, Rosa, Solognier, Thokaai, Wanga, Wijdom, Lacle, Ramirez Cordilia, Domatilia, Mooren, Henriquez, Franken, Boer, Overbeek, Geerman, Cordero, Werleman, Greaux, Ras, Maduro, Kock.

Acto di Entiero lo tuma lugar na Aurora Funeral Home Diaranzon 12 di April 2017 di 2'or pa 4'or di atardi. Despues lo sali pa Santana Central Sabana Basora.

Condelencia lo tuma lugar na Aurora Funeral Home Dialuna dia 10 di April 2017 di 7'or pa 9'or di anochi.
Envez di Flor of Krans lo aprecia un donacion pa "Edmund Harms Foundation" Lo tin un Box disponibel pa e bon gesto aki.

Nos disculpa si den nos tristeza nos por a lubida un of otro familiar

Royal Funeral Home

Cumana #44
(297)586-4444 (297)733-2906
(297)593-0857 (297)731-5847
royalfuneralhome@hotmail.com

"Dios ta amor... y amor ta Dios,
maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi ta banda
di boso Curazon, mi por steuns di loke Señor ta hasi"

Dios ta nos refugio,
E ta nos fortalesa,
El a resulta un yudador den mester.
Salmo 46;1

Cu profundo tristeza pero conforme cu boluntad di Señor nos ta anuncia fayecimento di nos estimada:



Cristalina Tromp

Mihor conoci como "Lina"
*30-07-1925 - †05-04-2017

Na nomber di su:
Yiunan: Filomena Wester
Mario Wester y Jasmin Lampe
†Rofina Wester
Bartholomeo " Theo" y Emma Wester
Luis " Chebito" y Silvia Wester
Tomas "Tom" Wester
Crispino " Delio" Wester
Fernando "Elvis" y Astrid Wester
Nieto(a)nan : Francis, Rafael, Richard D., Alexis, Anette, Junior, Juan Carlos, Richard L., Natasha, Nashma, Nancy, Nasheline, Luigi, Cathy, Derryl, Jeanice, Giovanni

Manera un nieto : Jair Lampe Van Eldik

Bisnieto(a)nan: Christiaan, Franchesca, Jesseline, Mellisha, Rachelly, Jessmy, Samuel, Aleyshka, Joshua, †Jaydey, Jayly-Ann, Jayrique, Jaydizianne, Gilianny W., Xavier, Andre, Daniel, Jayseline, Nielrick, Nayenne, Nachella, Jazz-Lynn, Cathlan, Nathan, Ethan, Gilianny G., Gizeon
Cuñanan : Olga Matos y Chita Tromp
Sobrino y sobrinanan, primo y primanan, amistadesnan, bisiñanan, conocirnan, amigo(a)nan , ex-coleganan di postkantoor.
Demas famianan : Tromp, Wester, Thode, Wernet, De Cuba, Angela, Diaz, Luydens, Lampe, Kelly, Orman, Maduro, Quandus, Gomez, Navas, Webb, Lopez, Gomes, Figaroa, Bareño, Kock, Robert, Morel, Hoek, Matos, Paula, Sapuana, Rangel, Farro.
Ta invita pa acto di entiero cual lo tuma lugar na Misa Sta Filomena na Paradera diamars 11 di april 2017 di 2'or pa 4'or di atardi. Despues lo sali pa Santana na Paradera. Condolencia lo tuma lugar na Royal Funeral Home dialuna 10 di april 2017 di 7'or pa 9'or di anochi.
Nos disculpa si den nos tristesa nos por a lubida algun famia of conocir.
Preferibel bini bisti na colornan alegre.
Disculpa nos pero despues di entiero nos lo no ricibi bishita di condolencia na cas.

Servicionan di Holy Cross Anglican Church

ORANJESTAD(AAN)— Holy Cross Anglican Church na Weg Sero Preto na San Nicolas, ta presenta aki su programa di servicionan pa e dianan nos dilanti.
Diadomingo, (mañan) tin servicio di Diadomingo di Palma 8 or mainta.
Diahuebs Santo (Maudy Thursday) tin servicio pa 7 or anochi.
Diabierna Santo tin servicio pa 8 or mainta y Pasco Grandi tin servicio 8 or mainta tambe.
E pader bishitante ta reverendo Elroy Zaker, nativo di Federacion di St. Kitts and Nevis, cu a wordo ordena Decano na 1983 y pader na 1984.
Actualmente e ta asisti parokianan di St. Peter y All Saints cu St. Anne's na Antigua.

Cont. di pag. 44

e sushi. E machine ta hopi caro y su capacidad no ta bay ta suficiente pa procesa full e sushi recogí di nos Isla.
Un inversión grandi den dos machine mas ta necesario pero un inversión cu si lo resolve e problema ECOTEC na mi opinion ta e unico compañía pa presenta e solucion financiero cu un conocimiento profesional y cu e capacidad unico pa bin cu un solucion factible positivo constructivo y realistico a corto plazo.
Asina so poco poco nos por elimina e uso di un Dump. Asina so nos por elimina e kimamento di sushi y huma riba nos Isla den su totalidad.
Partidonan político no mester warda despues di eleccion pa tuma accion. Mester duna e problema aki su debido prioridad y resolve mas pronto posible . E pueblo ta spera un solucion y stop di hunga politikeria cu algo asina serio

Helen Mangroelal 7467571

Productonan di e pakete basico cu ta cay bao prijsnan maximo

ORANJESTAD (AAN): Departamento pa Asuntonan Economico, Comercio y Industria (DAECI) ta anuncia na tur mayorista y detayista di productonan comestible cu a base di e Ordenanza di Prijs (AB 1991 no. GT 17) tur producto di primera necesidad ta suheto na stipulacion di prijs door di gobierno.

E productonan cu ta pertenece na e pakete basico aki ta como lo siguiente: sucu, aros, hariña di maishi, cuminda y lechi pa baby, koffie, té, lechi en polvo, lechi pa koffie, manteca, margarina, azeta pa cushina, webo di galiña y pan blanco.

Pa benta di e productonan cu ta pertenece na e pakete basico di e consumidor e mayorista mester haci un petición pa calculación di e prijsnan máximo na DAECI. Pa por adapta e prijsnan stipula pa productonan di un cargamento nobo, tambe mester entrega un peticion por escrito na DAECI. Lo baha productonan di primera necesidad cu no tin prijs máximo stipula pa DAECI for di reki den e supermercadonan.

E adaptacion di e prijsnan maximo pa e productonan aki ta stipula cada dos siman y publica den e corantnan local.

Mayoristanan cu ta percura pa yena reki y prijs e productonan den e supermercadonan, mester tene na cuenta pa adapta e prijsnan nobo stipula mas pronto posible, specialmente ora cu e prijsnan baha y tambe percura cu e productonan tin un indicación di prijs. Den caso cu nota cu falta indicación di prijs, lo atende gerencia di e supermercado riba e particular.

A base di e regulacion pa indicacion di prijs pa producto y servicio (AB 1988 no. GT 56) tur negoshi tin e obligación pa pone indicacion di prijs pa producto y/of servicio cu mester ta claramente visibel y lesabel. Pa un stapel di e mesun productonan, por pone solamente un indicación di prijs na e reki. E indicacion di prijs mester ta indica den valuta Arubano, unda e simbolo di "Awg." ta worde uza. Adicionalmente por opta pa pone tambe su equivalente den otro valuta bao di e condicion cu e valuta stranhero ta claramente indica.



Grupo **D**ushi **A**mbiente **M**usical ta participa fayecimento di Señora:

Vda. Marie Rodriguez-Flanders

Na bida mama di nos integrante y compañero musical **Raphael (Rafi) Flandres.**
Nos ta expresa nos mas sincero palabra di condolencia na Raphael y demas famia.
Cu Señor sea nan forsa na e momento dificil aki.
Cu señora Marie sosega na paz y cu luz eterno lusa p'e.
Integrantenan y compañeronan di
Grupo **M**usical **D**ushi **A**mbiente **M**usical



Bo ta mira algo pasa?

Accidente - Candela - Detencion - Razzia - Hincamento



Yama Tipline di DIARIO

582 6747



Divi Resorts Announces Limited Openings to Qualified Individuals:

Activities/Marketing Agents

We are looking for a few self driven individuals to book visitors on island activities. You will work from one of many Divi locations on Aruba.

We offer: the best training in the industry, a competitive compensation package, attractive benefits and a fun working environment.

Requirements:

- Fluent in Spanish and English preferred
- Basic computer skills
- Willing to work weekends, holidays and shifts

CONTACT US IN ONE OF THREE WAYS:

APPLY IN PERSON

At the Human Resources Department located at the Tamarijn Aruba Beach Resort

CALL: 525-5241

Monday- Friday from 8:00am - 4:00pm (1:00pm -2:00pm CLOSED)

E-MAIL YOUR RESUME

hr@megaresorts.com

ARUBA'S MOST REWARDING CASINO EXPERIENCE



EGGS-TRAVAGANT REWARDS!*

MARCH 19 - APRIL 17, 2017 • 6:00 PM TO 10:00 PM



MORE FUN, MORE PLAY, MORE CHANCES TO WIN YOUR SHARE OF EGGS-TRAVAGANT PRIZES!

Earn one (1) raffle ticket for every 40 points or $20 in Theo accumulated.

AWG.12.000,- IN EGGS-TRAVAGANT PRIZES!

1st PRIZE	2nd PRIZE	3rd PRIZE
$1,500 CASH	$1,000 CASH	$500 CASH

VIP DAY | BLT STEAK GIFT CERTIFICATE | SOLANIO GIFT CERTIFICATE
SPA GIFT CERTIFICATE | AND MANY MORE PRIZES!

THE CASINO AT THE RITZ-CARLTON® ARUBA

Must be over the age of 18 years.

The Casino at The Ritz Carlton, Aruba encourages Responsible Gaming

* See rules & regulations for details of this promotion • For more information call 527-2222 ext. 2277 or 2276

Apply for our Player's Card today, it's complimentary and fun!

Telefonnan di DIARIO

Tel: 582 6747 Fax: 582 8551

Video a capta con ladronnan tabata horta TV na caya Amistad

ORANJESTAD,(AAN); Tabata diaranzon ultimo, cu Central di Polis a dirigi patruya di polis na Amistad (nomber di un caya) pa ladronicia.

Patruya un rato despues a presenta y polis a atende e habitante na e adres en cuestion. Segun su version, mainta ora e ta bay trabao pa alrededor di 8:00 el a laga cas completo sera, intact y na lock atras.

Den careda di merdia pa 12:30 pm el a bolbe cas y a constata cu porta patras di cas ta complete forza y no sera. Tanto den camber, den sala y den cushina ta ariba bao.

Tabatin dos televisor cerca di e porta cual e ladron (nan) a drenta. Patras den cura tin pieza benta na suela, y ta procedente di e televisornan.

Tambe segun denunciante, a bay check na e bisiña pa wak riba su Security Cameras, y enberdad el a capta algo. Riba video nan tin e dos ladronnan ta saliendo di porta di e cas na Amistad ta cana bay.

Un di e desconocinan ta delega y e otro su postura ta gordo. Probablemente e desconocinan a forza e porta atras ya bay cu diferente articulonan.

Wel e video riba cual tin evidencia tin consecuencia pa e ladronnan. No laga team di aresto lanta bo for di cama pa evita esaki bati porta na warda polis y presenta bo mes.

DEPARTAMENTO RecursoHumano

VACATURE LAND ARUBA

BEDRIJFSGEGEVENS	
Ministerie:	Ministerie van Justitie
Dienst:	Directie Voogdijraad

ORGANISATIE

De Voogdijraad is de bij de wet aangewezen kinderbeschermingsinstantie die ressorteert onder het ministerie belast met justitiële aangelegenheden. Het bijzonder/specifieke karakter van de Voogdijraad ten opzichte van andere hulpverlenende instanties is dat zij onderzoek doet en gedwongen hulpverlening biedt.

FUNCTIE: GEDRAGSDESKUNDIGE

De Gedragsdeskundige geeft psychologisch advies, verricht psychodiagnostisch onderzoek, therapie/behandeling en begeleiding bij cliënten van Directie Voogdijraad, andere hulpverleningsinstanties, rechtbank, Openbaar Ministerie (OM) en politie. Geeft daarnaast ook psychologische adviezen aan de leiding van Voogdijraad.

FUNCTIE-INHOUD

Beschrijving van hoofdbestanddelen:

- behandelt en/ of begeleidt minderjarigen die onder een kinderbeschermingsmaatregel ressorteren en/of hun gezagdragers en/of opvoeders;
- stemt af en evalueert de behandeling met de verwijzer en ondersteunt raadsonderzoekers in het kader van een multidisciplinaire aanpak van de problematiek waarbij de veiligheid en continuering van de ontwikkeling van de minderjarige het doel is;
- verwijst naar andere deskundigen in geval dat psychologische behandeling niet (meer) geïndiceerd is;
- voert meer gangbare onderzoeken ui op het gebied van vak-/kennisgebied;
- verricht op basis van psychologische onderzoeksvraag, psychodiagnostisch onderzoek bij minderjarigen, gezagdrager(s), pleegouder/voogd;
- levert bijdrage in de besluitvorming in de casuïstiek; in dit kader analyseren en oplossen van problemen en vraagstukken in de casuïstiek;
- rapporteert onderzoeksresultaten conform internationale richtlijnen;
- adviseert en onderzoekt psychisch gesteldheid, persoonlijkheidsprofiel en opvoedprofiel ter aanvulling op het algehele onderzoek van de Voogdijraad bij verzoeken voor adoptie;
- treedt op als consultant/adviseur/onderzoeker op een afgebakend aandachtsveld binnen het eigen vak-kennisgebied; in dit kader overdragen van kennis aan raadsonderzoekers en de directie;
- adviseert in het kader van specifieke casuïstiek de raadsonderzoekers, brengt advies aan de aanvragers en ketenpartners over aspecten van het eigen vak-/kennisgebied;
- geeft beleidsadviezen i.v.m. werkzaamheden en organisatie;
- vertegenwoordigt (mede) de Voogdijraad in bijeenkomsten waarin op basis van fundamenteel inhoudelijke kennis, adviezen en besluitvorming van de Voogdijraad moet worden uitgedragen en verdedigd;
- participeert als fundamentele inhoudelijke deskundige in vak-overleg met intern en extern vakgenoten (intervisie, supervisie e.d.);
- formuleert (mede) voorstellen en ontwikkelt aangepaste en/of verbeterde producten, methodieken, instrumenten e.d.

FUNCTIE-EISEN

Opleiding: WO-opleiding bij voorkeur op het terrein van gedragsdeskundigheid of in de richting van ontwikkelingspsychologie of orthopedagogiek.

Functie eisen:

- uitstekende schriftelijke en mondelinge uitdrukkingsvaardigheid in het Papiamento (dit is een strenge vereiste), Nederlands, Spaans en Engels;
- inzicht in de ontwikkelingen op het gebied van de jeugdbescherming en de jeugdhulpverlening;
- kennis van hulpverleningsmethoden en technieken en externe hulpverleningsmogelijkheden (ten bate van het juist doorwijzen/overdragen van cliënten);
- ervaring in het uitvoeren van diagnostisch onderzoek;
- vaardigheid in het onderzoeksproces en opstellen van rapportages;
- sterk ontwikkelt analytisch en conceptueel denkvermogen;
- didactische vaardigheden.

CONTACTGEGEVENS

Is uw interesse gewekt? Stuur ons dan uw sollicitatiebrief en CV voor 28 april 2017.
Deze kunt u richten aan mevrouw Naima de Windt, e-mail adres: naima.dewindt@drh.gov.aw
Mocht u vragen hebben, dan kunt u haar bereiken op telefoonnummer: +297-522-9999.

ENJOY THE BEST 3D EXPERIENCE AT PASEO

THE CINEMAS
www.thecinemas.aw
Valid through Apr 10
*matinee: SAT & SUN | late show: FRI & SAT

AT RENAISSANCE

Movie		Times	Rating
SMURFS THE LOST VILLAGE 3D:	daily:	4:30	NEW PG
	matinee:	11:45 2:00	
GOING IN STYLE:	daily:	7:00 9:15	NEW PG-13
	late:	11:45	
SMURFS THE LOST VILLAGE:	daily:	4:00	NEW PG
	matinee:	12:00 2:00	
	late:	11:30	
THE BOSS BABY:	daily:	4:00	PG
	matinee:	11:30 1:45	
	late:		
NATALIA:	daily:	9:00	PG-13
	matinee:		
	late:	11:30	
GHOST IN THE SHELL 3D:	daily:	5:45 8:30	PG-13
	matinee:	12:15 3:00	
	late:	11:30	
CHIPS:	daily:	6:45 9:00	R
	late:	11:30	
POWER RANGERS:	daily:	5:30 8:15	PG-13
	matinee:	12:00 2:45	
	late:	11:15	
BEAUTY AND THE BEAST:	daily:	4:00	PG
	matinee:	12:45	
GHOST IN THE SHELL:	daily:	6:15 9:15	PG-13
	late:	12:00	
DOUBLE PLAY:	daily:	6:15	PG-13
	matinee:		

AT PASEO HERENCIA

Movie		Times	Rating
SMURFS THE LOST VILLAGE 3D:	daily:	4:15 6:45	NEW PG
	matinee:	1:45	
GOING IN STYLE:	daily:	5:00 7:15 9:30	NEW PG-13
	late:	12:00	
SMURFS THE LOST VILLAGE:	daily:	4:30	NEW PG
	matinee:	2:15	
	late:	11:30	
THE BOSS BABY:	daily:	4:45 7:15	PG
	matinee:	2:00	
	late:		
NATALIA:	daily:	8:00	PG-13
	matinee:	2:15	
	late:	11:00	
GHOST IN THE SHELL 3D:	daily:	5:30 8:45	PG-13
	matinee:	2:45	
	late:	11:45	
CHIPS:	daily:	9:30	R
	late:	11:45	
POWER RANGERS:	daily:	6:30 9:15	PG-13
	matinee:		
	late:	12:00	
BEAUTY AND THE BEAST:	daily:	5:00	PG
	matinee:	2:00	
LIFE:	daily:	9:00	R
	late:	11:30	

LATEST RELEASES

GOING IN STYLE
SMURFS THE LOST VILLAGE
THE FATE OF THE FURIOUS
PREMIERES TUESDAY, APRIL 11, AT 11:50 PM

CUMPRA BO CINEMA TICKET VIA SETAR MOBILE

Casa di e politico Charles Cooper di MFK sospecha di laba placa

ORANJESTAD,(AAN); --- E dianan aki por spera tur clase di sorpresa cu e entradanan cu ta tuma lugar y lo continua riba ordo fiscal y hues comisario a base di e famoso capa sospecho.

Na Corsou recientemente a tuma lugar entrada den un cas y durante listramento lo a bin descubri balente suma di placa entre 50 y 55 mil florin na efectivo –en corto cash money.

E placa ta pertenece na casa di e politico Charles Cooper di partido MFK.

Segun informe landsrecherche a invita e señora pa pasa na despecho di Lands recherche pa duna splicacion di unda tanto placa ta bin debi cu awor e ta wordo sospecha di labamento placa.

Despues cu a descubri e balente suma aki lo a bisa e señora esaki tambe.

Segun reaccion di parti pareha Cooper despues di entrada, e placa ta procedente di e practica di dokter di su casa na unda tur dia transacion ta tuma lugar.

E señora tin e fracturanan pa demostra esaki e lo a laga sa.

Groundbreaking pa Watty Vos Boulevard a tuma lugar ayera









ORANJESTAD(AAN)—Ayera a tuma lugar e groundbreaking pa e proyecto Watty Vos Boulevard cu lo bira un ringweg rond di Oranjestad. Riba e pagina aki por haya un idea di e trabaonan cu a wordo haci y con e proyecto lo por bira cu su bistanan moderno y nobo na diferente lugar. Dialuna DIARIO ta bini cu informacion mas completo di e actividad aki.





SHARE A PLATE OF THAILAND WITH A SIDE OF ARUBA.

EXPERIENCE THE FLAVORS OF THE FAR EAST AT OUR THAI POP-UP RESTAURANT

Join us in welcoming the delicacies of Thailand to our shores. Inspired by the street food of Songkran, the chefs of Renaissance Aruba are serving up authentic Thai dishes and cocktails, featuring ingredients such as lemon grass, Thai basil and a peanut-bourbon infusion.

THURSDAY, APRIL 13TH | 11AM-10PM | FORMER CARPE DIEM

First come first serve.

For more info please contact our navigator at 523-6115 or visit facebook.com/RenaissanceAruba

R RENAISSANCE® ARUBA RESORT & CASINO

Happy Easter!

50% OFF

Tur Articulo Di Easter

Easter Eggs 50% OFF

Easter Grass 50% OFF

Easter Basket 50% OFF

3pc Easter Egg 50% OFF

All Toys 50% OFF

Mens Shoes 50% OFF

Mattress 50% OFF

Soft Toy 50% OFF

Selected Wardrobe 20% OFF

Tent 20% OFF

Ice Jugs 20% OFF

Air Bed Matress 20% OFF

LED Light Afl 14.95,-

3pc Table Set Antes 99.00,- Awor 55.00,-

Sofa Afl 999,-

Nintendo Switch

Price On Call 582-9630

BLU Bold Like Us

Starting $49

Complete Range of Latest Games is NOW Available

The Show17

Tom Clancy's Ghost Recon Wildlands

GoPro Be a HERO.

HERO 5 Session

Available in Lucky Electronics & Lucky Super Store

Special Offer

Afl 535,-

Indurama

4 Burner Gas Stove

20" Big Oven Glass Top

Afl 499,-

Indurama

4 Burner Gas Stove

24" Big Oven Glass Top

Afl 599,-

Whirlpool

6 Burner Gas Stove

30" Big Oven

Afl 799,-

LG Life's Good

Top Mount Refrigerator

Inverter

16 Cft 2.1 A Water Disperser

Afl 1829,-

LG Life's Good

Top Mount Refrigerator

Inverter

.6 Cft 2.1 A

Afl 1579,-

LG Life's Good

Fully Automatic Washing Machine

17Kg

Afl 1179,-

LG Life's Good

2 Door Inverter Refrigerator

22 Cft Water Dispenser Ice Maker 2.1 A

Inverter

Electrolux

Humidifies And Cools

Air Cooler – 7 LT

Afl 399,-



LUCKY SUPER STORE

JOHN G EMANSTRAAT #71 TEL:-582-3001

LUCKY ELECTRONICS

HAVENSTRAAT #27 TEL:-582-9630